



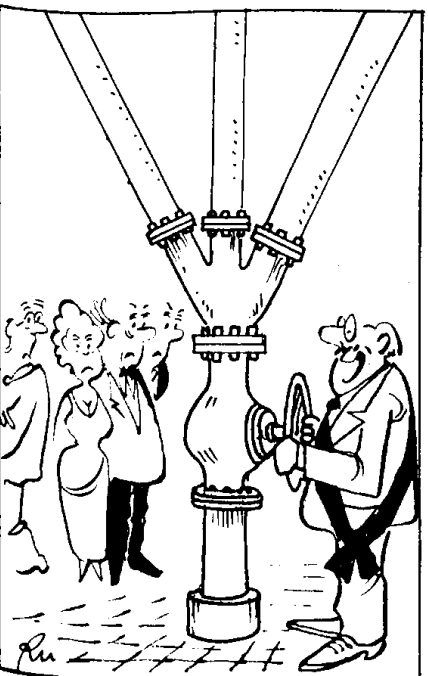
De route van het Zuiden naar de Randstad en omgekeerd wordt in deze vakantiedagen gemarkeerd door de bekende rode puntmutsen, die als wegwijzer dienen. In het overvolle Nederland, belast en beladen met toeristen, wordt letterlijk dagelijks aan de weg getimmerd. Dat levert de automobilist een serie weersomstandigheden op, waarin hij kan oefenen in het stappoetsen rijden dan wel gefleurd door het leven gaan. Ons wegen-net heeft dank zij het holderdebolderende verkeer deuken, scheuren en schrammen opgelopen. Dat vergt vrijwel constant de ingreep van de wegenbouwers, die aan de slag gaan op talloze punten in Nederland. De route heen en terug naar de Randstad is zo'n voorbeeld van constante reparatie. Het asfaltkleed wordt er opgelegd als een tapijt. De vertragen worden op de koop toe genomen want uiteindelijk wil de toerist zo gepaasde automobilist best een beetje wachten zodat de weg naar de zon voortreffelijk gepleegd kan worden. De snelle hevige veldslag op het wegdek loopt goed getimed. Tegen het spitsuur gaan de puntmutsen weer weg en kan het verkeer weer in dubbele baan file rijden. Het verkeer is nog niet al te bont als het op buitenlandse auto's aankomt. De Duitsers voeren duidelijk de boventoon, gevolgd door de Belgen. Er zitten nog wat Fransen en Engelsen tussen maar dan heb je het ook gehad. De routes naar België, Frankrijk en West-Duitsland met doortocht naar verre bestemmingen zijn nu volgeladen. In de nacht is er nauwelijks stilte op de doortocht via Limburg. De eerste vakantiegangers, die in Frankrijk droogte en zonlicht zochten, zijn al weer teruggekeerd van een vrij nat avontuur. Het goot en het giet. Of het zal blijven gieten is een grote vraag want het woord „opklaring” gaat nu als een toverformule door de drommen van hen die op weg zijn naar de vrijheid. Goede Morgen, we hebben een wolk van een zomer.

Wie op deze regenachtige dagen toch op stap wil, kan het best gaan schuilen in een museum. We hebben er genoeg in Limburg. Een er van kunt u bezoeken in het Kasteel te Hoensbroek. In dit statige bouwwerk kan men van 10.00 tot 12.00 uur en van 13.30 tot 17.30 uur terecht in de archeologische afdeling. Men kan er ook van 10.00 tot 17.30 uur kijken naar het Nederlandse landschap, een fototentoonstelling met opnamen van 23 fotografen.

Concert

Tweeënveertig muzikanten zijn dinsdag lichtgewond toen, voortijdig, het kruit ontplofte waarmee het kanon had moeten worden afgeschoten dat een rol speelt in de Ouverture-1812 van Peter Tsjaikowski. De „realistische” uitvoering had plaats op de oever van de rivier de Detroit in Windsor in de Canadese provincie Ontario waar het plaatselijk symphonie-orkest optrad. De verwondingen bleven overigens beperkt tot oppervlakkige snijwonden. Maar dan nog! De Canadezen hebben weer eens geluk gehad. Het had toch ook kunnen zijn dat ze er de opera Wilhelm Tell ten uitvoer hadden gebracht...

Water, stroom en gas bij één bedrijf



HITTEGOLF IN AMERIKA EIST 59 MENSENLEVEN

Natste juni sinds eeuw

Van onze verslaggevers.

HEERLEN – „Komt Maria in de regen niet Elisabeth-je tegen, duurt het zes weken gewis voor het weer schoon weder is”. De spreuk op een Vlaamse scheurkalender is vandaag hoogst aktueel. Vandaag is het Maria Visitatie. Regent het op die dag dan regent het volgens overleveringen zes weken.

Ook de Limburgse weerprofeet W.J. Vromen, in leven hoofd der

'Règent 't Maria Siep, dan règent 't zus weke...'

school van Merkelbeek-Douvenhout geeft die weersvoorspelling in zijn boek „Ernst en humor in het Limburgse boerenleven”. „Règent 't Maria Siep dan règent 't zus weke”, zo schreef de gehemelde onderwijzer. De weersverwachting van vandaag luidt: „Buien met mogelijk een onweer”. Als de plattelandstelingen opgaan weten wij wat ons te wachten staat. Wat we deze zomer reeds hebben

gehad loog er niet om. Meet de meteorologische dienst van het KNMI op de luchthaven Beek in juni normaliter 60 tot 65 mm neerslag, dit jaar viel er 70 mm. „Waarbij moet worden aangetekend dat het vliegveld er genadiglijk vanaf kwam”, aldus een woordvoerder van die dienst. „Op verscheidene plaatsen in Limburg en ook elders in Nederland viel meer”. Op Ameland was juni de natste maand van de eeuw. Er viel 128 mm tegen 45 mm normaal.

In het Groningse Wagenborgen viel in juni zelfs 137 mm.

● Hittégolf

Klagen de toeristen in grote delen van Europa over regen, in het zuidwesten van de Verenigde Staten woedt de hevigste hittégolf sinds een kwart eeuw. De toer aan mensenevens liep maandag op tot 59. Bosbranden blijven dat deel van Amerika teisteren.

De overheid van Texas, de zwaarst bezochte staat met temperaturen van 45 graden Celsius, heeft de inwoners van de Lone Star State aangeraden binnenshuis te blijven en hun verkoelingsapparaten permanent aan te laten staan zonder zich te bekommeren om energieverbruik. Elektriciteitsmaatschappijen zullen plannen opstellen om de opgelopen elektriciteitsrekeningen in termijnen te voldoen.

De rundvee- en pluimveehouders in Texas zijn de grootste slachtoffers van de hittégolf. De melkvoorziening begint in het gedrang te komen. Kippenhouders in Arkansas voorzien een schadepost van ruim tien miljoen gulden. Ook de gewassen, inzonderheid fruit, zijn aan het verbranden.

● Vorst

In Zuid-Afrika heeft een plots ingevallen vriesperiode aan tenminste zestien mensen het leven gekost. Er is een ernstig tekort aan antraciet.

Limburg:

Lichte regen, wisselend bewolkt, vrij krachtige noordwestenwind. 16 tot 18 graden.

Nederland:

Krachtige tot harde noordwestenwind. Veel bewolking met kans op regen. Later opklaringen. 16 graden.

Nordrhein-Westfalen:

Eerst buien. 14 tot 18 graden. Later opklaringen. 16 tot 20 graden.

België:

Matig tot vrij krachtige west- tot noordwestenwind. Bewolkt met enkele buien. Ook opklaringen. 16 tot 21 graden.

Noord-Frankrijk, Zuid-Duitsland, Tsjechoslowakije, Hongarije:

Af en toe buien, ook opklaringen. 16 tot 20 graden.

Portugal, Zuid-Spanje, Zuid-Italië:

Algemeen zonnig. 24 tot 32 graden, langs de kust 20 tot 25 graden.

VANDAAG:

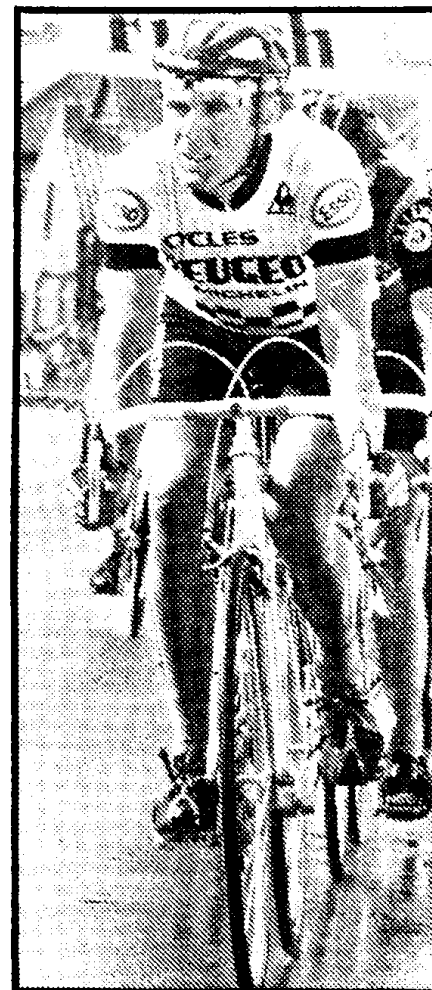
zon op : 5.21 onder: 22.02

maan op : 0.03 onder: 10.09

MORGEN:

zon op : 5.22 onder: 22.02

maan op : 0.34 onder: 11.27



Kuiper: de held in de Hel
Levitan wijzigt parcours
Record Borg en stunt Fibak

(ADVERTENTIE)

45 JAAR Kapé
WERKKLEDING
STOFJASSEN
BERDRIJFSKLEDING
AAN LIMBURGS LAAGSTE PRIJZEN

„Statiegeld” voor dieren van de baan

DEN HAAG – Er komt geen „statiegeld”-regeling voor de koop en verkoop van huisdieren, met name van katten en honden. Staatssecretaris Wallis de Vries (CRM) schrijft aan de Tweede Kamer dat invoering daarvan niet uitvoerbaar is. De Werkgroep Bedreigde Dieren Nederland lanceerde onlangs het plan om statiegeld voor dieren in te voeren, waarbij de koper van een huisdier 500 (kat) tot 1000 (hond) gulden aan de Staat als een waarborgsom zou moeten storten. Dit zou kunnen leiden tot vermindering van het aantal huisdieren, het beter omgaan met die dieren en maakt het mogelijk de eigenaar te bestraffen (door vervallenverklaring van het statiegeld) indien de eigenaar zijn huisdier verwaarloost. Bedoeling van dit initiatief was de beperking van het aantal loslopende dieren (en het onnodig doden daarvan) en het aan banden leggen van de illegale handel in huisdieren.

Volgens Wallis de Vries zal het erg moeilijk zijn controle uit te oefenen op de particuliere handel in dieren. Het valt moeilijk te bewijzen of iemand een hond gekocht heeft, dan wel van zijn buurman gekregen. Ook het bestraffen (door vervallenverklaring van het statiegeld) van iemand wiens hond bijvoorbeeld is weggelopen, zou volgens Wallis de Vries tot grote onbillijkheden kunnen leiden. Voorts voorziet de staatssecretaris grote moeilijkheden bij het eindelijk vaststellen van het statiegeld voor andere huisdieren, zoals konijnen, parkieten of goudvissen. Tenslotte is ook een effectieve controle op de betaling van het statiegeld voor elk dier dat men in zijn bezit heeft erg moeilijk. En moeten alle huisdieren in het hele land te identificeren zijn – een onmogelijke opgave.

Vooral glastuinbouw kreeg gevoelige klap Inkomen boeren sterk achteruit



● Een moment van overleg tussen bondskanselier Helmut Schmidt en zijn minister van buitenlandse zaken Genscher tijdens een persconferentie in Moskou

Van onze speciale verslaggever

MOSKOU – De Duitse bondskanselier Helmut Schmidt gelooft dat het tot onderhandelingen komt tussen de Sovjetunie en de NAVO over de zogenaamde Euro-strategische wapens. Op een persconferentie na afloop van zijn tweedaags bezoek aan Moskou zei Schmidt dat de aanwijzingen daarvoor zich wezenlijk hebben „verhard”. De kanselier wilde verder geen details bekendmaken, omdat eerst de bondgenoten over het resultaat van de besprekingen tussen de bondsoverheid en de Sovjetleiding moeten worden ingelicht.

Minister van buitenlandse zaken Genscher vliegt vandaag naar Washington. Hij heeft dus in ieder geval wat in zijn bagage, waarop de Amerikanen verplicht zijn een antwoord te geven. In

Schmidt na bezoek aan Moskou: ‘Onderhandelen over Europese raketten’

Duitse regeringskringen verluide dat het hier niet gaat om concrete voorstellen, als wel om voorspellingen. Het feit dat er mogelijk over niet al te lange tijd over de nucleaire middeljarige-afstandsraketten zal worden gesproken, betekent op zijn minst dat de

Sovjetunie een NAVO-besluit van december over de produktie en mogelijke stationering van deze wapens anders interpreteert dan vroeger het geval was. Toen was er slechts sprake van onderhandelingen als de NAVO haar besluit in zijn geheel terug zou

DEN HAAG – Het gemiddelde inkomen van de boeren en tuinders in Nederland is het afgelopen jaar drastisch achteruit gegaan, zo blijkt uit onderzoek van het Landbouw-Economisch Instituut (LEI). Het slechtst is de situatie in de glastuinbouw. Het inkomen op de veeteeltbedrijven lag op ruim 32.000 gulden terwijl dat het jaar daarvoor op meer dan 45.000 gulden lag. Worden premies uit het fonds van de Wet Investeringsrekening (WIR) meegerekend dan was het inkomen 36.800 gulden.

In de akkerbouw liep het inkomen terug van 29.700 tot 28.700 gulden (incl. WIR-effect 33.200). Ir. D. Luteijn, de voorzitter van het landbouwschap en van het Koninklijk Nederlands Landbouw Comité tekende daar dinsdag bij aan dat boeren voor zo'n inkomen vaak twee keer zo lang moeten werken als een werknemer in het bedrijfsleven, zodat een boer het in feite voor een half uurloon moet doen. Dramatisch noemde Luteijn de inkomensontwikkeling in de glastuinbouw. De sector groenten gaf vorig jaar een inkomen van 9000 gulden te zien tegen 21.000 gulden een jaar eerder. Voor de bloemensector was er zelfs een negatief inkomen van 7000 gulden. Inclusief de WIR-effecten komen deze twee sectoren resp. op gemiddelde inkomens van 22.800 en 6000 gulden.

Ir. Luteijn is dan ook in het geheel niet te spreken over het kabinet van Agt. „Het kabinet Den Uyl, waar we in beginsel helemaal niet zo positief tegenover stonden, heeft meer voor de zelfstandigen gedaan dan dit kabinet”, aldus Luteijn.

Onredelijk

De voorzitter van het KNLC vindt het onredelijk dat belasting wordt geheven over dat deel van het inkomen dat moet worden gebruikt om te investeren. De fiscus maakt het vrijwel onmogelijk om een bedrijf van vader op zoon te laten overgaan, zegt Luteijn. Hij vindt dat het kabinet bij de begro-

ting voor 1981 zijn belofte om de uit de tijd van het kabinet Den Uyl daterende zelfstandigenaftrek uit te bouwen, eindelijk eens waar moet maken. De heer Luteijn sluit niet uit dat „de dag van de landbouw”, die in het najaar zal worden gehouden een protestdag van de boeren zal worden. „Als er in het najaar geen gunstige oogsten en markten zijn, dan zou bij de boeren wel eens de vlam in de pan kunnen slaan”, aldus Luteijn.

Reorganisatie bij Philips volgens plan

EINDHOVEN – Philips heeft besloten om de op 17 januari aangekondigde reorganisatieplannen uit te voeren. Alternatieven die zijn aangedragen door ondernemingsraden en vakbonden bieden geen betere oplossing voor de problemen van de betrokken vestigingen in Eindhoven, Heerlen, Nijmegen, Stadskanaal en Winschoten. Dat heeft ir. M. Kuilman, lid van de raad van bestuur, dinsdag in een acht uur durende vergadering aan de vakbondsbestuurders meegedeeld. In een verklaring die na afloop van het overleg door Philips werd uitgegeven, staat dat de onderneming de voorkeur zou hebben gegeven aan elk alternatief plan dat minder duur, technisch minder gecompliceerd en sociaal minder ingrijpend zou zijn geweest. Philips heeft de bonden de garantie gegeven dat gedwongen ontslagen zullen worden voorkomen, „onverhoopte belangrijke veranderingen van omstandigheden buiten deze reorganisatie zelf gelegen daargelaten”.

(ADVERTENTIE)

smijky/boute

Verse
parelhoenders
per stuk 7,95
ca. 800 gr.
met gratis recept.

Markt 60 Muntstraat, Maastricht



NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

13.00 - 13.05 ■ Journaal voor slecht-horenden.

15.30 De tuin tussen Boven-Rijn en Vogezen. Westduits documentaire over de Elzas.

16.27 De dieren van het groene woud. „Het vermiste wolvenjong”. Natuurserie.

16.45 Koning Bolo. „Hulde”. Familie-serie. In het bijzondere landje Minisolo waarvan Bolo koning is, woont slechts één bakker, één tuinman en één dokter: van alles is er maar één. Wanneer iemand ziek is, betekent dit dat Bolo hem moet vervangen. Vanavond moet de koning voor bakker spelen.

17.15 Betty serveert. Tennislessen door Betty Stöve.

18.00 - 18.05 ■ Journaal voor slecht-horenden.

18.50 Emilië. Voor de kinderen.

18.55 Journaal.

18.59 Van gewest tot gewest. Regionaal nieuws.

19.50 Hyena's onder de zon. Tunesisch Nederlandse speelfilm met Larbi Doghmi, Mahmoud Morsi en anderen. Onder regie van Ridha Behi. Deze film verhaalt hoe een Tunesisch vissersdorpje in opschudding raakt wanneer Duitse projectontwikkelaars het dorp in een toeristenplaats willen veranderen.

21.37 Journaal.

21.55 Studio Sport. 1. Beelden van de Olympische Spelen voor gehandicapten. 2. Verslag van de Tour de France: de rit van Lille naar Compiegne.

22.20 Panoramiek. Voorbeschouwing op de binnenkort in West-Duitsland te houden verkiezingen.

22.55 Journaal.

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 ■ Journaal voor slecht-horenden.

16.00 Tour de France. Rechtstreeks verslag van de etappe Lille-Compiegne.

17.30 Tennis. Verslag van de halve finales dames op Wimbledon.

18.30 Tour de France. Samenvatting van de etappe Lille-Compiegne.

18.55 Journaal.

18.59 Het paard van Troje. „Over het verkeer”.

20.00 Journaal.

20.27 Stichting Socutera. „Hulpende handen”. Film van de Nederlandse Stichting voor Leprabestrijding.

20.32 Count Down Special. „Het prille begin”. Eerste deel van de film: „Heroe's of Rock 'n' Roll”. Met onder andere: Little Richard, Jerry Lee Lewis, Chuck Berry en James Brown.

21.10 Trilseikers. Documentaire-serie over stuntwerk.

21.35 A man called Sloane. „The venus microbe”. Amerikaanse TV-serie. Sloane krijgt de opdracht een doos met dodelijke microben op te sporen. Hij heeft veertig uren de tijd. Redt hij het niet, dan zal de doos ontploffen en zullen de gevaarlijke deeltjes zich in de atmosfeer verspreiden.

22.10 Info Special. Reportage over het werken op een olieplatform in het meer van Maracaibo in Venezuela.

22.35 Julio Iglesias. Muziekverslag rond deze zanger vanuit de groten in Valkenburg.

23.07 Journaal.

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 Journaal.

16.15 Beat-club. Met: Tim Curry, Police, Robert Palmer en anderen.

17.00 En mij vraagt niemand wat. TV-serie voor de kinderen.

17.50 Journaal.

18.00 Internationaal variëte.

18.10 Zomerbetovering.

19.15 Hier en Heute. Actualiteitenrubriek.

19.45 Wat ben ik vandaag? Beroepswisselen met Ute Christensen: souffleuse.

20.00 Journaal.

20.15 Uit liefde links. Canadese film-komedie van William Weintraub. Met: Stuart Gillard, Tilu Leek, Ken James en anderen. Harry Barnes komt na de universiteit als journalist terecht bij de Daily Witness. In zijn vrije tijd oefent hij zich in het schrijven van korte stukjes te schrijven waarin zijn geveerde en gehate baas centraal staat. Op ze-

kere dag komt, geheel per ongeluk, een van die verhalen op de voorpagina van de krant te staan...

21.55 De witte olifant. Documentaire over de problemen rond de Cabora-Bassa-stuwdam in Mozambique.

22.30 Thema's van de dag.

DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

15.00 Tennis. De halve finale dames-tenniswedstrijd op Wimbledon.

17.10 Journaal.

17.20 Taxi. „De carrière van Bobby”. Amerikaanse comedyserie.

17.45 De draaischijf. Gevarieerd magazijn met een optreden van Offenbach en Terry en Colin Wilkie.

18.20 Raden maar met Rosenthal. Kwis met Hans Rosenthal.

19.00 Journaal.

19.30 De sportspiegel. „Hennes traint in Amerika”. Film over de zestigjarige voetbaltrainer Hennes Weisweiler die in New York de Cosmos het voetbalvak probeert bij te brengen.

20.14 ZDF-magazine. Actualiteitenrubriek.

21.00 Journaal.

21.10 Reisverslag. Schmidt en Genscher in Moskou.

21.35 Dames, koning, aas, spion. Spionageserie. Geheimagent Rickie Tarr heeft contacten gelegd met de Russische spionne Irina. Hij verneemt van haar belangrijke informatie over een Russische „mol” bij de Britse geheime dienst.

22.20 Pfarrer Johannes Kuhn antwoordt. Religieuze vragen.

22.50 Het brood van de bakker. TV-film van Erwin Keusch met Bernd Tauber, Günther Lamprecht en anderen. Het bakkersbedrijfje van George Baum krijgt concurrentie van de supermarkt. Ondanks investeringen kan hij het niet bolwerken.

0.50 Journaal.

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.

18.30 Telecollege. Engels.

19.00 Een jaar. Italiaanse TV-film van Vittorio de Seta. Leerlingen uit de klas van de jonge leraar D'Angelo gaan joy-rijden met een voor de school geparkeerde wagen, terwijl juist hij zoeter zijn best doet de knapen uit zijn klas wat fatsoen en interesse voor de school bij te brengen.

20.00 Journaal.

20.15 Medemenssen: doodshoofden en krokodillen. Over een kanotocht in Nieuw-Guinea.

21.00 Jacques Brel. Portret van deze in 1978 overleden zanger en acteur.

22.00 ■ Die Frau, nach der man sich sehnt. Duitse speelfilm uit 1929 van Kurt Bernhardt met Marie-Louise Dietrich en Fritz Kortner. In deze stomme film speelt Marie-Louise Dietrich de rol van de fatale vrouw Stascha, die verliefd wordt op de jonge industrieel Henry Leblanc wanneer deze juist op huwelijksreis is. De film eindigt met Stascha's tragische dood.

22.50 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

16.00 Support your local sherrif. Amerikaanse speelfilm uit 1968 van Burt Kennedy.

18.30 Telecollege. Engels.

19.00 Rockpaleis. J. Geils Band.

19.50 East of Eden. Amerikaanse speelfilm uit 1954 van Elia Kazan.

21.40 James Dean: een Amerikaans idool. Engelse documentaire uit 1975.

22.50 Journaal.

23.07 Journaal.

23.15 Journaal.

23.30 Journaal.

23.45 Journaal.

23.55 Journaal.

24.05 Journaal.

24.15 Journaal.

24.30 Journaal.

24.45 Journaal.

24.55 Journaal.

25.05 Journaal.

25.15 Journaal.

25.30 Journaal.

25.45 Journaal.

25.55 Journaal.

26.05 Journaal.

26.15 Journaal.

26.30 Journaal.

26.45 Journaal.

26.55 Journaal.

27.05 Journaal.

27.15 Journaal.

27.30 Journaal.

27.45 Journaal.

27.55 Journaal.

28.05 Journaal.

28.15 Journaal.

28.30 Journaal.

28.45 Journaal.

28.55 Journaal.

29.05 Journaal.

29.15 Journaal.

29.30 Journaal.

29.45 Journaal.

29.55 Journaal.

30.05 Journaal.

30.15 Journaal.

30.30 Journaal.

30.45 Journaal.

30.55 Journaal.

31.05 Journaal.

31.15 Journaal.

31.30 Journaal.

31.45 Journaal.

31.55 Journaal.

32.05 Journaal.

32.15 Journaal.

32.30 Journaal.

32.45 Journaal.

32.55 Journaal.

33.05 Journaal.

33.15 Journaal.

33.30 Journaal.

33.45 Journaal.

33.55 Journaal.

34.05 Journaal.

34.15 Journaal.

34.30 Journaal.

34.45 Journaal.

34.55 Journaal.

35.05 Journaal.

35.15 Journaal.

35.30 Journaal.

35.45 Journaal.

35.55 Journaal.

36.05 Journaal.

36.15 Journaal.

36.30 Journaal.

36.45 Journaal.

36.55 Journaal.

37.05 Journaal.

37.15 Journaal.

37.30 Journaal.

37.45 Journaal.

37.55 Journaal.

38.05 Journaal.

38.15 Journaal.

38.30 Journaal.

38.45 Journaal.

38.55 Journaal.

39.05 Journaal.

39.15 Journaal.

39.30 Journaal.

39.45 Journaal.

39.55 Journaal.

40.05 Journaal.

40.15 Journaal.

40.30 Journaal.

40.45 Journaal.

40.55 Journaal.

41.05 Journaal.

41.15 Journaal.

41.30 Journaal.

41.45 Journaal.

41.55 Journaal.

42.05 Journaal.

42.15 Journaal.

42.30 Journaal.

42.45 Journaal.

42.55 Journaal.

43.05 Journaal.

43.15 Journaal.

43.30 Journaal.

43.45 Journaal.

43.55 Journaal.

44.05 Journaal.

44.15 Journaal.

44.30 Journaal.

44.45 Journaal.

44.55 Journaal.

45.05 Journaal.

45.15 Journaal.

45.30 Journaal.

45.45 Journaal.

45.55 Journaal.

46.05 Journaal.

46.15 Journaal.

46.30 Journaal.

46.45 Journaal.

46.55 Journaal.

47.05 Journaal.

47.15 Journaal.

47.30 Journaal.

47.45 Journaal.

47.55 Journaal.

48.05 Journaal.

48.15 Journaal.

48.30 Journaal.

48.45 Journaal.

48.55 Journaal.

49.05 Journaal.

49.15 Journaal.

49.30 Journaal.

49.45 Journaal.

49.55 Journaal.

50.05 Journaal.

50.15 Journaal.

50.30 Journaal.

50.45 Journaal.

50.55 Journaal.

51.05 Journaal.

51.15 Journaal.

51.30 Journaal.

51.45 Journaal.

51.55 Journaal.

52.05 Journaal.

52.15 Journaal.

52.30 Journaal.

52.45 Journaal.

52.55 Journaal.

53.05 Journaal.

53.15 Journaal.

53.30 Journaal.

53.45 Journaal.

53.55 Journaal.

54.05 Journaal.

54.15 Journaal.

54.30 Journaal.

54.45 Journaal.

54.55 Journaal.

Psychotherapeuten in opspraak Medische inspectie waarschuwt voor sexueel misbruik

HARDERWIJK - De geneeskundige inspecteur voor de geestelijke volksgezondheid in Gelderland, dr. H. Pleiter (die tevens zenuwarts is), waarschuwt in een brief alle

huisartsen in Harderwijk voor vermeend seksueel misbruik van vrouwelijke patiënten door psychotherapeuten. De inspecteur doet dit naar aanleiding van een

klacht, die door een Harderwijkse actiegroep bij hem is gedeponneerd. Hij verzoekt de huisartsen bij het eventueel verwijzen van patiënten naar een psychotherapeut terughoudendheid en zorgvuldigheid te betrachten. De actiegroep Vrouwen tegen Seksueel Misbruik Harderwijk startte enkele maanden geleden met het door haar gesignaleerde seksueel misbruik van vrouwen, van wie zij de nodige signalen heeft opgevangen. De Harderwijkse actiegroep heeft van een nog onbekend aantal vrouwen te horen gekregen, dat zij zich misbruikt en vernederd voelen door de Harderwijkse psychotherapeut E. Treurniet. De vrouwen hadden zich tot de psychotherapeut gewend in een moeilijke situatie en vonden na de behandeling, dat zij door de man seksueel gekwetst zijn. De actiegroep in Harderwijk wordt gesteund door een groot aantal landelijke plaatselijke vrouwengroeperingen.

Van der Klaauw naar Scandinavië Nog deze maand boycotgesprekken

DEN HAAG - Minister Van der Klaauw van Buitenlandse Zaken zal op korte termijn, nog voor het einde van deze maand, gesprekken hebben met zijn Noorse en Zweedse ambtgenoten over het nut van een olieboycot tegen Zuid-Afrika. Dit heeft een woordvoerder van het ministerie van buitenlandse zaken in Den Haag gisteren meegedeeld.

Dinsdag heeft Van der Klaauw tijdens de Europese Raad in Brussel met zijn Deense, Belgische en Luxemburgse collega's gesproken over hetzelfde onderwerp. In Noorwegen en Zweden zou het parlement wel iets voelen voor een boycot. In Denemarken liet een woordvoerder van het ministerie van buitenlandse zaken weten, dat voor

dat land het enige criterium was of een boycot effect zou sorteren. VN-resoluties zouden niet de doorslag geven. Eerder lieten Noorwegen en Zweden bij sonderingen op ambassadeursniveau weten dat men wel op basis van VN-resoluties wilde handelen.

Ook in het Belgische parlement komt een olieboycot tegen Zuid-Afrika aan de orde. Vandaag wordt een desbetreffende motie door de minister van defensie Nothomb met een kamercommissie besproken. De motie verlangt drie dingen: wetgeving om een olieboycot tegen Zuid-Afrika af te kunnen kondigen, overleg in de Europese Gemeenschap om bij zo'n boycot zoveel mogelijk gemeenschappelijk op te trekken, en een verbod voor Belgische bedrijven om in Zuid-Afrika mee te werken aan de bouw van olie- en raffinaderijen.

(ADVERTENTIE)

niet vergeten; bloemen sturen



Fleurop Interflora staat garant voor uw bloemengroet. Koninginnegracht 135, 2514 AM Den Haag.

Overleg Nederland-Suriname verloopt goed

Geen corruptie met ontwikkelingsgelden

PARAMARIBO - Met de ontwikkelingsgeleden, die Suriname van Nederland heeft gekregen, is voor zover tot nu toe is na te gaan geen corruptie gepleegd. Dit heeft minister De Koning voor Ontwikkelingssamenwerking maandag medegedeeld.

Tot nu toe is 500 miljoen gulden van het hulpbedrag uitgegeven. Twee ac-

countantskantoren hebben de uitgaven gecontroleerd. Daarbij is voor een bedrag van 485 miljoen gulden komen vast te staan, dat alles correct is gegaan. Voor de resterende 15 miljoen gulden zijn nog geen accountantsverklaringen afgegeven, omdat de accountants nog niet alle desbetreffende stukken ter inzage hebben gekregen. Mogelijke corruptie in Suriname door bijvoorbeeld misbruik van voorweten-schap bij aanbestedingen en landaan-koop onttrekt zich aan de waarneming van de Nederlandse minister. Minister De Koning deelde gisteren ook mee, dat het Nederlands-Surinaams overleg tot nu toe goed verloopt. Hij voegde hieraan toe, dat de moeilijkste punten echter nog aan de orde moeten komen. Zo moet er nog gesproken worden over het waardevast maken van de bijdrage die Nederland aan Suriname heeft toegezegd.

Israel boos op Veiligheidsraad

JERUZALEM - De plaatsvervangende premier van Israël, Yigael Yadin, heeft dinsdag boos de resolutie van de Veiligheidsraad verworpen waarin Israël het recht wordt ontzegd de status van Jeruzalem te veranderen en het tot zijn hoofdstad uit te roepen. Yadin nam maandag het premierschap over nadat eerste minister Begin na een kleine hartaanval in een ziekenhuis was opgenomen. „Wij zijn teleurgesteld over de resolutie van de Veiligheidsraad maar het is niet de eerste keer dat iets dergelijks is gebeurd en de bepalende factor is dat Jeruzalem de verenigde hoofdstad van Israël is en nooit zal iets dat feit kunnen veranderen”, aldus Yadin. Hij voegde eraan toe: „Wij zijn niet tevreden met de stemonthouding door de Verenigde Staten. Wij hadden graag hun veto gezien, maar het verandert niets aan de basis. De toekomst van Jeruzalem wordt uitgemaakt door hetgeen wij hier in Jeruzalem doen”.

19 doden bij ongeluk

BOEDAPEST - Bij een botsing tussen een trein en een bus maandagnacht nabij de in West-Hongarije gelegen stad Siofok zijn tenminste 19 mensen om het leven gekomen, onder wie enkele buitenlanders, zo heeft het dagblad Esti Hirlap dinsdag gemeld. De identiteit van de slachtoffers werd niet gegeven.

Vier maanden geëist voor doodsteken medescholier

ALMELO - De officier van justitie bij de rechtbank in Almeloo, mr. J. Hazewinkel, heeft dinsdag vier maanden gevangenisstraf waarvan twee voorwaardelijk geëist, tegen de 19-jarige André van der H. uit Almeloo die op 12 december van het vorig jaar zijn evenoude mede-scholier Eric Collet eveneens uit Almeloo met een stiletto heeft doodgestoken. Het drama heeft zich afgespeeld in de garderobe van de protestants christelijke MEAO-school voor Twente in Almeloo. Op de zitting kwam naar voren dat de jongelui reeds geruime tijd met elkaar overhoop hadden gelegen.

Thorn nieuwe voorzitter EC

BRUSSEL - De Luxemburgse minister van Buitenlandse Zaken Gaston Thorn, wordt de nieuwe voorzitter van de Europese Commissie, het „dagelijks bestuur” van de EG. Europese kringen in Brussel en een woordvoerder van de Luxemburgse regering, hebben dinsdag bevestigd dat over de toekomstige benoeming van de liberaal Thorn een politiek akkoord is bereikt. Afgesproken is dat de aanwijzing van de Luxemburgse liberaal Thorn, nog niet officieel bekendgemaakt zal worden. Dat gebeurt op 22 juli, als er in Brussel opnieuw een bijeenkomst van de ministers van Buitenlandse Zaken van de negen is. Die bijeenkomst zal overigens voortgezet worden door Thorn zelf, want Luxemburg heeft de tweede helft van dit jaar het presidentschap van alle EG-bijeenkomsten.

Russisch offensief na Spelen

LONDEN - Het Afghaanse verzet tegen de Sovjet-bezetting van Afghanistan verwacht een groot Russisch offensief na afloop van de Olympische zomerspelen in Moskou. Dit verklaarde maandag in Londen een van de leiders van het verzet, Sayed Achmed Gailani.

Gailani, 48-jarige voorzitter van het nationaal islamitisch front van Afghanistan, zei dat de Russen hoopten alle verzet in Afghanistan te breken vóór het invallen van de winter, wanneer hun bewegingen ernstig worden belemmerd.



WALVISSEN-KERKHOF

SYDNEY - Ongeveer zestig walvissen zijn dinsdag op een stuk strand, 480 kilometer ten noorden van het Australische Sydney, gezwommen en daar gestorven. Iedere poging om de walvissen weer het water in te krijgen mislukte. Dergelijke gevallen van zelfmoord zijn op de Australische kust al eerder voorgekomen. Geleerden nemen aan, dat het op geluiden georiënteerde radarsysteem van walvissen onklaar is geraakt in warmere, noordelijke wateren.

Nooit meer kiespijn

LONDEN Een van de bekendste academische ziekenhuizen in Londen, Guys Hospital, heeft een vaccin ontwikkeld dat mogelijkereis voor goed afrekent met kiespijn. Men heeft het middel uitgeprobeerd op apen die een suikerrijk dieet kregen, zoals de meeste mensen in het westen hebben. Het aantal rotte kiezen dat bij de apen optrad, lag 70 pct. lager dan bij apen die het vaccin niet hadden gekregen.

De onderzoekers menen dat het middel geen schadelijke bijwerkingen heeft. In het verleden zijn er wel vaccins gepresenteerd, maar die werden spoedig verboden omdat ze het hartweefsel aantastten. De veroorzaker van kiespijn is een bacterie die de suiker die zich op de tanden vastzet, omzet in zuren die invreten op de beschermende glazuurlaag om de kiezen.

Wiegel komt met regeling

Topambtenaren nu ook ingeschaald

Van onze parlementaire redactie
DEN HAAG - Alle salarissen van topambtenaren en politieke ambtsdragers, die nu nog buiten de normale salarisschalen voor het overheidspersoneel vallen, zullen in drie schalen worden opgenomen. Bovendien worden zij voorlopig min of meer bevroren op het niveau van 1 juli, vandaag dus.

Dat staat in een voorstel voor de aanpak van de topsalarissen dat minister Wiegel (Binnenlandse Zaken) aan het kabinet heeft voorgelegd. Mogelijk vandaag al zou het kabinet daarover praten. Het voorstel is het gevolg van de belofte die minister Wiegel aan de Tweede Kamer heeft gedaan om voor 10 september met maatregelen te komen.

Voor topambtenaren en politieke functionarissen worden drie salarisschalen ingevoerd boven de hoogste bestaande ambtenaarschaal 154. Tot nog toe werden de salarissen van deze functionarissen „vrij” vastgesteld en

waren zij niet in de schalen vastgesteld.

Schaal 154 kent een maximum van f 10.763 per maand. Dat maximum geldt nu al voor onder meer directeurs van een departement, een hoofdcommissaris van politie, een generaal-majoor of schout-bij-nacht of leden van de wetenschappelijke raad voor het regeringsbeleid. Voor hen verandert er dus weinig. Daarentegen zullen ook burgemeesters van gemeenten tussen 60.000 en 100.000 inwoners, en de vice-voorzitter van de wetenschappelijke raad, die iets meer verdienen, in schaal 154 worden ondergebracht.

Geen maximum

Daarboven komen drie nieuwe schalen, die overigens niet aan één maximum zijn gebonden. Voor de topfunctionarissen die in de drie nieuwe schalen worden ingedeeld verandert er dan ook weinig, omdat hun huidige salaris min of meer gehandhaafd blijft. In de onderste schaal komen de directeurs- en secretarissen-generaal van de ministeries, de voorzitter van de oortroiraad, de directeurs van de dien-

sten openbare werken in de grote steden, de leden van de Raad van State, de raadsheren en procureurs van de Hoge Raad, de president van een gerechtshof, een luitenant-generaal of vice-admiraal en de griffier van de Tweede Kamer; allen maximaal f 11.776 per maand. Daarboven komt een tweede nieuwe schaal die de staatssecretarissen (f 11.932), de president van de Algemene Rekenkamer (f 12.456), de voorzitters van de afdelingen van de Raad van State (f 13.406), een generaal of de chefs van staven bij de krijgsmacht (f 13.496), de burgemeesters van steden tot 375.000 inwoners (maximaal f 14.533) en de voorzitter van de Rijnmondraad (f 15.392) omvat.

Ministers

Ten slotte komt er een topgroep waarin ministers (f 13.541), de vice-president van de Raad van State, de president van de Hoge Raad en de directeur-generaal van de PTT (f 14.800) alsmede de Commissarissen der Koningin (f 15.454) en de burgemeesters van de drie grote steden (f 15.623), de hoogstbetaalden - zijn ondergebracht.

Bommen tijdig ontdekt

MADRID - De Spaanse politie heeft dinsdag in twee plaatsen aan de Costa Del Sol twee bommen onschadelijk gemaakt. De bommen waren geplaatst door de Baskische afscheidsbeweging ETA. De politie onttruimde drie hotels in Benalmadena nadat de ETA had aangekondigd dat daar bommen zouden ontploffen. Op een weg die naar het strand leidt, vond de politie een bom, die zij onschadelijk maakte, de bom op de golfbaan van Mijas werd gevonden. Deze had, zoals de ETA had aangekondigd, maandag af moeten gaan, maar er was kennelijk iets misgegaan met het tijdmechanisme.

Palestijnen hebben recht op vaderland

DEN HAAG - Naar de mening van de regering dienen de Palestijnen desgewenst een eigen land te hebben. Minister Van der Klaauw zegt dit in antwoord op schriftelijke vragen van het PvdA-kamerlid Roethof. Volgens het kamerlid begint de tijd te dringen voor het verwezenlijken van het recht op staatsvorming en zelfbeschikking van het Palestijnse volk.

Koninklijk bezoek verstoord

Boete voor verfgooiers

ZWOLLE - De politierechter van Zwolle, mr. B. Sprey, heeft dinsdagmorgen de zes jongeren die op 19 juni het koninklijk bezoek aan Zwolle hebben verstoord, conform de eis van de officier veroordeeld tot een geldboete van 250 gulden en een voorwaardelijke gevangenisstraf van drie weken met een proeftijd van twee jaar. Bovendien moet de schade worden vergoed die is toegebracht aan de kleding van een mevrouw uit Kampen en aan die van haar dochter. De officier van justitie, mr. Tiedeman, achtte het subsidiair ten laste gelegde, belediging van de koningin, niet bewezen. Hij hield het daarom op geweldpleging. De zes ordoverstoorders zijn zes dagen lang in bewaring gesteld en werden vrijgelaten, zodra het vooronderzoek was afgerond.

Senaat loopt achter bij politieke verhoudingen

D'66 keert terug in Eerste Kamer

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - De Eerste Kamer der Staten-Generaal, ook wel sceptisch het pandemonium van de Nederlandse politiek genoemd, zal vandaag voor de elf provincies zullen de sta-

tenleden hun stem uitbrengen in het kader van de getrapte verkiezingen.

Daarmee kan de Senaat weer een heel klein stukje inlopen van zijn voortdurende achterstand op de actuele politieke verhoudingen. Een heel klein stukje slechts, want straks zal nog

maar de helft van de Eerste Kamer de politieke verhoudingen weerspiegelen ten tijde van de Provinciale Statenverkiezingen in 1978. De andere helft blijft samengesteld op basis van verkiezingsuitslagen uit 1974.

Dat de Eerste Kamer straks iets meer dan nu het geval is het politieke krachtenveld benadert, blijkt uit het feit dat de partij D'66 na een paar jaar afwezigheid weer terug zal komen in de deftige vergaderzaal. Op dit moment ontbreken de Democraten volledig in de Eerste Kamer, hoewel ze in de dagelijkse politiek een factor van toenemende betekenis vormen, gezien hun groeiende aanhang.

De provincies die woensdag aan de beurt zijn om in totaal 38 senatoren aan een zesjarige ambtstermijn te helpen, zijn Noord-Holland, Friesland, Noord-Brabant, Utrecht, Limburg en Zeeland. De 38 pluchen zetels worden nu ingenomen door 11 PvdA'ers, 13 CDA'ers, 8 VVD'ers, 3 leden van de PPR, 2 CPN'ers en een van de Boerenpartij weggelopen politicus. Omdat de politieke kleur van het stemvolk van woensdag bekend is (het zijn immers de leden van Provinciale Staten), valt de uitslag van de verkiezingen nauwkeurig te voorspellen. De grote fracties van de PvdA en CDA zullen er elk een paar zetels bij krijgen, terwijl de VVD terrein moet prijsgeven. De PPR zal in deze ronde in het geheel niet op een zetel kunnen rekenen, evenmin als de afgescheiden Boer. Ook de CPN zakt terug. Daartegenover staat de opkomst van D'66.

(ADVERTENTIE)

GRATIS KLEURENFOTO'S

En gratis betekent: 'n kadootje van Filmpost dat al gauw 20 tot 30 gulden waard is.



Iedereen die nu nog vóór 3 augustus 1980 bij Filmpost 'n nieuwe fotocamera koopt, krijgt daarbij een waardebon. Deze waardebon geeft recht op het gratis ontwikkelen en afdrucken van één kleurnegatief.

Het geeft niet welke camera u koopt. Het geeft niet hoeveel foto's er op de film gaan. De waardebon is geldig t/m 30 augustus 1980. U heeft dus ruim de tijd om met uw nieuwe camera 'n rolletje vol te schieten.

*'tuurlijk niet bij direct, maar daar staat u zelf bij als de foto wordt ontwikkeld en afgedrukt.

filmpost

Brunssum/Geleen/Heer-Maastricht/Heerlen/Kerkrade/Maastricht/Weert

SPECIALAAL VOOR U... IN HEERLEN

Maison Sonja
mode met meer charme

WILLEMSTRAAT 105 HEERLEN
TEL. 045-725210

Baby-Paradijs

De grootste baby-speciaalzaak van Zuid-Limburg.

- Grote sortering babykamers, kinderwagens, uitzetten, enz.
- Deskundige en prettige bediening. Grote service
- Gratis bezorgen en reserveren.

Willemstraat 21 - HEERLEN - Tel. 045-713238

STEENSTRIPPEN
16,50 per m²

Eurotegel
Laanderstraat 47, Heerlen
Tel. 045-715544
Eikenderveld

Broodje à la Carte

Voor uw broodnodige variaties

tevens verzorgen wij ook uw recepties, party's en diners

Nobelstraat 16a, Heerlen
onder tel. 717 616 worden uw broodjes gratis bezorgd.

SABA ULTRA COLOR T 6772

- geschikt voor satellietontvangst en kabeltelevisie
- 90 Kanalen dmv. automatische frequentiesynthese
- 10 VHF-kanalen met 2-weg-systeem
- geschiedt voortgezet naar de laatste technieken

Video-demonstratie dagelijks met div. systemen

ABEN

Parallelweg 29, Heerlen
250 m vanaf station richting autoweg Eindhoven.

Ogen haarden met het accent op exclusiviteit en hoog warmterendement. Daar van o.a. Boel, D&B, Don-Bar, Golin, Helex, Jotul e.a.

Deskundig advies en vakkundige plaatsing. Ook installatie, afbouw en zonnecollectoren.

GRAUS OPEN HAARDEN B.V.

Heerlen: Kruisstraat 52, tel. 045-713755
Maastricht: Stationsstraat 28, tel. 043-14450
Maandag gesloten.

Voor autoaccessoires ga je gewoon naar

S.A.S.-autoshop

ontdek zelf waarom

Nu: Nobelstraat 61, Heerlen
Tel. 712113

ruwette

Heerlen-Wilhelminaplein 4 - Telefoon 717324

Speciaalzaak in:

Schuimplastic-Huiden
Meubelstoffen
Stoffeersartikelen

BONT

Voor uw fijnste bont

Maison Mengedé

huis van vertrouwen
t.o. Kaller-Schunck

Heerlen
ORANJE NASSAUSTRAT 32 - TELEFOON 715192

het oosterse tapijt

Homerusplein 2
HEERLEN
Winkelcentrum 't Loon

- het mooiste handgemaakte tapijt tegen de laagste prijs, want u koopt bij de importeur
- Bij elk tapijt ontvangt u een certificaat van echtheid
- Onze collectie is een kollektie. Reservering is mogelijk.

Aangeb. betrekkingen

VERKOPERS van vers vlees en vleeswaren aan particulieren op provisiebasis gevestigd. Heerlen-Bleijerheide. Tel. 045-459674.

BOUWBEDRIJF Lennertz Bau GmbH, Gellenkrienerstrasse 318, Herzogenrath-Merksien. Vraag m. spoed, betontimmerlieden en metselaars. Inl. 09-49-240663311, na 18.00 uur. 045-317081.

VERKOPERS gevraagd wij zijn er om je aan werk te helpen. Wil je niet altijd saai werk doen, of heb je nog geen werk, dan hebben wij werk voor je. Ervaring niet vereist, voor opleiding wordt gezorgd. Zowel full-time als part-time, vaste dienst, soc. verz. vakantiegeld enz. leeftijd vanaf 17 jr. tot 65 jr. houd je ervan om met mensen om te gaan? Kom dan eens persoonlijk met ons praten vandaag tussen 14.00 en 16.00 uur. U kunt zich aanmelden Burg. Slaghenstr. 6, Heensbroek.

Nu en straks grote vraag naar RIJ-INSTRUCTEURS, TRICIES, met staatsdiploma Nieuwe Stijl. Dus als u snel een rijbewijs wilt, zeker werk of een eigen autojochje en zo'n 40.000,- wilt verdienen kunt u nu de nieuwe prospectus aanvragen. Vrijblijvend. Voor een dag-, avond- of zaterdagopleiding. Binnen een halfjaar kunt u dit felbegeerd diploma bezitten. Voor geschikte kandidaten studiebeurs mogelijk. Kadescolor Hilburg, bel. 013-324550.

Gevr. ervaren PANNENDEKKERS, bij dakdekkers en metselaars, hoog loon, goede sociale verz. Vrijblijvend. Voor een dag-, avond- of zaterdagopleiding. Binnen een halfjaar kunt u dit felbegeerd diploma bezitten. Voor geschikte kandidaten studiebeurs mogelijk. Kadescolor Hilburg, bel. 013-324550.

Gevr. ervaren PANNENDEKKERS, bij dakdekkers en metselaars, hoog loon, goede sociale verz. Vrijblijvend. Voor een dag-, avond- of zaterdagopleiding. Binnen een halfjaar kunt u dit felbegeerd diploma bezitten. Voor geschikte kandidaten studiebeurs mogelijk. Kadescolor Hilburg, bel. 013-324550.

Fa. BKK GmbH, vraagt v. Duitsland DAKDEKKERS, stratenmakers, ijzervlechters, schilders en handlangers inl. na 18.00 u. 045-437788 en 459482.

Fa. BKK GmbH, vraagt v. Duitsland DAKDEKKERS, stratenmakers, ijzervlechters, schilders en handlangers inl. na 18.00 u. 045-437788 en 459482.

Twee charmante BARDAMES gev. voor de avonduren, zaterdag en zondags vrij, Franky's Saloon, Rijksweg 3, Nieuwstadt. Tel. 04498-3070.

Excl. club zoekt BARDAME. Inl. tel. 045-213350.

WERKSTUDENT en buffetmeisje gev. voor de weekenden of 5-daagse werkweek. Te bev. 04406-15323.

Mensen gev. voor de VERKOOP van onderh. prod. in België, ook voor bijverdi. Tel. 043-219818.

Goed meisje gevraagd voor PRIVEHUIS, tel. 043-359809.

Voor direct gev. KALKULATIE, groen hnd en frutspecialist. Gelezen zijn op zoek naar een echte GROENTEMAN, die als zelfstandig ondernemer de zaak kan runnen. Diploma vereist. Tel. inl. Greenshop B.V. 04750-12263-19533.

Gevr. netje jonge VROUW om te werken in automatiek. Goed loon. Voor 3 dagen p.w. Heerlen. Salarisstart p. 90, Heerlen, tel. 710170.

Voor dir. gev. voor de zaterdagavond. WINKELMEISJE met ervaring. Geen tel. sollicitaties. Te bev. bakkerij Schobben, Dorpsr. 82, Brunssum.

Gevr. betrekkingen

OPRITTEN, terrassen, rioleert, verbouwingen, metselwerk. Concurrentie prijzen. Bel. ons uw voordeel, tel. 04490-15910 b.g.g. 04447-2050.

Dakdekkersbedrijf "HET ZUIDEN" het vertrouwde adres voor al uw dakwerkzaamheden, zinkwerken, dakgoten en isolatie daken. Schriftelijke garantie en service. Vrijblijvende offerte en advies. Tel. 045-216151 b.g.g. 0447-2050.

Met spoed gev. nette PORTIER voor nachtclub Palma Palace. Leeftijd 35 tot 45 jr. Pers. aanmelden om 22.00 uur. Palma Palace, Kempkensweg 1, Heerlen.

Vakman METSELAAR en studioroom gev. Kan ook s'avonds. Tel. 045-413890.

Wegens uitbreiding van de werkzaamheden in Limburg vragen wij op korte termijn CHAUFFEUR voor kippertaxi's. Vrijblijvend. Ervaring op soortgelijke wagen vereist. Soll. na tel. afspraak met de Directie van Technisch Bureau Gulikers B.V., tel. 04402-5555 Beek (L.).

Nette VROUW of meisje gev. met erv. voor frituur. Br. o. no. SH 505 LD Hrl.

JONGEDAME gev. voor frituur-snackbar in centrum Heerlen. Lf. 18 jr. voor vast dienstverband. En mnl. of vrl. kracht met ervaring voor parttime werkzaamheden voor dag-avond of weekenddienst. Tel. 712429.

Gevr. HULP in de huish., 2 ochtenden per week. Douwen. Tel. 045-411762.

Grand Hotel Heerlen vraagt voor sportindienstreding BARKEPPER mnl/vrl. plm. 20 jaar. Tel. 045-713846.

THUISWERK, bijverdienste. (type- en andere werkzaamheden). Informatie: Aktie Dierenleed, Kuifduiker 23, 3435 DW Nieuwegein, onder bijlating van aan u zelf geadresseerde en gefrankeerde enveloppe.

Gevr. BANKWERKERS, pijpfitters en lassers, pers. melden Hoogstr. 12a Nieuwenhagen. Las en mont. bedr. C.M. v. Velzen.

Gevr. BANKWERKERS, pijpfitters en lassers, pers. melden Hoogstr. 12a Nieuwenhagen. Las en mont. bedr. C.M. v. Velzen.

Gevr. vakbekwame TEGELZETTERS en halfw. 17-18 jr. voor direct na bouwvakantiek. J. Vroonstra, onderst. Puth 53, Puth-Schinnen. Tel. 04494-1360.

AARDBEIENPLUKKERS en pluksters gev. H. Franssen, Terveurt 4, Voerendaal. 04405-1572.

MEISJE gev. v. intern. lief voor kinderen. Tel. 04750-16147.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltek b.v. Winkelmachines. Industrieterrein De Horst, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

WEEGSCHALEN - kasregisters. Roltek B.V. winkelmachines. Industrieterrein De Horst, Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

Ca. 1000 nieuwe FIETSEN, direct van importeur, o.a. kleurfietst 69,-, kinderfiets 45,-, dames- en herenfiets v.a. 179,-, met 3 versn. v. 229,-; racefiets met 10 versn. v. 269,-; oma- en opafiets v. 299,-; trommelremfiets met 3 versn. v. 399,-; lichtgewicht racefiets 10 kg met Campagnolo derailleur v. 499,-; Rijwiel Cash & Carry, Akerstraat 182, Heensbroek, tel. 045-217887, ma. gesloten, koopavond geopend.

Te koop TUINHUISJES tegen betaalbare prijs. Inl. 2, bij 1,50 mtr. Inl. tel. 04043-2141.

Alle soorten metalen en WENTELTRAPPEN, compl. m. houten treden en siersmeedijzen leuningen, verschillende modellen op maat gemaakt en geplaatst. Te bez. bij uw trappenspecialist Zeliszen, Dorpsr. 25 Broeksittard, tel. 04490-19970.

Groothandel diepvriezers gasforuizen, wasautomaten koelkasten zeer grote collectie Jac. KOELEN Rijksweg-Nrd. 104 bij ziekenhuis Sittard, 04490-13228, 14862.

C-SCOPE METAALDETEKTORES. Alles wat mogelijk is mogelijk. Jac. Kühlen Rijksweg N. 104, bij ziekenhuis, Sittard. 04490-13228/14862.

Te k. 2^o hands MEUBELEN. Ridderhoenstr. 132, Heensbroek.

PIANOSPECIALIST voor een p.k. kist f. 550, asperges f. 2 p.k.g. kist, spinazie, rabarber en andijvie f. 450 p. kist, siisaasappelen 20 voor f. 3,-, app. 5 kg voor f. 350, H. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelsbeek.

Te k. BANKSTEL 2 jr. oud, Dorpsstraat 89, Oirsbeek.

Te k. Puch MAXI, helm en kindertr. tel. 045-317491.

50 gld. Ned. af f. 139,-. Lijksd. 1963 + 1964 f. 77, guld. 1967 f. 39,-. Lijksd. guld. 1967 f. 42,-. We blijven de prijzen DRUKKEN o.a. zilveren guld. af f. 790 guld. 10.00-18.00 uur. Passage 2, Geleen. Tel. 04494-41828.

Dames grip de winst! Aléne lijn BONTMANTELS tot 25% korting m. garantie. Eerste keuze vol. kollektie 1980/81. Nu kopen a.s. winter pas betalen. Desgew. zeer soepele kredietdienst. De Bontkoning, Hooghuistraat 3 (zist. v. d. Rechters). Eindhoven-c., tel. 0447039. Bij koop reisgeld binnen geg. Ned. v. pers. te geven.

Te k. een (Silma) projektor en een FILMCAAMER. Het luid voor f. 2000 samen, bankstel rond 6 zits met 1 fauteuil veloursbekl., gekost f. 5600 voor f. 2500. Tel. 045-422398.

Te k. 100 m² nieuw natuur. DAKLEIEN 41x21 (rest). Te bev. 045-452742.

Te k. BOEKEN voor 4 en 5 Haven en 5 6 Athenium. Tel. 045-722034.

KLEURENTELEVISIES, grote sortering, prima spelend met garantie, 8x Philips grootb. vanaf f. 275. 12 st. Blaunpunt 67 cm grootb. Tiptronica vanaf f. 375. All-trans. vanaf f. 475. Saba 67 cm grootb. met afst. bed. 12 kan. Zeer smal zw. wit tv f. 65. Fa. Curvers, Dr. Calstr. 23 (station) Schaesberg. Tel. 045-312091.

Te k. Union RACEFIETS maat 59, 10 versn. 11.3 kg. Tel. 04494-47166.

Te k. STUDIEBOEKEN LTS C. niv. 4e jr. en gramsmachine (motor) i.g.st. Tel. 04492-2421.

Practica-CAMERA m. lenzen te k. V. E. Italiën. 72, Heerlen, tel. 212019.

Wij houden weer een grote show van INRUILMEUBELS. Kom kijken. Bankstellen, wel eiken als gestoffeerde, eiken kasten, moderne kasten, dressen en studeermeubels, ook voor sportprijzen. Kom kijken, dat moet u zien, alles ver onder de prijs. CC Kleba, Kerkr. 306, Brunssum, tel. 045-252739. Meubelbeurs Heensbroek, Akerstraat 248, tel. 045-222870.

Gratis LAMPEKAPPEN kunnen wij niet geven. Wel uw oude overtrekke als nieuw. Tevens advies. Lichtenbergstraat 38, Schaesberg, Akerstraat 252, Heensbroek, tel. 045-312021-210407.

MEUBELLEN nodig? Maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Voor uw gebruikte meubelen geven wij u de hoogste inruilwaarde. U wordt zonder verplichting gehaald en gebracht. Tel. 045-212866.

Te k. nw. AARDAPPELEN 50 ct. p.k.g. aardappelen en kersen f. 3,50 p.k.g. tomaten 2 kg voor f. 8,-, bloemkool 3 voor f. 2,50, voordelige gebruikte Duits merk piano, ook nieuw klavier. F. Willemsen 30, M'str. Tel. 043-51921.

OPENHAARDHOUD te koop. Tel. 04455-1729.

Te koop prachtig KARPET, zuiver scheerwol, afm. 2x170 m. Nieuwrijp f. 750,- voor f. 400,-. Te bev. Lupinestraat 150, Kerkrade-West (Heilust).

Te k. zware eikenhouten SALONTAFELS. Ook karreviel-salonflet. Halve prijs. Tel. 045-213563.

Enkele stuks ANTIEK en grootmoeders spulletjes te k. Caumerweg 445, Heerlebaan. Tel. 045-422171.

Uit voor leverbaar metselvelbrandstenen, div. soorten KINDERKOPJES. Wolter & Zn. b.v., Keukenweideweg 5, H'broek. Tel. 045-212768.

Te k. BRUIDSJURK (nieuw) mt. 38-40, niet gedragen, tel. 045-419085.

Gebruikt KLEURENTELEVISIE's, nu voordelig te k. met gar. Van Uden, Hoofdstr. 12, Heensbroek.

KTV video en Hi-Fi. Bij Van Uden slaagt u altijd tegen zeer concurrerende prijzen. Hoofdstr. 12, Heensbroek.

KOELEN en vriezen bij Van Uden kunt u kiezen: Grootste sortering in Limburg voor koelkasten en diepvriezers. Hoofdstr. 12, Heensbroek, tel. 045-212655.

WASMACHINE defect? Wij repareren direct. Van Uden, Hoofdstr. 12, Heensbroek, tel. 045-212655.

AUTOWINDSCHERMEN. (geen tocht meer). Jalouzieën, caravanspiegels, hoezen en vachten enz. enorm sortering. SAS-Autoshop, Nobelstraat 61, Heerlen, tel. 712113. Parkeren voor de zaak.

T. k. BANKSTEL als nieuw, bekl. bruin f. 900,-. Kruisstr. 12, Kerkrade.

Te k. waterdichte AANHANGER met deuren, één-assig, inh. 8 m³, nieuwe banden f. 1200,-, tel. 045-224876.

'n vrouw-, tour- of stacaravan? Steek uw licht op in de rubriek

Vakantie en Rekreatie

Eike zaterdag in het: Limburgs Dagblad

Elken DEKENKISTEN f. 100,-, ex. btw. zwaar de voorraad strekt. Past. Greijmanstr. 49, Schinveld. M. t/m vr. van 9.00-17.00 uur.

Zwart-wit TELEVISIES Philips, Blaupunkt, f. 50,-, f. 75,- f. 100,- Radio TV Frank BV, Bokstr. 33, Heerleheide, tel. 045-213432.

Kajuit ZEILBOOT Beenhaker met b.b.motor, platbodend. Holl. in uitstek. orig. st. f. 9500,-, tel. 045-716386.

Te k. aangeb. Nederl. zilveren MUNTEN, compl. serie, alle jaart. Juliana zilver, vijf. tienje. Groenro. 109, Geleen.

AUTOBANDEN grote voorraad nieuw en gebruikt. Sterk concurrerende prijzen. Uittijnen en balanceren op modernste apparatuur. J. Rouwette Klommen, 04405-1286.

Aangeb. betrekkingen

VERKOPERS van vers vlees en vleeswaren aan particulieren op provisiebasis gevestigd. Heerlen-Bleijerheide. Tel. 045-459674.

BOUWBEDRIJF Lennertz Bau GmbH, Gellenkrienerstrasse 318, Herzogenrath-Merksien. Vraag m. spoed, betontimmerlieden en metselaars. Inl. 09-49-240663311, na 18.00 uur. 045-317081.

VERKOPERS gevraagd wij zijn er om je aan werk te helpen. Wil je niet altijd saai werk doen, of heb je nog geen werk, dan hebben wij werk voor je. Ervaring niet vereist, voor opleiding wordt gezorgd. Zowel full-time als part-time, vaste dienst, soc. verz. vakantiegeld enz. leeftijd vanaf 17 jr. tot 65 jr. houd je ervan om met mensen om te gaan? Kom dan eens persoonlijk met ons praten vandaag tussen 14.00 en 16.00 uur. U kunt zich aanmelden Burg. Slaghenstr. 6, Heensbroek.

Nu en straks grote vraag naar RIJ-INSTRUCTEURS, TRICIES, met staatsdiploma Nieuwe Stijl. Dus als u snel een rijbewijs wilt, zeker werk of een eigen autojochje en zo'n 40.000,- wilt verdienen kunt u nu de nieuwe prospectus aanvragen. Vrijblijvend. Voor een dag-, avond- of zaterdagopleiding. Binnen een halfjaar kunt u dit felbegeerd diploma bezitten. Voor geschikte kandidaten studiebeurs mogelijk. Kadescolor Hilburg, bel. 013-324550.

Gevr. ervaren PANNENDEKKERS, bij dakdekkers en metselaars, hoog loon, goede sociale verz. Vrijblijvend. Voor een dag-, avond- of zaterdagopleiding. Binnen een halfjaar kunt u dit felbegeerd diploma bezitten. Voor geschikte kandidaten studiebeurs mogelijk. Kadescolor Hilburg, bel. 013-324550.

Fa. BKK GmbH, vraagt v. Duitsland DAKDEKKERS, stratenmakers, ijzervlechters, schilders en handlangers inl. na 18.00 u. 045-437788 en 459482.

Fa. BKK GmbH, vraagt v. Duitsland DAKDEKKERS, stratenmakers, ijzervlechters, schilders en handlangers inl. na 18.00 u. 045-437788 en 459482.

Twee charmante BARDAMES gev. voor de avonduren, zaterdag en zondags vrij, Franky's Saloon, Rijksweg 3, Nieuwstadt. Tel. 04498-3070.

Excl. club zoekt BARDAME. Inl. tel. 045-213350.

WERKSTUDENT en buffetmeisje gev. voor de weekenden of 5-daagse werkweek. Te bev. 04406-15323.

Mensen gev. voor de VERKOOP van onderh. prod. in België, ook voor bijverdi. Tel. 043-219818.

Goed meisje gevraagd voor PRIVEHUIS, tel. 043-359809.

Voor direct gev. KALKULATIE, groen hnd en frutspecialist. Gelezen zijn op zoek naar een echte GROENTEMAN, die als zelfstandig ondernemer de zaak kan runnen. Diploma vereist. Tel. inl. Greenshop B.V. 04750-12263-19533.

Gevr. netje jonge VROUW om te werken in automatiek. Goed loon. Voor 3 dagen p.w. Heerlen. Salarisstart p. 90, Heerlen, tel. 710170.

Voor dir. gev. voor de zaterdagavond. WINKELMEISJE met ervaring. Geen tel. sollicitaties. Te bev. bakkerij Schobben, Dorpsr. 82, Brunssum.

Gevr. betrekkingen

OPRITTEN, terrassen, rioleert, verbouwingen, metselwerk. Concurrentie prijzen. Bel. ons uw voordeel, tel. 04490-15910 b.g.g. 04447-2050.

Dakdekkersbedrijf "HET ZUIDEN" het vertrouwde adres voor al uw dakwerkzaamheden, zinkwerken, dakgoten en isolatie daken. Schriftelijke garantie en service. Vrijblijvende offerte en advies. Tel. 045-216151 b.g.g. 0447-2050.

Met spoed gev. nette PORTIER voor nachtclub Palma Palace. Leeftijd 35 tot 45 jr. Pers. aanmelden om 22.00 uur. Palma Palace, Kempkensweg 1, Heerlen.

Vakman METSELAAR en studioroom gev. Kan ook s'avonds. Tel. 045-413890.

Wegens uitbreiding van de werkzaamheden in Limburg vragen wij op korte termijn CHAUFFEUR voor kippertaxi's. Vrijblijvend. Ervaring op soortgelijke wagen vereist. Soll. na tel. afspraak met de Directie van Technisch Bureau Gulikers B.V., tel. 04402-5555 Beek (L.).

Nette VROUW of meisje gev. met erv. voor frituur. Br. o. no. SH 505 LD Hrl.

JONGEDAME gev. voor frituur-snackbar in centrum Heerlen. Lf. 18 jr. voor vast dienstverband. En mnl. of vrl. kracht met ervaring voor parttime werkzaamheden voor dag-avond of weekenddienst. Tel. 712429.

Gevr. HULP in de huish., 2 ochtenden per week. Douwen. Tel. 045-411762.

Grand Hotel Heerlen vraagt voor sportindienstreding BARKEPPER mnl/vrl. plm. 20 jaar. Tel. 045-713846.

THUISWERK, bijverdienste. (type- en andere werkzaamheden). Informatie: Aktie Dierenleed, Kuifduiker 23, 3435 DW Nieuwegein, onder bijlating van aan u zelf geadresseerde en gefrankeerde enveloppe.

Gevr. BANKWERKERS, pijpfitters en lassers, pers. melden Hoogstr. 12a Nieuwenhagen. Las en mont. bedr. C.M. v. Velzen.

Gevr. BANKWERKERS, pijpfitters en lassers, pers. melden Hoogstr. 12a Nieuwenhagen. Las en mont. bedr. C.M. v. Velzen.

Gevr. vakbekwame TEGELZETTERS en halfw. 17-18 jr. voor direct na bouwvakantiek. J. Vroonstra, onderst. Puth 53, Puth-Schinnen. Tel. 04494-1360.

AARDBEIENPLUKKERS en pluksters gev. H. Franssen, Terveurt 4, Voerendaal. 04405-1572.

MEISJE gev. v. intern. lief voor kinderen. Tel. 04750-16147.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltek b.v. Winkelmachines. Industrieterrein De Horst, 6361 HK Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

WEEGSCHALEN - kasregisters. Roltek B.V. winkelmachines. Industrieterrein De Horst, Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

Ca. 1000 nieuwe FIETSEN, direct van importeur, o.a. kleurfietst 69,-, kinderfiets 45,-, dames- en herenfiets v.a. 179,-, met 3 versn. v. 229,-; racefiets met 10 versn. v. 269,-; oma- en opafiets v. 299,-; trommelremfiets met 3 versn. v. 399,-; lichtgewicht racefiets 10 kg met Campagnolo derailleur v. 499,-; Rijwiel Cash & Carry, Akerstraat 182, Heensbroek, tel. 045-217887, ma. gesloten, koopavond geopend.

Te koop TUINHUISJES tegen betaalbare prijs. Inl. 2, bij 1,50 mtr. Inl. tel. 04043-2141.

Alle soorten metalen en WENTELTRAPPEN,

Economie Vandaag

Amerika

WASHINGTON - Het indexcijfer dat de economische bedrijvigheid in de Verenigde Staten weergeeft is de vorige maand met 2,4 procent gedaald tot 123,4 procent (1976 is 100), zo heeft het Amerikaanse ministerie van handel meegedeeld. Na herberekening bedraagt de daling in april 4,1 in plaats van 4,8 procent, aldus het ministerie. Het indexcijfer wordt samengesteld uit tien aanvullingen voor de economische bedrijvigheid, zoals werkgelegenheid, effectenkoersen, aantal verleende bouwvergunningen, orderontvangst, lengte van de gemiddelde werkweek, verkoopcijfers, etc. Acht van de tien gaven in mei een daling te zien; alleen de beurskoersen en het aantal verstrekte bouwvergunningen stegen.

Articon

AMERSFOORT - Door de nog steeds gunstige ontwikkeling van omzet, kosten en resultaat en een redelijk gevulde orderportefeuille is Articon BV, Bureau voor Architectuur, Technische Installaties en Constructies, optimistisch voor de eerstkomende jaren. Het afgelopen jaar werd blijken een jaaroverzicht gekenmerkt door een grote stroom van nieuwe opdrachten, met een bouwsom, die voorlopig geraamd wordt op ruim f 180 mln. Deze ontwikkeling lijkt zich in 1980 voor voort te zetten. Gepland kwamen projecten met een totale bouwsom van f 43 mln. In uitvoering waren projecten met een totale bouwsom van f 280 mln. Voorts breidde Articon het vaste bestand aan personeelsleden uit van 115 tot 126. Bovendien moest een aantal medewerkers van andere bureaus te werk worden gesteld. De NV Nederlandse Spoorwegen is de belangrijkste opdrachtgever.

Bier-CAO's

UTRECHT - Bij het brouwerijconcern Heineken (5000 werknemers) is overeenstemming bereikt over een CAO met een looptijd van twee jaar. Bij een andere grote brouwerij, Skol (2200 werknemers), zijn bonden en werkgevers het zo goed als eens geworden over een tweejarige CAO. Beide CAO's, die lopen van 1 januari 1980 tot 1 januari 1982, gelden als maatgevend voor de hele „vloeiende” bedrijfstakken van brouwerijen, frisdrankfabrieken en dergelijke. Bij Heineken is volgens bondsbestuurder J. Dijkman van de industriebond FNV een principe-akkoord overeengekomen met als belangrijkste punten een kleine initiële loonsverhoging van ongeveer een half procent, uitbreiding van het aantal roosteruren van drie naar acht voor de 300 werknemers in volcontinuïteit dienst en herstel van de prijscompensatie na afloop van de loonmaatregel.

Bos Kalis

PAPENDRECHT - Nacap BV, werkmatschappij van Koninklijke Bos Kalis Westminster NV heeft samen met Williams International (VS), Mannesmann (W-Duitsland) en Spie Capag (Frankrijk) van de Saline Water Conversion Corp. opdracht gekregen voor het leggen van een dubbele 470 km lange waterpijpleiding en het bouwen van meerdere pompstations in Saoedi-Arabië van al Jubail aan de Arabische Golf naar Riad. Het Nacap-aandeel in dit project bedraagt circa f 460 mln. De totale aanneemsom is f 1,8 miljard, aldus een mededeling van Bos Kalis. Met deze opdracht die circa 36 maanden in beslag zal nemen en aan ongeveer 1500 medewerkers werk biedt, hoopt Nacap in september te beginnen.

Olieprijzen

TEHERAN - Er komt in juli geen verandering in de Iraanse exportprijzen van ruwe olie. Minister van olie Ali Akbar Moinefar heeft dat meegedeeld in een telefonisch vraaggesprek met het persbureau Ruzter. Ook in de toelagen komt geen verandering. Iraanse lichte olie kost 33,50 dollar per vat van 159 liter, zware 32,50 dollar. Voor de helft van de olie die het land op contract verkoopt geldt een toeslag van drie dollar per vat.

„Start”

DEN HAAG - Voor de Stichting Uitendbureau Arbeidsvoorziening „Start” is 1979 een gunstig jaar geweest. In totaal kon het bureau zesduizend werklozen aan een baan helpen tegen tweeduizend in 1978. Dat blijkt uit het jaarverslag over 1979. „Start” werd in 1978 opgericht als uitendbureau op niet-commerciële basis met de bedoeling moeilijk plaatsbare werklozen aan het werk te helpen. De stichting wordt bestuurd door vertegenwoordigers van werkgevers, werknemers en het ministerie van sociale zaken. Arbeidsbureaus van verouderde werkloucheit of eventuele handicap moeilijkheden opleveren bij het vinden van een baan naar „Start.”

Goud en zilver

AMSTERDAM - De prijsnoteringen voor goud en zilver van dinsdag 1 juli zijn:
Goud: 40.700-41.400, vorige 40.440-41.140; bew. 38.660-43.060, vorige 38.410-42.780.
Zilver: 986-1.089, vorige 977-1.080; bew. 930-1.140, vorige 920-1.130.

HEERLEN - De Limburgers gebruiken steeds meer water. In 1979 is het gemiddelde waterverbruik in de huishoudelijke sector met enige kubieke meters gestegen ten opzichte van voorgaande jaren. De N.V. Waterleiding Maatschappij Limburg konstateert dit in haar jaarverslag over het jaar 1979. Een verdere stijging van het gebruik in genoemde sector ligt volgens de maatschappij in de lijn der verwachting.

De prijs van het water zal overigens niet stijgen. Voor de vijfde achtereenvolgende keer heeft de Waterleiding Maatschappij Limburg haar exploitatie met een positief resultaat afgesloten. Na de tariefverhoging in januari 1978 bleven de

prijzen ongewijzigd, dat zal ook in 1980 zo blijven. Althans zo luidt de voorspelling. De teruggang van de bouwactiviteit heeft ook bij de Waterleiding Maatschappij gevolgen gehad. De toename van het aantal aansluitingen nam slechts toe met twee procent terwijl dit cijfer in de jaren 1974 en 1975 nog vier procent bedroeg. Vanaf 1975 werd de jaarlijkse daling een feit. Ondanks de bouwmalaise steeg de totale waterafzet met ruim drie procent. In

1979 kon men ook de 200.000e aansluiting realiseren.

In hoeveelheid water ziet 1979 er voor de Waterleiding Maatschappij Limburg als volgt uit:

43.686781 kubieke meter water werd gedistribueerd, waarvan bijna 40 miljoen uit eigen winningsmiddelen en de rest via „inkoop”.

De lengte van het hoofdleidingsnet nam in 1979 met 88.511 kilometer toe tot bijna 4332 kilometer. Ruim 20 kilometer hoofdleiding moest geleid worden ter vervanging van leidingen die door werkzaamheden van derden gewijzigd moesten worden.

Tegenover een lastenstijging van rond acht procent in 1979 stond een toename van omzet met bijna vier procent. Het inkomstentotaal beliep fl. 43.714.507 en het lastentotaal fl. 37.810.987.

Limburg gebruikt steeds meer water

Studeren studerende kinderen daadwerkelijk?

Scherpe controle op kinderbijslag

DEN HAAG - Staatssecretaris De Graaff (Sociale Zaken) heeft de Sociale Verzekeringsraad om advies gevraagd over de mogelijkheden voor een scherpe controle in het kader van het recht op kinderbijslag voor studerende kinderen. Die scherpe controle moet betrekking hebben op de vraag of die kinderen ook daadwerkelijk studeren.

Het ingeschreven staan bij een onderwijsinstelling is namelijk niet voldoende. Om voor kinderbijslag voor deze studerende kinderen in aanmerking te komen moeten deze kinderen meer dan 20 uur per week aan hun studie besteden. De SVR is verzocht te bevorderen om ook in de gevallen waarin wordt opgegeven dat een kind buitenshuis woont, de controle op het onderwijsniveau te verscherpen. Het buitenshuis wonen van studerende kinderen kan namelijk meer kinderbijslag opleveren.

Deze adviesaanvraag komt mede voort uit vragen die van de kant van de PvdA-fractie in de Tweede Kamer onlangs zijn gesteld. In zijn antwoord heeft de staatssecretaris gezegd het gezien het karakter van de kinderbijslag niet gewenst te vinden dat studieresultaten een rol zouden spelen bij het recht op kinderbijslag.

Richtlijnen

In de praktijk komt het wel voor dat kinderbijslag wordt verleend voor kinderen die weliswaar zijn ingeschreven bij een onderwijsinstelling, maar niet voldoen aan de richtlijnen van de Algemene Kinderbijslag Wet ten aanzien van het volgen van het onderwijs.

(ADVERTENTIE)

energiebesparing....

bv Isolatie
Techniek
en Handelmij



een begrip in de
isolatiewereld
Industrieterrein De Beitel, Heerlen
Tel: 045-41 32 14

Meer tarwe

LONDEN - De wereldproductie van tarwe zal in het seizoen 1980-1981, dat 1 juli begint, ongeveer vijf procent groter uitvallen dan in het afgelopen seizoen, maar dat zal geen verlichting brengen in de ernstige voedseltekorten in de Derde Wereld. Dit staat in het jaarlijkse overzicht van vraag en aanbod op de wereldmarkt voor tarwe van de Internationale Tarwe-raad (I.W.C.).

Tegenover de toename van de productie staat namelijk een toename van het verbruik als gevolg van de bevolkingsgroei en het ziet er naar uit dat de groei van vijf procent daar volledig door zal worden opgeslokt, aldus de raad, een instelling van tarweimporterende landen die toezicht houdt op de internationale handel in tarwe. De raad laat uitkomen dat het probleem van de voedselvoorziening van de arme landen ook op langere termijn niet kan worden opgelost.

De wereldproductie wordt voor het nu beginnende seizoen op 440 à 450 miljoen ton geraamd. De hoogste van de twee ramingen komt overeen met de recordoogst van 1978. In het afgelopen seizoen bedroeg de productie 424 miljoen ton. De tarweraad verwacht dat het verbruik in het komende seizoen eveneens nagenoeg 450 miljoen zal bedragen.



Deze nieuwe „Sprinter” van het type 2000 is de zoveelste in de serie die van de Talbotfabrieken in Aken van de „band” kwam. Maastricht is het station waar deze treinen de eerste, grondige inspectie krijgen. De „Sprinters” befaamd om hun optrek-snelheid zijn bedoeld voor de korte lijnen in de Randstad en worden in de volksmond dan ook al aangeduid met „supertrams”. De foto werd genomen voor de Maas-trichtse lijnwerkplaats.

Energiebeurs was goed initiatief

BORNE - De „Nationale Energiebeurs”, dit voorjaar gehouden, is een geslaagde onderneming gebleven. Getuige althans een enquête onder de deelnemers en de bezoekers: 92 procent van de standhouders en 96 procent van de bezoekers waren tevreden over de opzet van de beurs. Het grootste gedeelte van de

bezoekers had dan ook ideeën over energiebesparing opgedaan (87 procent) en was vast van plan het volgende jaar terug te komen (72 procent).

Dit voornemen leeft ook sterk onder de deelnemers: 80 procent vond

een jaarlijkse energiebeurs van belang en slechts 3 procent zag een dergelijke jaarlijkse beurs niet zitten. Hoewel een belangrijk gedeelte van de beurs gewijd was aan energiebesparing is het opvallend dat slechts een klein gedeelte van het bezoek per openbaar vervoer kwam (5 procent). De overgrote meer-

derheid verkoos de eigen auto. De organisatoren van de beurs verwachten dat de tweede Nationale Energie Beurs, die van 23 tot en met 29 maart 1981 in de Evenementenhallen te Borne zal worden gehouden, groter zal zijn dan de eerste, zowel in het aantal deelnemers als in het aantal bezoekers.

Avondkoersen

AMSTERDAM - In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):

AKZO 23,00 (23,00)
Kon. Olie 163,80-165,20 (164,00)
Philips 17,40 (17,30)
Unilever 116,60 (116,50)

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	1,89	1,99
Engelse pond	4,44	4,74
Belgische frank (100)	6,68	6,98
Duitse mark (100)	108,50	111,50
Italiaanse lire (10.000)	21,75	24,75
Portugese escudo (100)	3,80	4,40
Canadese dollar	1,64	1,74
Frans franc (100)	45,00	49,00
Zwitserse franc (100)	117,75	120,75
Noordse kroon (100)	45,25	48,25
Noorse kroon (100)	38,75	41,75
Deense kroon (100)	34,00	37,00
Oostenr. schilling (100)	15,36	15,66
Spaanse peseta (100)	2,59	2,89
Griekse drachme (100)	4,35	5,15
Fins mark (100)	52,00	54,00
Jugoslav. dinar (100)	6,65	8,05
Ierse pond	3,97	4,27

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Ahold	62,30e	61,00
Akzo	23,10	23,00
ABN	291,00	288,50
Amev	82,70	82,00
Amro-bank	65,30	65,00
Bos Kalis	83,70	83,00
Dordtsche Pr.	208,20	205,80
idem (pref)	205,40	203,10
Elsevier-NDU	219,00	214,00
Ennia	134,00	134,50
Fr-Gro Hyp	62,00e	60,00
Gist Brocades	27,30	26,20
Heineken	55,30	55,30
Heineken Hld.	49,60	49,90
holl Betongroep	61,10	61,00
KLM	16,70e	16,60e
Kon. Olie	58,80	58,10
Ned. Ned.	116,80	110,40
Nedlloyd groep	86,00	85,00
Ned. M. Bank	232,80	232,00
Ogem Holding	10,30	10,00
Pakhoed Holding	39,50	39,60
Pakhoed (cert.)	37,50	37,20
Philips	17,50f	17,30e
Robeco	172,50	171,50
Rodameco	103,50d	103,50
Rolingo	160,50	159,00
Rorento	112,50	112,40
Unilever	117,20	116,80
Ver Bezit VNU	80,20	80,30
Volker Stevin	44,40	45,00
Westland U.H.	235,00	231,00

Binnenlandse obligaties

11,50 Ned. 80-90	107,80	107,80
10,50 Ned. 80	102,00	102,00
10,50 Ned. 84	103,20	103,60
10,00 Ned. 80	101,20	101,20
9,75 id. 74	99,70	99,80
9,50 id. 78-1	99,40	99,60
9,50 id. 78-2	99,90	99,90
9,50 id. 80-85	97,80	97,80
9,25 id. 78-89	97,50	97,50
9,00 id. 75-1	94,80	94,80
9,00 id. 78-94	94,90	95,00
8,75 id. 75-1	96,00	96,20
8,75 id. 75-2	96,00	96,10
8,75 id. 78-96	94,20	94,30

Converteerbare obligaties

	8,50 id. 78-89	94,80
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00
	8,50 id. 78-89	95,00

FIJNPROEVERS SLAGERIJ

HALSKARBONADE	500 gr.	495
STEELKARBONADE	500 gr.	595
FILETKARBONADE	500 gr.	645
SMULBURGERS	2 stuks	185
VERSE GRILLHAAN	500 gr.	289
MINI-RUNDERVINKEN	6 stuks	42
CERVELAAT *ARTLAND*	150 gr.	185
ZWAN LEVERKAAS	150 gr.	125
LANDRAUCH SCHINKEN	gr.	198
CHAMPIGNONPATÉ	135 gr.	175
SLAGERSLEVERWORST	300 gr. per stuk	125

EXTRA LAGE PRIJS



**DOUWE EGBERTS
KOFFIE ROODMERK**
bonen of gemalen
250 gram
schunckprijs

365

KWALITEIT WINT ALTIJD

VERSE ABRIKOZEN	hele kilo	198
ROLL. AARDBEIEN	hele kilo 2 dozen	300
VERSE RADJIS	2 bossen	149
TUNDBONEN	hele kilo	79
ROSE. KONKOMMERS	300 gr.	59
ROSE. SPITSKOOL	500 gr.	59

SCHUNCK PRIJST AF!!

DIEPVRIES KNALLER!! PATATES FRITES

SCHUNCKPRIJS
PER KILO

139

DIEPVRIES KNALLER!! FRIKANDELLEN

HELE DOOS INH. 40 STUKS

SCHUNCKPRIJS
VAN 12,50 VOOR

998

EXTRA VERDIEND!

GOUDBRUIN BROOD	800 gram van 186 voor	159
BOURBON	luchtig dessert per pak van 95 voor	79
HALFVOLLE MELK	literfles	79
TAFELAZIJN	3/4 literfles	49
PUNTASPERGES	250 gramsblik	179
TOMATENKETCHUP	Delmonte, 340 gr. fles	79
DRINKYOGHURT	Jolly, van 109 voor	89
BONA MARGARINE	500 gram van 194 voor	151
KLEINE AUGURKEN z.z.	grote 1700 cc pot	385
ZILVERUITJES z.z.	3/4 literpot	115
BOKKEPOOTJES	per pak van 165 voor	139
TOPDROP of STOPHOEST	3 rollen van 150 voor	109
ZOETE PERZIKEN	literblik	129
VAKANTIEKOEKEN	hele doos inh. 80 stuks	350
TOMATENPUREE	10 blikjes van 250 voor	149
CAPRI-SONNE	sinasdrink 10-pack	595
ROBIJN WASVERZACHTER	1 1/2 literkan van 347 voor	298
KRISTALSODA	750 gramspak	49
NIVEA SUNMILK	125cc fles van 635 voor	485

ROZIJNENBROOD UIT EIGEN BAKKERIJ

Schunck kwaliteit!
Van 275 voor

229

SPA TAFELWATER

met koolzuur
literfles
Schunckprijs

69

ROOSVICEE

grote
0,6 literfles
Schunckprijs

269

DOBBELMAN KOMPLEET WASMIDDEL

2 kg baal
Schunckprijs

479



**Duyvis
Livorno**
0.75 LITER

Nu
van f 353

298

PATISSERIE PARTERRE

AARDBEIEN- BAVAROISETAART	van 11,- voor	875
------------------------------	---------------	-----

CHOCOLATERIE PARTERRE

BOERDERIJDROP	250 gram van 195 voor	150
DUPLO CHOCOLAATJES	150 gram van 240 voor	195
CHOC. SPEKBLOKKEN	150 gram van 195 voor	165
TONNEMA FRUITDRUPS	3 zakjes van 225 voor	175

Topper

GELDIG
DONDERDAG
VRIJDAG
ZATERDAG
ZOLANGE DE VOORRAAD STREKT



SOLIDE SKAI
WEEKENDTAS
GROTE MAAT
MET VOORRITSVAK

VAN 49⁹⁸
NU 35⁻

winckers lamberti

Luxe lederwaren en reisartikelen

MAASTRICHT MUNTSTRAAT 7, BRUGSTRAAT
SITTARD LIMBRICHTERSTR.
HEERLEN PROMENADE
ROERMOND KLOOSTERWANDSTR.

Parketvloeren

Alle soorten massief en lamellenparket gelegd en ongelegd. Binnen- en buitendeuren - eiken- en oudhollandse plafonds. Konfektorroosters - plinten en deurlijsten - onderhoudsmiddel - lakken en verhuur van schuurmachines

Dekora-Parket Het Zuiden B.V.

De Beitel 114, Heerlen, tel. 045-418989.
Open: ma. t/m vr. 8.30-12.30 en 13.30-17.30 uur.
Do. koopavond tot 20.00 uur, za. van 10.00-13.00 uur.
Parket Showroom Horn, Dorpsstraat 2, tel. 04758-1943.

onze naam waarborgt kwaliteit

GUNSTIG AANBOD

2e EN 3e HYPOTHEKEN

ZONDER NOTARIS- EN TAXATIEKOSTEN.

Geheel VRIJE besteding (ook voor aflossing van andere, duurdere, leningen). Verstrekbaar aan iedereen, ongeacht leeftijd of beroep. Meestal in 1 dag geregeld en in enkele dagen contant ter beschikking.

netto in handen min 1% afsl. prov.	240 x	180 x	120 x	60 x
10.000,-	183,-	133,-	155,-	233,-
15.000,-	201,-	150,-	183,-	271,-
20.000,-	236,-	176,-	211,-	311,-
25.000,-	292,-	217,-	261,-	388,-
30.000,-	348,-	258,-	311,-	465,-
40.000,-	460,-	344,-	411,-	611,-
50.000,-	622,-	480,-	561,-	831,-
75.000,-	933,-	720,-	841,-	1261,-
100.000,-	1243,-	960,-	1121,-	1711,-

HEEFT U GEEN EIGEN HUIS?

Onze PERSOONLIJKE LENINGEN en KONTINU-KREDIETEN zijn aan IEDEREEN verstrekbaar (mits 21-63 jaar oud en kredietwaardig). Deze leningen zijn desgewenst binnen 2 uur na aanvraag contant te uwer beschikking. Geheel vrije besteding; ook ter aflossing van andere leningen.

netto in handen	PERSOONLIJKE LENINGEN				KONTINU KREDIET
	96 x	72 x	60 x	36 x	
5.000,-	-	-	131,-	187,-	100,-
8.000,-	-	-	202,-	292,-	160,-
10.000,-	187,-	222,-	250,-	362,-	200,-
15.000,-	274,-	327,-	369,-	537,-	300,-
20.000,-	362,-	432,-	488,-	712,-	400,-
25.000,-	449,-	537,-	607,-	887,-	500,-
30.000,-	537,-	642,-	726,-	1062,-	600,-
40.000,-	712,-	852,-	964,-	1411,-	-

Alle termijnbedragen zijn afgerond op hele guldens en hierin is zowel rente als aflossing inbegrepen. Een telefoontje is voldoende. Snel ontvangt u een vrijblijvende offerte. Uw intermediair voor alle kredieten.

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN

TEL. 045-710806
(dagelijks van 9 tot 21 uur).

SAROLEASTRAAT 42, HEERLEN

LID VAN DE NEDERLANDSE VERENIGING VAN FINANCIERINGSADVISEURS
Sinds meer dan 15 jaar vertrouwd en betrouwbaar kredietbemiddelaar.



betaling p/m 65,-
via p.l. zonder aanbetaling

met 16 kanalen
afstandsbediening

TOPMERK KLEUREN TV
66 cm Hi-Fi beeldbuis met volledige infrarode afstandsbediening. Zoekautomaat met ideaal instellingstoets. BIJ VAN UDEN

1698

Van Uden

BV Hollandsch Expertise Bureau

Postbus 17159, 2502 CD Den Haag

vraagt:
een autoschadeëxpert
(voor het rayon Limburg)

Vereist:
middelhoge technische opleiding;
ervaring in schaderegelen;
eigen auto.

Geboden:
salaris naar leeftijd en ervaring;
13e maand;
premiëvrij pensioen;
onkosten en km-vergoeding.

Zij die bij een expertisebureau werken genieten de voorkeur.

Uitsluitend schriftelijke sollicitaties te richten aan de directie.

Notaris Tomlow te Heerlen

zal op woensdag 9 juli 1980 om 15.00 uur te Kerkrade, in „Het Buurthuis Hagendroef“, Meuserstraat 153, ten verzoeken van zijn principaal krachtens artikel 1223 BW in het openbaar bij opbod en afslag verkopen:

Haanrade gemeente Kerkrade: WOONHUIS

voorzien van gas-c.v., met garage en tuin, gelegen aan de Hagendroefstraat 4, kadastraal bekend als een gedeelte van het perceel sectie B 9887, groot ± 1.67 are.

INDELING:
souterrain: entree en garage. Begane grond; toilet, L-vormige woonkamer, moderne ingerichte keuken, terras en tuin. Eerste verdieping: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, v.w., w.c. en overloop. Zolder en c.v.-ruimte.

Aanvaarding: vrij van huur na betaling van de koopprijs. Betaling: uiterlijk 20 augustus 1980. Bezichtiging: vrijdag 4 juli van 16.00 tot 17.00 uur en woensdag 9 juli van 14.00 tot 15.00 uur.

Nadere inlichtingen ten notariatskantore Akerstraat 77 te Heerlen, tel. 045-717044.

Te huur aangeboden restaurant

in aanbouw. Nieuw in te richten. Groot 5,5 x 26 mtr., incl. keuken, aan nieuwe uiterspothol te Vaesrade/Nuth. Gelegen aan de snelweg Nuth-Brunsum bij de autoweg. Te aanvaarden 1 oktober 1980.

Gegadigden in het bezit van de vereiste vestigingspapieren kunnen contact opnemen met het bestuur „Ruitercentrum Z.-Limburg“, 04447-1545 of Vaesrade 4 te Nuth schriftelijk.

Gevraagd glazenwassers

en
leerling-glazenwassers

Vincent van de Broek b.v.
Verl. Klinkertstraat 30,
Hoensbroek, tel. 045-212069.

TE HUUR winkelpand

CENTRUM ROERMOND
110 m2. Aanv. spoedig.
Inl. 04750-18071.

GOED NIEUWS VOOR HUIZEN-KOPERS

Vrijblijvend kunnen wij u enkele woningen te KOOP aanbieden met een aanbetaling van f 10.000,- à f 15.000,- tegen een rentevergoeding van bijv. 6 à 7% ZONDER AFLOSSING. Maak een afspraak voor een gesprek.

OFFERMANS

RIJKSWEG-ZUID 170-170b GELEEN
TEL. 04494-40535*



MICHELIN XZX
voor
verdergaande
veiligheid

AUTOBANDEN JAN VAN CRUCHTEN

● Nederlands modernste bandenbedrijf ● uitlijnen en balanceren op computer ● balanceren onder de auto met de remschijven, trommels en wioldoppen ● monteren op volautomatische apparatuur ● schokbrekers controleren op Koni-testbank ● vergelijk onze service, kwaliteit en prijzen ● bezoek vrijblijvend ons hypermodern bandenbedrijf. U bent van harte welkom

Jan van Cruchten B.V. Rijksweg Zuid 214 Sittard-Geleen. Tel. 04490-101232 Roermond - Heerlen



MICHELIN XZX
voor
verdergaande
veiligheid

Snel per telefoon

Persoonlijke leningen:
f 10.000,- vanaf f 187,-
f 15.000,- vanaf f 274,-
f 20.000,- vanaf f 362,-
f 25.000,- vanaf f 449,-
f 30.000,- vanaf f 537,-

2e Hypotheken:
f 15.000,- vanaf f 182,-
f 25.000,- vanaf f 291,-
f 30.000,- vanaf f 345,-

Geen taxatiekosten en afsluitprovisie.
1e Hypotheek v.a. 9,9%
Uw intermediair.

Smets Money shops
Akerstr. 210 a, Hoensbroek
045-218218
Lid. Ned. Ver. Fin. Adv.
S-Avonds tot 21.00 uur
020-995534.

Ondergetekende laat hierbij weten, dat in het faillissement van de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid B.V. Architectenbureau Laurens Bisscheroux, gevestigd te Schin op Geul, Oud Valkenburg 19, door de recht-commissaris mr. W.C.A. Klauwus werd bepaald dat: 1. de indiening der schuldvorderingen moet plaatshebben op uiterlijk 22 augustus 1980; 2. de verificatievergadering zal worden gehouden op 10 september 1980 te 11.00 uur in het paleis van justitie, gelegen aan de Minderbroedersberg 4 te Maastricht.

Advocaat en procureur
mr. J.P.J.M. Follings
Schinkelstraat 25, Heerlen.

GELD NODIG?

Bel 045-723116

Netto in handen	per maand
5.000,-	75,- of 100,-
7.500,-	112,- of 150,-
10.000,-	150,- of 200,-
15.000,-	225,- of 300,-
20.000,-	300,- of 400,-
25.000,-	375,- of 500,-
30.000,-	450,- of 600,-
40.000,-	600,- of 800,-

Andere bedragen ook mogelijk

NOVITAS
UW INTERMEDIAIR
Gringelstraat 17
HEERLEN
VERZEKERINGEN-
HYPOTHEKEN

ruwette

Vraagt voor spoedige indienst-treding:

VERKOPER

Leeftijd begin 20 jaar.
Opl. M.A.V.O. of LDS-MDS.
Liefst met enige ervaring in de woningtextiel.

Bij gebleken geschiktheid, mogelijk-
heid voor filiaalchef.
Sollicitaties na tel. afspraak.

Heerlen
Wilhelminaplein 4
tel. 045-717324

VANDAAG CLASSICS

IN



LA DILIGENCE

Imstenraderbos Heerlen
predikant: Wim Frijns

AS. WOENSDAG: JACK JERSEY

Bij beschikking van de aron-dissementsrechtbank te Maastricht d.d. 17-6-1980 is het faillissement van de besloten ven-nootschap met beperkte aan-sprakelijkheid Recreosport Noordgraaf B.V., gevestigd te Maastricht aan de Kast. Al-denghoorstraat, opgeheven wegens gebrek aan baten.

Maastricht, 30 juni 1980

De curator,
mr. P.E. Vos
Hertogsingel 2
Maastricht.

Wij zoeken dringend
**service-
monteur**
t.b.v.
onderhoudswerkzaam-
heden
c.v.-installaties.
Telefonisch of
persoonlijk melden:
**Verwarmingsbedrijf
Hajnadi B.V.**
Hoofdstraat 33
te 6372 CN Schaasberg
Tel. 045-313272



Wickes winners

Doe-het-Zelf Bouwmarkten voor: hout, bouwmaterialen, keukens, sanitair, tuinartikelen, verf, behang en vloerbedekking, ijzerwaren, gereedschap en electrisch installatiemateriaal.

Deze prijzen zijn inclusief B.T.W. en gelden t/m 5 juli 1980.

grenen schroten

9 x 60 mm,
onverpakt
per bundel



1.09

per meter

Victoria bloemtapijt

Decoratief gebloemd tapijt op
foamrubber rug,
400 cm breed.

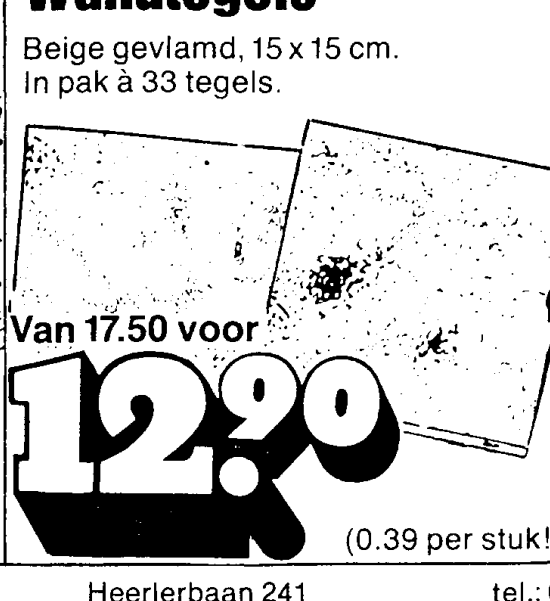


49.-

per strekkende meter.

Wandtegels

Beige gevlamd, 15 x 15 cm.
In pak à 33 tegels.



12.90

(0.39 per stuk!)

Beamix Kant-en-Klaar/ Metselspecie

In zak van
50 kg.



8.95

In zak van 50 kg. voor 11.50
Kalkcementspecie
In zak van 50 kg. voor 11.50

2-delige Louvre deuren

Gemaakt van fraai
3 cm dik blank grenen
hout. Wordt compleet
met scharnieren en
bevestigingsmateriaal
geleverd.



61.0 x 203.2 cm
Van 125.- voor **98.-**
76.2 x 203.2 cm
Van 135.- voor **109.-**
81.3 x 203.2 cm
Van 145.- voor **119.-**

Onroerend goed

HEERLEN-NOORD hoekwo-ning ± 500 m². Dir. te aan-v. Fr.n.o.t.k. 045-212613.

T.k. zeer riant gel. LANDHUIS in directe omg. van Heerlen. Tot. grondopp. 750 m². dir. te aan-v. tel. inl. tussen 18-19.30 uur 043-54161.

T.k. vrijstaande BOUW-PLAATS inl. tel. 315688 Ubach o. Worms.

KERKRADE. Kleinere tussen-woning met berging, kelder en tuin. Ind. hal, woonkamer an-nes keuken bijkeuken, toilet. le verd. 2 grote slaapkamers en een vaste trap naar de zol-der. C.v. aanwezig. Koopprijs f 87.000,- k.k. Inl. Livac, Sit-tard, Brugstraat 19, tel. 04490-10855.

GELEEN. Halfvrijstaande wo-ning met grote tuin, opp. 277 m², waarin kantoorruimte, ind. hal, toilet, kelder, woon-kamer, keuken, badkamer met ligbad en douche, 3 slaapka-mers. Prijs f 100.000,- k.k. Inl. Livac, Brugstraat 19 te Sittard. Tel. 04490-10855.

T.k. gevr. goed onderh. half-vrijstaand WOONH. liefst m. gar. en tuin, omg. Heerlen-Schaesberg, pr. tot f 145.000,- tel. 04454-2872.

SCHAESBERG. Ruime, goed onderhouden woning, mooie tuin, veel privacy. Ind. hal, toi-let, ruime woonkamer, 3 slaap-kamers, badkamer met ligbad, v.w. en 2e toilet. Vraagprijs f 142.500,- k.k. Inl. Livac, Sit-tard, Brugstraat 19, tel. 04490-10855.

Uw taxatie-opdracht wordt vandaag nog uitgevoerd. N.M.W. Quaden, MAKE-LAAR-TAXATEUR o.g., Mai-restraat 14, Munstergeleen, tel. 04490-19644.

KERKRADE-WEST (Gracht). Moderne woning met voor-en achtertuin, carport, c.v. Ind. val, w.c., woonkamer 36 m², open aanbouwkeuken, grote open haard, bar. Beneden-verdieping geheel betegeld. Bak-stenen muren, houten pla-fonds, 4 slaapkamers, luxe badkamer met ligbad, wastafel op zuil en bidet, gekleurde san-i-tair. Berging boven en beneden. Spoedig te aanvaarden. Tel. 045-418777, na 18 uur.

Te k. 3 ha BOUWWEILAND (in een blok) gelegen direct na-bij IJlkhoven. Te bevr. 04498-1606.

HOENSBROEK. tussengele-gen woning met schuur en be-hoortelijke tuin. Ind. b.g. woon-kamer, gang, toilet en keuken. Kelder. Verdieping: 3 slaapka-mers, douche, badkamer. Zolder-ruimte. Prijs f 85.000 k.k. Inl.: LIVAC, Brugstraat 19, Sittard, tel. 04490-10855.

HOCHSAUERLAND. Op 2½ uur van de Ned. grens uw ei-gen vakantieappartement. U hoeft geen vele uren meer te reizen voor uw vakantie. „Het land der duizend bergen“ biedt u het optimale voor zo-merrecreatie en uw winter-sport. Te koop in Winterberg, Willingen en Züschen luxe ap-partementen, gestoff. incl. lu-xe keukens en badkamer. Pri-jzen v.a. DM 79.000,-. Hoge hyp. mogelijk, rente v.a. 7% p.j. Investeren in onr. goed in Duitsland is waardevast en on-ze verhuurorg. zorgt voor een behoorlijk rendement van uw bezit. Tijdens de weekenden van 5 en 6 juli en 12 en 13 juli houden wij open huis op ons kantoor te Niedersfeld aan de Ruhrstr. 19, van 10 tot 16.00 uur bent u van harte welkom. Vraag onze uitgebreide dok. Wij zijn on-gevoedspecialisten voor het Sauerland en zijn ter plaatse gevestigd. Vastgoed L'Europe int. Sauerland spe-cialisten onr. goed. Ned.: Pres. Kennedylaan 182, Velp, 6883 AT. Tel. 085-620176. Duitsland: Ruhrstr. 19, 5780 Niedersfeld. Tel. 0949-2985-8269 of 0949-2985-610.

Te k. in GELEEN Haesselder-veid, luxe halfvrijst. herenhuis, tot. opp. 260 m². Ind. grote woonk. met open keuken, was-keuken, gr. gar. 3 sl.kamers, binnen en buiten hardhouten kozijnen, dubb. begr. Tel. 04490-20608 na 19.00 uur. 04494-47959.

Ubach o. Worms te k. vrij-staand WOONHUIS m. garage en loods van 100m², bwj. 78, perceeloppervlakte 1000m², aan-v. in overleg, v.prijs f 245.000,- gelegen Industrie-terrein Abdissebosch, inl. 045-313956.

Villapark HEERLEN. Vrij-staand oerdegelijk landhuis te koop uit de twintiger jaren, met tuin, garage en c.v. Zeer goed gelegen op wandelaaf-stand van winkelcentrum, bos-gebied, hogere en lagere scho-len. Behang- en schilderwerk binnenshuis. Keuken- en badkamerinstalla-tie nog te plaatsen. Vrij te aan-vaarden. Richtprijs f 250.000 k.k. Juiste adres: Molensberg-laan 52, Inl. en bez. tel. 045-314804 (21-22 uur).

zomerse prijzen!

ZUIVEL

yogho yogho
yoghurtdrink
sinas, perzik, framboos,
kersen of
naturel

1/1 liter **139**

belegen kaas

volvet
500 gram **515**

UIT ONZE BROODBOETIEK

boerenbruin
800 gram **189**

VLEESWAREN

zwan gekookte
gelderse
150 gram **135**

zwan snijworst
150 gram **139**

zwan
kalfsleverworst
150 gram **135**

grumma EXTRA!

APPELMOS
3/4 POT
2 POTTEN
95

Weekaanbiedingen geldig van woensdag 2 t/m dinsdag 8 juli.
Dagversaanbiedingen geldig van woensdag 2 juli t/m zaterdag 5 juli.
Prijswijzigingen voorbehouden.

PERZIKEN

GA.
1 KILO **2.99**

SANTA ROSA PRUIMEN

1 KILO **3.59**

MAGERE VARKENS- LAPPEN

500 GR. **4.95** KILO **8.95**

BAMI-OF NASI- VLEES

500 GRAM **1.75**

GEHAKT HALF OM HALF

500 GR. **3.45** KILO **5.95**

DIEPVRIES

artic
chocolade ijs
„frisko“
70 cc.
12 stuks **465**

grumma

IS GEWOON GOEDKOPER!



GRUMA IS GEVESTIGD: AMSTERDAM:
Waterlooplein, BREDA: Winkelcentrum De Burcht
DEN BOSCH: WEST: Winkelcentrum Heerlen
DEN BOSCH: ZUID: Rijksweg, CAPEL: Eiland
IJSSSEL: Winkelcentrum Koperwiek, DONGEN:
Loosdrecht: „Parkerenburg“ autoverhuur, DONGEN:
Winkelcentrum „Winkel“ GORINCHEM: Rijksweg
GOUDA: Winkelcentrum „Bosman“ GROOT-
IJSSSEL: Winkelcentrum „Keizerswaard“ DEN HAAG:
Hochtemplein HEERLEN: „Nieuwstraat“ KRIMPEN: d.
Bevestigingsplein MAASTRICHT: „LEIDEN“
OOSTERHOUT: „Arendse“ ROTTERDAM:
Philipsaan ROSMALEN: „Hofstad“ ROTTERDAM:
Pulshout: „Samen“ SCHIEDAM: „Schiedamschedijk“
TILBURG: Transvallei VLAARDINGEN:
Winkelcentrum De Loper

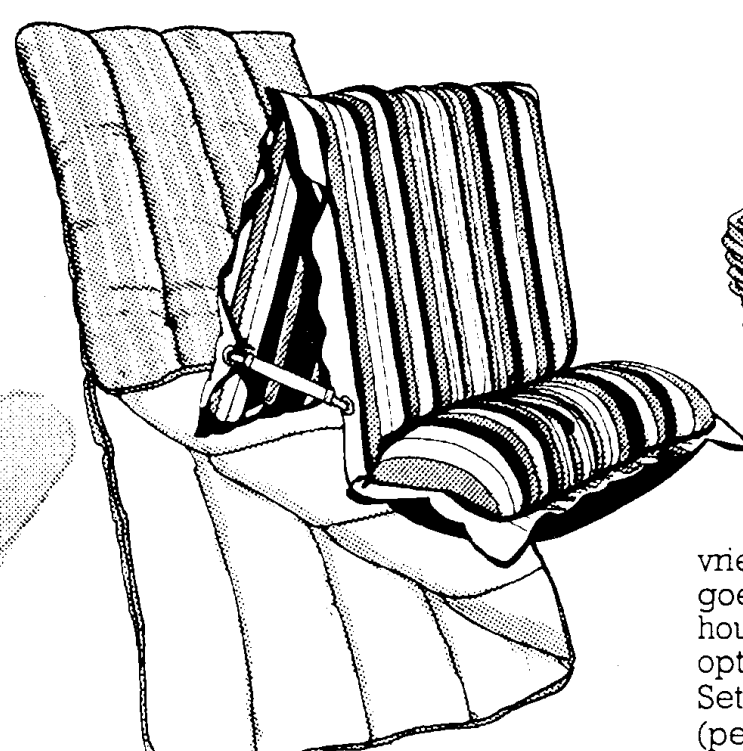


Voor ondergoed zit u goed bij de Hema. Uitstekende kwaliteit, lage prijzen: damesslips in allerlei modellen, effen of bedrukt, in vele kleurtjes. Katoen of nylon.

3 SLIPS 5,-

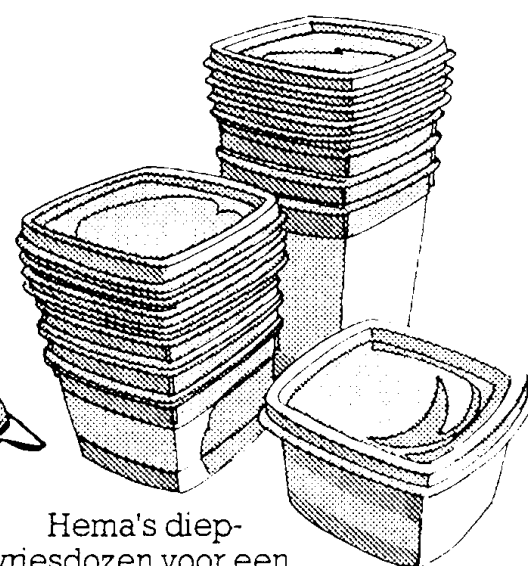
Tricot herenpyjama van uitstekende kwaliteit. Met contrast-randen en verkrijgbaar in diverse kleuren. Maten 46 t/m 56.

15,-

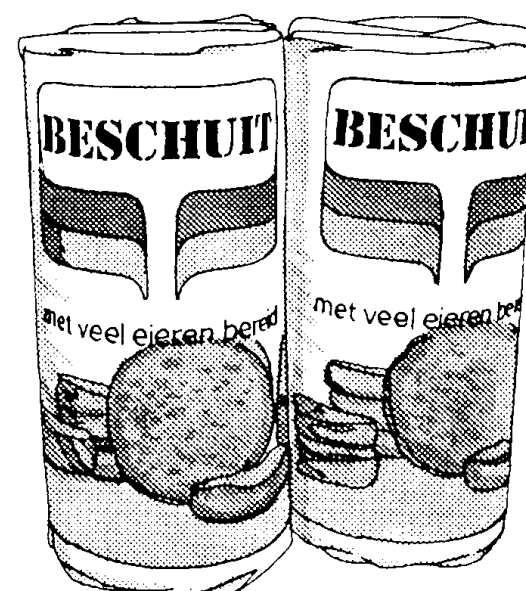


Slaapzakken: uni: **32,25** geruit: **50,-** gedessineerd: **60,-**

Zitluchtbed: **27,25** Matrasluchtbedden: 1-pers. **42,25** 2-pers. **72,50**

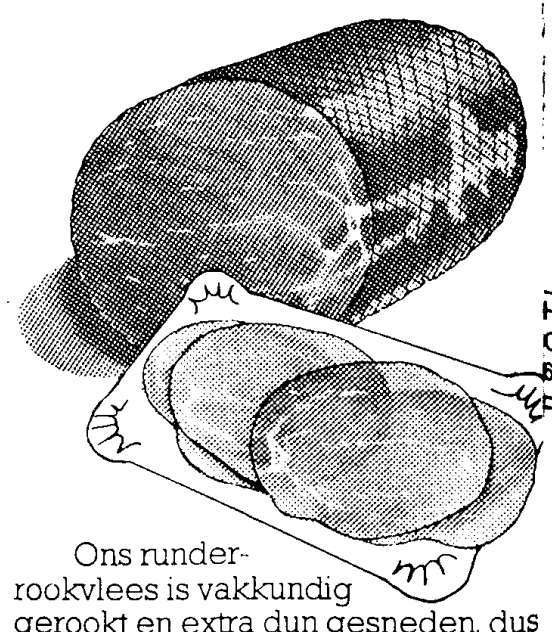


Hema's diepvriesdozen voor een goede verpakking en om alles vers te houden. Vierkant: de kastruimte dus optimaal te benutten. Set van 5 dozen (per doos 500 cl) **4,25** Set van 4 dozen (per doos 1000 cl) **4,50**



Beschuit zoals 't hoort: met veel eieren bereid en extra bros gebakken. Normaal 2 rollen 1,55 maar

NÚ 1,35
2 VOOR



Ons runder-rookvlees is vakkundig gerookt en extra dun gesneden, dus lekker veel plakjes per 100 gram. 2,40

NÚ PER 100 GRAM 2,25

HEMA

Prijzen geldig t/m 8 juli.

DOE MEER MET MINDER GELD.

Een gerenommeerd restaurant in Zuid-Limburg zoekt voor spoedige indiensttreding, contact met belangstellenden voor de functie van

CHEF-KOK

Verwacht wordt dat hij door grondige kennis van de traditionele haute-cuisine door inventiviteit en creativiteit aansluiting vindt bij het niveau van ons restaurant.

Vereist is: ervaring in bovenstaande restaurants. Wij bieden een aantrekkelijk aanvangssalaris en vier weken aaneengesloten vakantie.

Het restaurant is 's woensdags gesloten en op enkele belangrijke feestdagen. Uw schriftelijke sollicitaties wachten wij gaarne in onder nummer 1768 LD Heerlen.

GELD LENEN

U mag onbeperkt boetevrij aflossen en opnemen.

PLANKREDIET		PLANPOTEEK*	
Netto in handen	Aflossing per maand incl. rente	Netto in handen	Aflossing per maand excl. rente
f 5.000,-	f 100,-	f 15.000,-	f 84,-
f 7.500,-	f 150,-	f 20.000,-	f 112,-
f 10.000,-	f 200,-	f 25.000,-	f 139,-
f 15.000,-	f 300,-	f 30.000,-	f 167,-
f 20.000,-	f 400,-	f 40.000,-	f 223,-
f 25.000,-	f 500,-	f 50.000,-	f 278,-

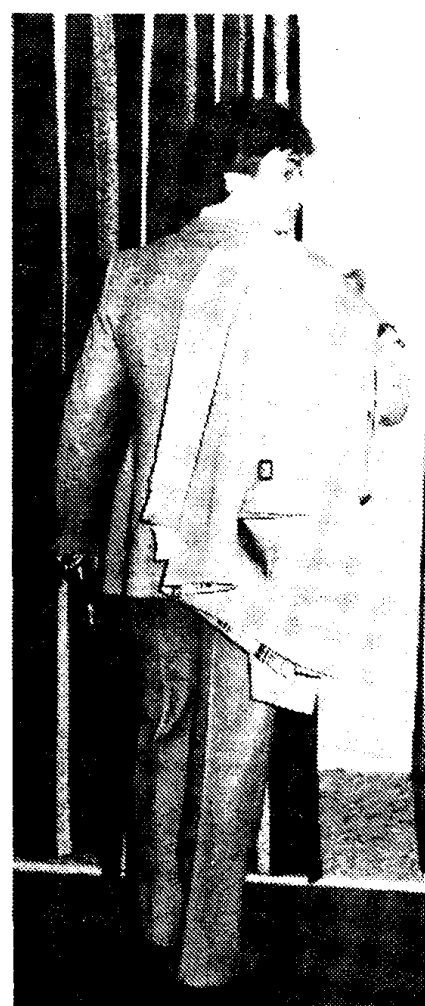
*Bij Planpoteek dient men eigen woning te hebben.

C.M.V. BANK

045-719180 Akerstraat 82a Heerlen
045-251043 Kerkstraat 294 Brunssum

mode van morgen, voor prijzen van gisteren!

In onze geheel gemoderniseerde zaak bieden wij aan: bonneterie, confectie, ondergoed. Letterlijk alles op het gebied van textiel. In de allerbeste kwaliteiten voor de laagste prijzen. Enkele voorbeelden uit onze kollektie:



Regenjas **85,00**



Kostuum . v.a. **115,00**



Jeans **39,50**

Jack **39,00**



Pantalons . v.a. **29,00**



Overall **99,00**

Dames regenjassen kleine maten **19,90**

Pantalon ... **52,00**

Stropdas **7,50**

Ook grote maten t/m 54. Grote sortering dames overgoofers **39,00**

Rok **15,00**



T-shirts v.a. **3,95**



Rib pantalon ... **39,00** (Dames en heren)

Blousson jack . **75,00**



Dames japon .. **29,50**

cash en carry textielbeurs

300 parkeerplaatsen voor de deur.

Bergstraat 14 - Sittard - Telefoon 04490-15184

(Vlakbij station aan de grote parkeerplaats Steenweg)

Da's duidelijk bij Keser!

*Volledig sociaal verzekerd
*Vakantiegeld, vakantie- en feestdagen, kort verzuim en ziekte-compensatie staan duidelijk vermeld op het loonoverzicht.

Diverse bedrijven in Zuid-Limburg hebben dringend behoefte aan

MTS-ers werktuigbouw

die zich bezig willen houden met werkvoorbereiding en tekenwerkzaamheden. Wij zoeken o.a. een

werkvoorbereider

voor een relatie in de omgeving van Sittard. Een

tekenaar / constructeur AC/CV

voor een bedrijf in Heerlen. Een

tekenaar / constructeur

met enige kennis van isometrics voor een relatie in de omgeving van Maastricht.

Belangstellenden verzoeken wij spoedig contact op te nemen met een van onderstaande adressen voor uitgebreide informatie.

Keser vindt het vanzelfsprekend dat zowel mannen als vrouwen reageren!

KESER
UITZENDGROEP
VOOR ELK BEROEP

MAASTRICHT, Stationsstraat 35, tel. 043-18151*
HEERLEN, Dr. Poelsstraat 16, tel. 045-713120*
SITTARD, Rosmolenstraat 9, tel. 04490-22279*

Keser Uitzendgroep en Uitzendburo Aktie 68, uw landelijke partners voor tijdelijk werk.

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHIEF-EDITIEREDACTIE: JO JEURISSEN. KANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12. TEL. 045-719317; 6461 ED KERKRADE, MARKT 42. TEL. 045-455506; 6431 HB HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81. TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4. TEL. 045-311719; 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.

Van onze redactie

HEERLEN – Negen instellingen bij het centrum van Heerlen hebben bij de gemeenteraad aandacht gevraagd voor hun huisvestingsproblemen. Zij verzoeken de raadsleden het beleid meer te richten op hulp bij het huren van permanente huisvestingen. Een deel van deze instellingen ligt in het gebied binnenstad-oost waaraan nog geen bestemming is gegeven waardoor panden van gemeentewege slechts tijdelijk ter beschikking worden gesteld. Bovendien zijn deze stichtingen vaak financieel niet zo draagkrachtig.

De brief is getekend door de KWJ afdeling Oostelijke Mijnstreek, De Nor, Onderwijswinkel, Wereldwinkel, VJV Inpoet, Elmar, Missionair Centrum, het Open Huis en COC afdeling Heerlen.

De „negen” vragen de gemeenteraad eens na te gaan of er in het centrum van Heerlen geen geschikte panden zijn waar één of meerdere instellingen zich kunnen vestigen. Zelf denken zij daarbij aan het pand van het huidige arbeidsbureau aan de Geleenstraat dat

binnen afzienbare tijd naar een nieuwbouw verhuisd. Het Missionair Centrum en Elmar hebben geen huisvestingsproblemen maar worden wel regelmatig geconfronteerd met verzoeken van instellingen of groepen om ruimte.

De KWJ wil het liefst een onderkomen in het centrum binnen de eerste cityring. Het districtskantoor ligt momenteel in het Missionair Centrum. Het gebouw kan niet vrij betreden worden, er is geen eigen ingang en de kantoor- en archiefruimten zijn veel te klein.

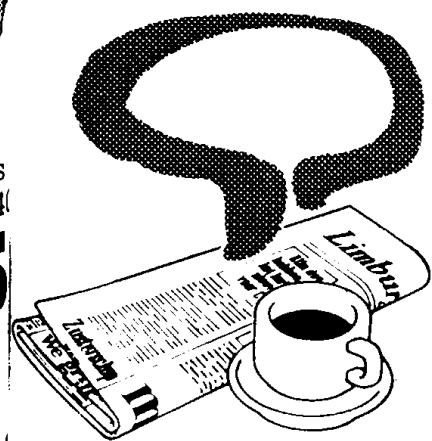
Ook De Nor aan de Geerstraat wil een soortgelijk pand binnen de eerste cityring. De Onderwijswinkel heeft nog geen ruimte omdat voorlopig geen subsidie is gegeven. Zij willen een plaats in het winkelcentrum met de mogelijkheid een etalage in te richten. Tevens vragen zij een klein kantoor en een vergaderruimte.

De Wereldwinkel doet een soortgelijk verzoek. VJV Inpoet zit duidelijk in de problemen. Het gebouw verkeert in slechte staat. Zij hebben behoefte aan een verdubbeling van de groepsruimten, betere huisvesting voor de staf, een studio, opslagruimten, berging en een lokaaltje voor sport, muziek, ballet en theater. Een gymzaal in de onmiddellijke omgeving zou ook wenselijk zijn.

De negen instellingen voelen zich weggedrukt in de stad en zeggen dat het beleid van de gemeente te sterk op het elitepubliek is gericht.

„We voelen ons weggedrukt in de stad”

Instellingen vragen betere huisvesting



Post, bravo

Onze man uit Palemig, die de vorige week door de PTT gedwongen werd om zijn postpakket zelf op te halen en die daarover zijn verontwaardiging in onze koffiebalk had gelucht, is nu graag bereid om diezelfde PTT een complimentje te maken. Wat wil het geval. Dinsdagmorgen was er opnieuw een postpakket voor hem. Tot zijn grote genoegdoening belde de chauffeur van de PTT-bestelauto keurig aan, wachtte tot onze man de deur had geopend en overhandigde geheel volgens de PTT-regeltjes het pakket. Daarbij regende het ook nog dat het goot en dat had onze man de PTT-chauffeur nu ook weer niet gegund. Onze man koestert natuurlijk niet de ijdele hoop dat het boze stukje van vorige week zoveel effect heeft gehad. Hij houdt het erop, dat de PTT toen een slechte dag gehad heeft en hij huldigt het gezegde, dat daar waar gewerkt wordt spaanders vallen. Dat ze uitgerend in zijn brievenbus moesten vallen vindt hij niet zo leuk.

Kegelcentrum

Zoals wij gisteren berichtten, waren er heel wat inwoners van Abdisbosch naar de informatie-avond gekomen over de plannen om op de hoek Veeuweg en Graveweg een kegel- en bowlingcentrum te realiseren. Wij schreven, dat van de 45 aanwezigen er acht waren die zich van stemming onthielden, toen het „voor” of „tegen” moest worden uitgesproken. Voor alle duidelijkheid willen we hierbij vermelden, dat die acht wel leden van de gemeenteraad van Ubach over Worms zijn. Alle anderen lieten een keikard „tegen” horen. De acht raadsleden hielden zich nog wijselijk op de plakke, maar zullen ongetwijfeld wel aan de beurt komen als het voorstel in de raad zal worden behandeld.

Profetisch

„Neemt uw krukken op en wandel”, sprak loco-burgemeester Bus tot raadslid Wiermans tijdens de vergadering van de Hoensbroekse raad. Daarmee historische woorden sprekend, die de zoveelste ontwikkeling in de „toestanden” van de Hoensbroekse oppositie aanduiden. Want raadslid Wiermans nam zijn paperassen en zijn naam bordje op en wandelde naar zijn oude plaats naast Lei Grein terug, daarmee aangevend dat hij terugkeerde naar de Vrije Arbeiders Lijst, die hij enkele maanden geleden samen met collega Van Berlo had verlaten. Raadsleden Van Berlo, Polman en Nieten schoven ieder een plaatsje verder van Grein af en Wiermans zetelde voor de rest van de vergadering stilzwijgend, maar waarschijnlijk wel gelukkig, naast aanvoerder Lei Grein.

Abraham

Alle incidentele Abrahamsvieringen (al dan niet met fraai uitgedoste poppen voor het huis) vallen in het niet bij wat men nu in Kerkrade van plan is. Een comité van een aantal heren is bezig met het organiseren van een Abrahamcongres. Alle mannen die vijftig jaar zijn, worden daartoe uitgenodigd. Het congres vindt plaats op 4 oktober. De vijftigsters vinden Kerkrade een plaats bij uitstek om zo'n Abrahamdag te vieren. Het ligt in de bedoeling om de stad te gaan bekijken, een lunch en diner te organiseren en een humoristische avond als afsluiting te houden. De inschrijving voor deze dag van de mannen van de halve eeuw, begint per 1 september via diverse Rabobanken. Dat 4 oktober ook al wereldbiederdag is, mag geen probleem zijn. Het is trouwens erg moeilijk enige overeenkomst te ontdekken tussen een Abrahamcongres en wereldbiederdag. Of weet u er soms een?

Zilver

We moeten u nog vertellen dat de heer Jo van Bilsen uit Hoensbroek, bestuurslid van de gymnastiekvereniging Ons Genoegen in deze gemeente, tijdens de receptie ter gelegenheid van zijn zilveren bestuursjubileum werd onderscheiden met de zilveren medaille van de Koninklijke Nederlandse Gymnastiekbond. Voorzitter P. van den Heuvel van deze bond was naar Hoensbroek gekomen om het eremetaal uit te reiken. Hetgeen hij uiteraard met de nodige lovende woorden aan Jo's adres deed. Worden die ook door anderen op deze receptie in allerlei variaties herhaald werden. Terecht, want de staat van dienst van Jo van Bilsen mag er zijn.

Van onze verslaggever

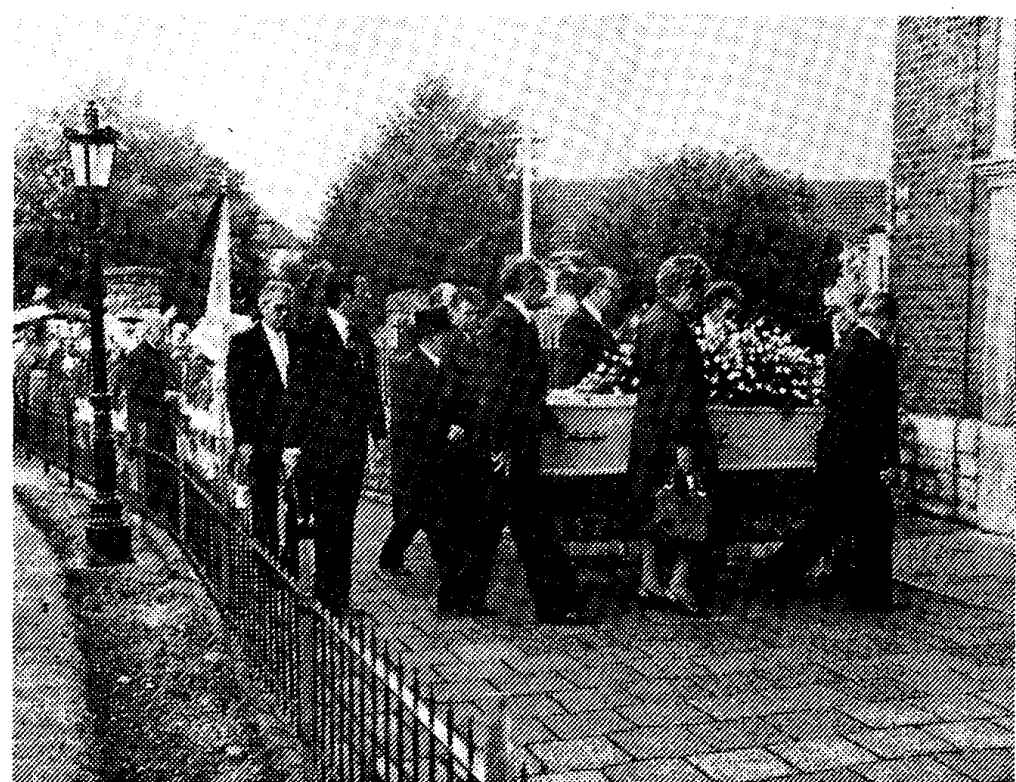
HEERLEN – Even leek het er gisteravond in de Heerlense raadszaal op dat de CDA-fractie het complete college van B. en W. „op groot verlof” wilde sturen. Bij de behandeling van de katastrophe rond de bouwvereniging Heerlen zei CDA-woordvoerder Jan Hautvast dat die zaak zo ernstig was, dat de betrokken bestuurders, die te lang hadden gewacht met ingrijpen toen al bekend was dat het fout zat met de bouwvereniging Heerlen, daar politieke consequenties uit zouden moeten trekken. Even viel een stilte in de raadszaal, die weer verbroken werd toen Jan Hautvast zijn betoog vervolgde met de opmerking, dat men daar echter geen barst mee zou opschieten omdat het een eerste vereiste was dat het college de bouwvereniging Heerlen weer zo snel mogelijk gezond zou maken.

Om dat genezingsproces mogelijk te maken ging de raad – na lange debatten en felle uitvalen tussen de verschillende fracties – accoord met de door B. en W. van Heerlen voorgestelde reddingsoperatie voor de bouwvereniging Heerlen. Dit gebeurde na toezegging van wethouder Hub Savelsbergh, dat de huurders op geen enkele wijze de dupe zouden worden van de schuldenlast van de bouwvereniging en dat binnen niet al te lange termijn zal worden gestart met gesprekken met andere bouwverenigingen. Dit laatste met als doel om het aantal bouwverenigingen in Heerlen, thans nog zeven, tot drie of vier terug te brengen.

CPN-raadslid Frits Dragstra lanceerde op het scheiden van de markt nog het idee een commissie in te stellen die de hele affaire rond de bouwvereniging, en vooral het falen van het gemeentebestuur, zou moeten onderzoeken, maar kreeg daarvoor geen steun bij de

rest van de raad. De overgrote meerderheid was het, met PPR-raadslid mevrouw Tine Jager eens, dat de nieuwe directie en het nieuwe bestuur van de bouwvereniging de kans moesten krijgen in een open sfeer de zaak weer op poten en gezond te krijgen. Het voorstel van HPG-raadslid Schiks om een onderzoek te vragen van het Openbaar Ministerie stuitte op ernstig protest van wethouder Savelsbergh. „Er is tot nu toe geen enkele feit bekend geworden dat zo'n onderzoek rechtvaardigt”, zei hij.

Eind van dit jaar zal de raad uitvoerig geïnformeerd worden over de levenskansen van de bouwvereniging Heerlen, nadat dat meer cijfers en de definitieve rijksteun bekend zullen zijn. In de debatten kon men echter beluisteren dat aan een mogelijke inkrimping van het personeel bij de bouwvereniging Heerlen niet zou zijn te denken.



De baar komt bij de kerk aan.

„Hij was een groot en genereus man”

Afscheid van Hub Sieben

Van onze verslaggever

„Hij was een groot en genereus man, vader en burgervader, die zijn hele leven rusteloos streefde naar vele idealen. Daarin was hij veelseidel voor zichzelf en voor anderen”, aldus het bidprentje dat gistermorgen bij de begrafenis van burgemeester Hub Sieben van Voerendaal werd uitgegeven.

De parochiekerk van Sint-Laurentius was tot de laatste plaats bezet toen pastoor J. Mohr uit Kunrade voorging in de uitvaartdienst, die werd bijgewoond door burgemeesters uit omliggende gemeenten, autoriteiten uit de wereld van de politiek, gemeente-

raadsleden, verenigingen en vele burgers. De gewacht in de kerk werd gevormd door leden van de schutterij Sint-Sebastianus en buiten de kerk door de gymnastiekvereniging Furethela. De harmonie Sint-David omlijtte de begrafenis muzikaal. In zijn preek zei pastoor Mohr dat afscheid moest worden genomen van een man die met ruime blik voor de gemeente Voerendaal heeft gewerkt en geleefd. „Zijn heengaan betekent voor Voerendaal dan ook een groot verlies, vooral omdat hij een grote werklust en voortvarendheid bezat, en die nog veel tot stand had willen brengen. Bovendien was hij een goedgelovig en dankbaar mens.” Wethouder Charles Lemmens nam met een korte toespraak afscheid namens de gemeenteraad, het gemeentepersoneel en de gemeenschap van Voerendaal. Het was een indrukwekkende stoet die door Voerendaal naar Ubachsberg trok om Hub Sieben bij te zetten in het familiegraf. De baar ging schuil onder de vele bloemstukken van zijn vrienden.



De „slaapkamer” is ingericht met een aantal luchtbedden waarop de krakers de nacht doorbrengen. Zij wilden geen van allen met gezicht op de foto.

Kerkraadse politie kwam kijkje nemen

Woning gekraakt in Einderstraat

KERKRADE – Een negental jongeren heeft in de nacht van zondag op maandag het pand Einderstraat 13 in het centrum van Kerkrade gekraakt. Het is de eerste grote kraakactie in de oude mijnstad. Het pand, voorheen een winkel en een kleine bioscoop, is eigendom van de gemeente en staat volgens de krakers al bijna vier jaar lang leeg.

De jongens en meisjes die in het pand zijn getrokken, hebben de kamers zo goed en zo kwaad als dat ging opgeruimd. Er is geen licht en water, hetgeen het wonen wel bemoeilijkt, maar voor de krakers geen onoverkomelijke hindernis is. Kaarsen en butagasstelletjes vervangen de gebruikelijke gemeentelijke toelevering.

In een pamflet zegt de groep krakers de actie te hebben ondernomen als protest tegen de leegstand van het pand Einderstraat 13 en van vele andere panden in Kerkrade. „Wij vinden leegstand een schande, zeker als dat zo lang is. En dan te bedenken dat er meer dan 3000 woningzoekenden in Kerkrade zijn en dat aantal wordt elke maand groter”, aldus de krakers in een pamflet.

De actie is ook bedoeld als protest tegen de hoge kamerhuren in Kerkrade en de slechte woonomstandigheden van kamerhuurders, die voor een kleine ruimte van vier bij vier meter bedragen van rond de vierhonderd gulden moeten betalen. Verder pleitten de actievoerders voor herinvoering van de zo-

genaamde woonruimtetwet. De krakers roepen de bewoners van grote huizen in Kerkrade op te zoeken naar kleinere woningen zodat die grote huizen omgebouwd kunnen worden tot bijvoorbeeld twee kleinere.

„Wij wachten de reactie van de gemeente af. We zijn bereid over de kraakactie te praten, we willen ook huur betalen voor dit pand, want volgens ons kunnen we hier best wonen”, aldus één van de krakers.

De gemeentepolitie van Kerkrade is van de actie op de hoogte en enige keren komen kijken, maar heeft niet ingegrepen. Het merendeel van de in het huis aan de Einderstraat getrokken jongelui beschikt niet over een eigen woonruimte.

Duitse gift voor drie speeltuinen

KERKRADE – b Afgevaardigden van de drie speeltuincomités uit Kerkrade-West ontvingen gistermiddag op het Kerkraads stadhuis uit handen van wethouder Cap Schroeder een financieel ruggesteuntje. Het gemeentebestuur kreeg namelijk op 30 april van senator Bruno Brück uit Ensheim bij Saarbrücken een schenking van 5000 DM als blijk van vreugde rondom de troonswisseling van koningin Beatrix. De heer Brück is door zijn relatie met harmonie Ste-Maria Gracht op de Gracht geen onbekende. In 1977 werd hij benoemd tot beschermheer van de harmonie. Hij verzocht het gemeentebestuur het bedrag te willen besteden aan het speeltuinwerk. De speeltuinen Heidsjerkhofje en De Eech ontvingen elk 2.208,26 gulden en speeltuin Heilust kreeg 1.004,36 gulden.

Ford Capri ontvreemd

KERKRADE – In de nacht van zondag op maandag werd vanuit de Romeinestraat in Kerkrade een blauwe Ford Capri 1300 ontvreemd, eigendom van T. v. L. uit Hoensbroek. Het kenteken van de auto, waarvan de waarde nog niet bekend is, was FT-10-PR.

De Trouwe Speurder Kerkrade-West

Wischman wint in ereklasse

KERKRADE – De heer R. Wischman, afdeling Chèvrement, heeft in het afgelopen weekeinde de bondswedstrijd voor politiehonden van De Trouwe Speurder uit Kerkrade-West in de ereklasse gewonnen met 319 punten. Tweede werd de heer K. Kunz, afdeling Wahlwiller met 310 punten.

In de open klasse werd winnaar de heer J. Knuth, afdeling Gracht, met 203 punten. J. Smeets, afdeling Gracht, won in de jeugdklasse met 269 punten voor E. Schmitt en J. Seijen, beiden van de afdeling Bochtoltz, met respectievelijk 255 en 213 punten. P. Degens, afdeling Gracht, tenslotte won in de aspirantklasse met 145 punten voor L. Hanneman, afdeling Kerkrade, met 141 punten en E. Schmitt, afdeling Bochtoltz, met 127 punten. De geleiderprijs bij de aspirant- en jeugdklasse ging naar J. Smeets en bij de open- en ereklasse naar K. Kunz.

Jabeekse raad moet kredieten verhogen

JABEEK – De Jabeekse raad buigt zich donderdag over het verhogen van een aantal reeds gegeven kredieten ter verbetering van het Jabeekse wegennet. Doordat de goedkeuring van GS te lang op zich liet wachten, kon vorig jaar niet worden gestart met het herstel van vorstschade, voornamelijk aan de Etzenraderweg. Bij de hernieuwde opname van de vorstschade in het voorjaar is gebleken dat deze met 20% is toegenomen.

Bovendien is het noodzakelijk gebleken deze Etzenraderweg te voorzien van Molgoten. In de nieuwe raming (f 112.700; oude raming was f 67.000) is tevens het aanbrengen van een nieuwe slijtlaag opgenomen. Ook de Etzenraderstraat, Eindstraat, Merkelskerweg, Streekweg, Klein Delkensweg en de Roerweg worden van een nieuwe slijtlaag voorzien en daarvoor is een bedrag van ruim 17.000 gulden nodig.

Een door de raad verleend krediet van f 28.000 voor verbetering van de Bredeweg, moet met f 7.500 gulden worden verhoogd tot 35.500 gulden, terwijl een krediet van ruim 27.000 gulden ter verbetering van de waterafvoer aan de Steenweg verhoogd moet worden tot 60.400 gulden. In dit bedrag zit wel de verharding van het voetpad vanaf de Steenweg naar het sportterrein.

veld 4 te maken heeft en dat een verandering van plannen altijd mogelijk is.

Verschiedende raadsfracties attenderden op de mogelijkheid voor het schoolbestuur om, wanneer men het niet met de beslissing van de raad eens zou zijn, een beslissing te vragen bij de minister. Waarmee de raad de beslissing in feite naar de minister doorschoof. Want dat de huisvesting in de oude school aan de Van Sonsbeekstraat, op ruime afstand van de school Windekind niet ideaal was, werd door nagenoeg alle raadsfracties onderschreven.

Geen noodlokale bij „Windekind”

HEERLEN – De raad Heerlen is gisteren niet overstig gegaan voor druk van de oudervereniging van de basisschool Windekind in de wijk Douve Weien, maar heeft besloten dat twee klassen in een leegstaande school aan de Van Sonsbeeklaan (de zogenaamde Finse school) aan de school zullen worden toegewezen. Circulerende geruchten, dat naast de rk-school Winde-

kind vier klassen van de openbare basisschool van Douve Weien zouden worden gebouwd, werden door wethouder Jan Verheugen ontkend. „Wij willen de openbare school tijdelijk in het gebouw Bekkerveld 4. Bij het college zijn geen andere voorstellen aanwezig, althans nu niet”, zei hij. Hij legde uit met welke problemen de verbouwing van de vroegere school Bekker-

Entreekaarten Parade voorverkoop Brunssum

BRUNSSUM – De voorverkoop van plaatskaarten voor de Parade der Nationaliteiten is van start gegaan. In het souterrain van het oude raadhuis aan de Kerkstraat zijn de kaarten te krijgen. De kaartjes voor de optocht kosten twee gulden voor staanplaatsen en f 7,50 voor de zitplaatsen op de tribunes.

De voorstellingen in de Brunnaal, het paviljoen op het Koutenveld, het paviljoen De Postwagen en in het openluchttheater kunnen voor een bedrag van 12,50 gulden bijgewoond worden. De voorstellingen op maandag, dinsdag en woensdag kosten slechts een tientje.

Het programmaboekje dat is uitgegeven en waarin alle gegevens te vinden zijn, kost vier gulden.

Baby-Paradijs

Levert aan as. vaders en moeders babykamertjes, kinderwagens enz. tegen eerlijke vastgestelde prijzen. Als u uw aankoop-levering onder dezelfde condities, bij een ander goedkoper ziet, dan betaalt babyparadijs het prijsverschil direct terug, met behoud van garantie en service.

Baby-Paradijs

Willemsstraat 21, Heerlen
Tel. 045-713238

+++ KUNST
TE KEUR

Programma viel tegen

TONGEREN - Wij vervolgden de weergave van onze muzikale ervaringen met het concert in de basiliek van Tongeren zaterdagavond. Dat werd gegeven door het, misschien wel het mooiste orkest van België, dat van Luik. Het trad nu voor de eerste maal op onder de thans officiële naam: „Orchestre Philharmonique de Liège". Deze weidse naam draagt het orkest met absoluut recht. Dit concert werd een bijdrage in het kader der Millennium-feesten, herdenking van het duizendjarig Prinsbisdom Luik. Niet de artistieke kwaliteit van het orkest dus, maar wel het programma, was oorzaak voor tegenvallers. Van de „Trois mouvements symphoniques" van Joseph Jongen werd slechts de Toccata uitgevoerd en deze leed onder over-resonans van de kerkruimte. Wonderlijk genoeg bleef de dirigent Pierre Bartholomée daar zeer laconiek onder. Ditzelfde euvel deed zich geheel geducht gelden in de finale, bijzonder het allegro vivace van Tschajkowsky's vijfde symphonie. Maar welk een „zingende" strijkers, zo afgerond van toonvorming! Wat een dragend-sonoor pianissimo bij de blazers, kopers en hout! Wij geraken steeds meer geestdriftig over dit orkest. Duidelijk hoor men de prachtige resultaten van de Frans-Belgische stokvoering der strijkers. Maar bij dit positieve ging de kans om de wereldpremière van de negende symphonie, met de programmatitel: „Droomvuur" van Arthur Meulemans te horen, aan ons voorbij. Slechts één deel, het voorlaatste (poco adagio) kon worden uitgevoerd. De reden hiervoor, zo laten we in een bericht van het orkest, was het niet op tijd klaar komen van het notenmateriaal, dat bovendien werd om welwillend begrip gevraagd. Voor het Millennium componeerde Filip Boesmans een concert voor viool, en orkest in „een beweging". Het is een openstapeling van viooltechnische moeilijkheden geworden, die de meesterlijke viool-solist Richard Pieta, concertmeester van het Luikse orkest, vol glans exposeerde. De hoge en gave kwaliteit van diens vioolspel, representatief voor de eerder genoemde Luikse school, deed naar melodische, zeker thematische expansie verlangen. Deze biedt Boesmans muziekstuk niet. Dat schijnt ook niet de bedoeling te zijn geweest, meer het verstandelijke ordenen van technische problemen. Maar daar wordt de muziek niet rijker door. Men hale zich hierbij het eveneens recente vioolconcert van F. van Rossum voor de geest, dat ook als modern-technische opdracht – en welk een – toch de romantische essentie niet mist. Om te zwijgen over Bartok's „tweede" vioolconcert.

JAN SCHOUTEN

BIOSCOPIEN

HEERLEN

Royal Star Trek, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.
Rivoli One flew over the cuckoo's nest, 5e week, 16 jr. dag. 15.30 en 20 uur. Duimelientje, a.l. wo 13.30 uur.
Passage Gloeiende huid, 18 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
H5 The knock out cop, a.l. dag. 14.30 en 20.30 uur.
Een moordbandiet, a.l. 4e week, dag. 14, 20 uur.
Rollerboogie, a.l. dag. 14, 16, 19, 21 uur.
Schulmädchenreport deel 12, 5e week, 16 jr. dag. 13.45, 15.45, 18.40 en 20.45 uur.
La Luna, dag. 14.15, 17.15, en 20.15 uur.
Oorlog der planeten, 2e week, a.l. wo 14 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater
Ben Hur, a.l. wo 20.15 uur.
The life of Brian, di 20.15 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders, Potgietersstraat 90.
Beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag van 10 - 18 uur, za 10 - 17 uur en za 14 - 17 uur. Tot en met 6 juli.

Thermnuseum
De zilveren camera, werk van Nederlandse fotograaf. Open di t/m za 10 - 17 uur, zo 14 - 17 uur. Van 1 juli tot en met 8 augustus.

HOENSBROEK

Kasteel
Archeologisch museum. Open dag. 10 - 12 en 13.30 - 17.30 uur.
Nederlands landschap, fototoonstelling met werk van 23 fotografen. Open dag. 10 - 17.30 uur. Tot en met 23 juli.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc
Tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di t/m vr 9 - 17 uur, elke zaterdag van 13 - 17 uur.

SIMPELVELD

Gemeentehuis
Olieverven van Al Boltong. Open tijdens kantooruren, op di en vr 4 juli 19 - 21 uur, za 5 en zo 6 juli 11 - 17 uur. Tot en met 11 juli.

Nürnberg - Oostalpen - Adriatische Zee

Een alternatieve route voor caravanners naar Joegoslavië

door will j. poulssen

Het aantal Nederlanders, dat in de vakantie met tent of caravan eropuit trekt, is bijzonder groot. Vooral de groep caravanners is de laatste jaren sterk gegroeid. In de zomermaanden is er dan ook nauwelijks één land in West-Europa, waarin men geen huis-op-wielen met een NL-plaat tegenkomt. Het is dan ook niet zo verwonderlijk, dat ons land met deze wijze van vakantievielen in de Oude Wereld aan de top staat.

Met het toenemen van het verkeer op de Europese wegen is de verplaatsing met zo'n caravan er echter niet makkelijker op geworden. Dit geldt zeker voor tochten naar

zuidelijker landen, zoals Spanje, Italië of Joegoslavië. Zeker niet wanneer er onderweg bergpassen opduiken. In verband daarmee hebben VVV-instanties in Duitsland, Oostenrijk en Joegoslavië een alternatieve route uitgestippeld vanaf Nürnberg, via de Oost-Alpen naar de Adriatische kust van Joegoslavië.

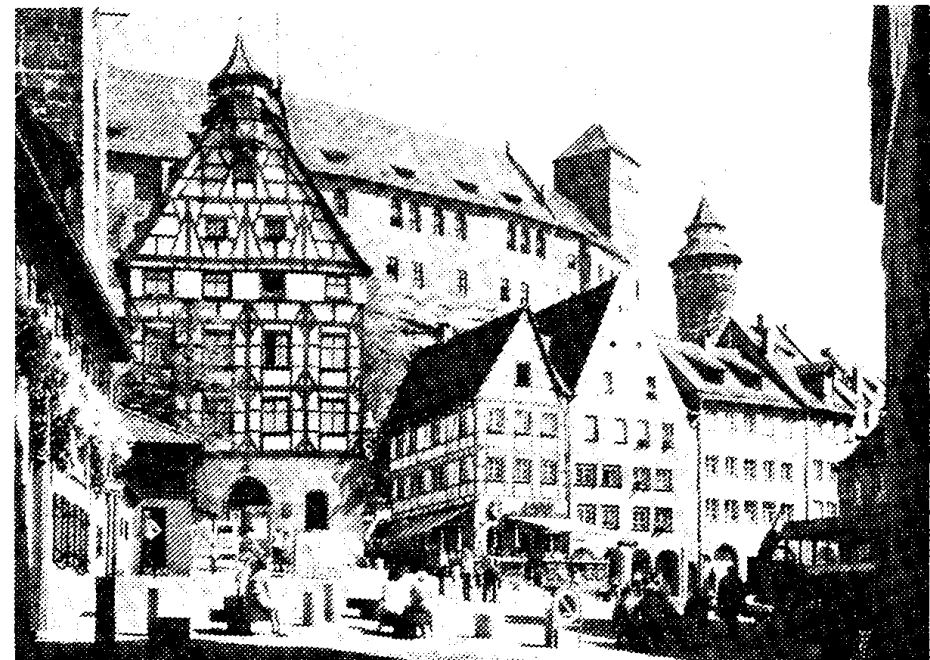
Achter het uitstippelen van deze route school uiteraard ook de gedachte bepaalde streken in die landen op toeristisch gebied meer in de belangstelling te plaatsen. Een maand of twee geleden was ik in de gelegenheid de route te kennen, samen met twee Deense één Duitse en een Nederlandse collega (Herbert Paulzen van ANWB's Toeristenkampioen). Wij maakten de tocht in uiterst comfortabele woonwagens (te koop voor DM 150.000) van een Duitse firma, die deze auto's – met woon-, keuken-, was- en slaapruiimte – voor DM 300 per dag aan gezelschappen pleegt te verhuren...

Maar goed, de tocht verliep vanaf Nürnberg, via Oostenrijk, naar de Joegoslavische kustplaats Zadar en vervolgens langs de prachtige boorden van de Adriatische Zee naar Budva (niet zo ver van de grens met Albanië). In tien dagen legden wij bijna 2000 km af en konden ons tijdens de reis ervan overtuigen, dat de route niet alleen door zeer interessante en rustige streken voert, maar ook dat er voor vakantiegevoel met een caravan geen obstakels van betekenis opduiken. Het wegentraject is vrij vlak en daarin komt slechts één pas van betekenis voor: de Pyhrnpas in Oostenrijk. Nou ja, de heuvel is slechts 945 m hoog en met een caravan als het ware nog makkelijker te beklimmen dan de Valkenburgse Cauberg. Belangrijk is echter ook dat de route door streken loopt die (nog) niet door een toeristenstroom over-

spoeld worden. Men kan er al rijdende zonder stress genieten van het prachtige natuurschoon dat er in de drie landen te bewonderen valt. In Duitsland trekken daarbij bezienswaardige steden als Nürnberg, Regensburg en Passau de aandacht. In Oostenrijk liggen interessante plaatsen als Wels en Graz op de route. Vervolgens passeert men de Oostenrijks-Joegoslavische grens en dienen zich alereerst Maribor en Zagreb aan.

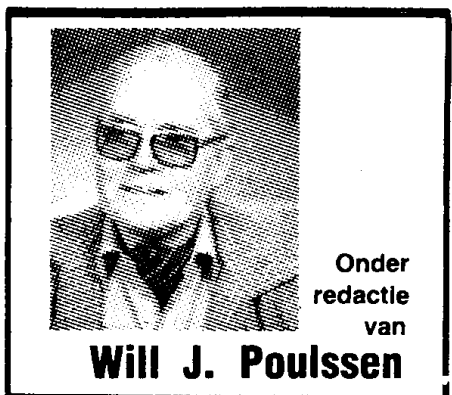
Vooral laatstgenoemde plaats (na de hoofdstad Belgrado de belangrijkste in Joegoslavië) is een bezoek waard. Het hooggelegen oude stadsgedeelte is zonder meer indrukwekkend. Men mag ook zeker niet verzuimen de dagelijkse markt en de riante markthalen te bezoeken. Het is schier onvoorstelbaar wat er in deze hallen – in tegenstelling tot steden in andere communistische landen – op het gebied van de meest uiteenlopende middelen te koop is.

Wie de aangegeven route rijdt moet beslist ook 'n bezoek brengen aan Plitvice met zijn nationaalpark. Werkelijk imponerend zijn in dit



● Het beginpunt van de alternatieve route naar de Adriatische Zee begint in Nürnberg, een prachtige stad met talrijke schilderachtige bouwwerken. Bijzonder gezellig is het op het afgebeelde pleintje, waaraan ook het Albrecht Dürer-huis ligt.

Tijdje vrij

Onder
redactie
van

Will J. Poulssen

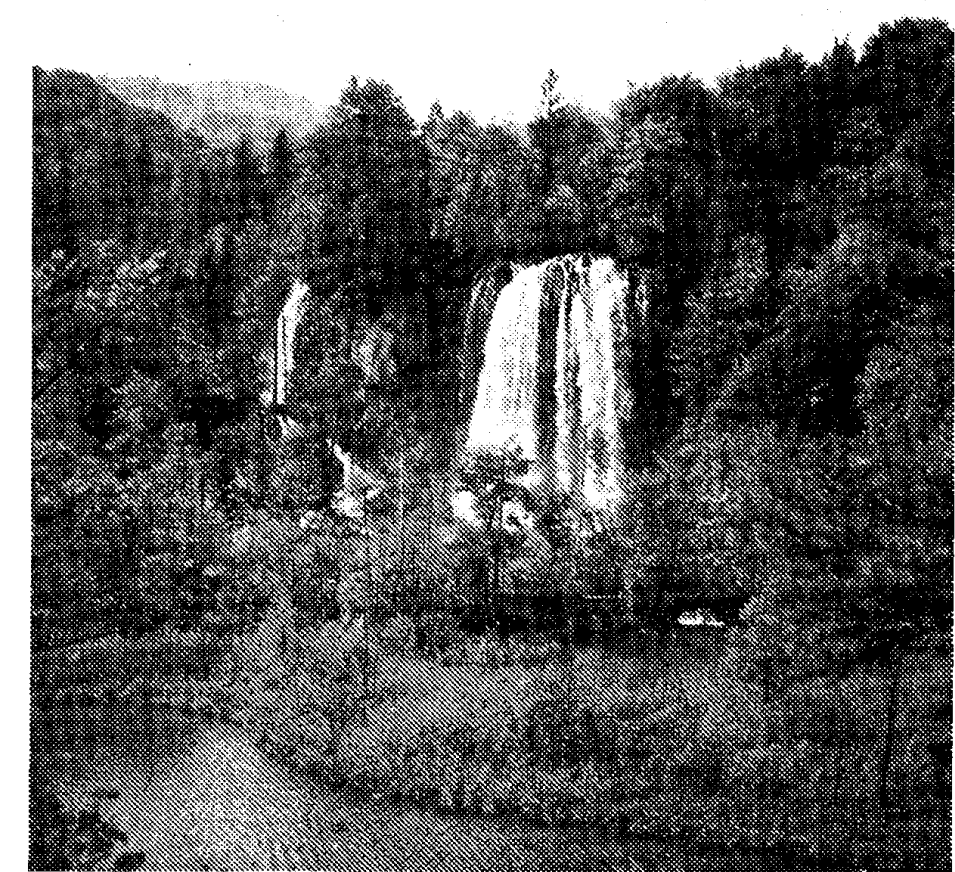
naar Graz. Van hieruit komt men via de E93 in het Joegoslavische Maribor en daarna neemt men de hoofdweg naar Zagreb.

Vanaf Zagreb heeft men tot Karlovac autosnelweg (over een afstand van 34 km). Vanuit deze plaats neemt men de E59 (ook aangeduid met M4, M11 of M13) naar Plitvice. Vanuit deze plaats komt men via de M13 in Zadar aan de Adriatische kust. Wie daarna nog zuidelijker wil behoeft slechts de kustweg te nemen.

park de watervallen, die iets weg hebben van de 'Niagara Falls' in Amerika. In het park huizen nog beren en wolven, maar zij blijven over het algemeen buiten het gezichtsveld van de bezoekers, die een gedeelte van het park vanuit een autotreintje of vanaf een boot op een van de meertjes kunnen bezichtigen.

Wie als einddoel de Joegoslavische kust kiest komt zeker onder de indruk van aantrekkelijke plaatsen als Zadar, Sibenik, Split, Makarska, Dubrovnik en Budva. Hoe het er in die steden onlangs uitzag heb ik kunnen constateren en mijn bevindingen waren zeer positief. En wie de komende weken per caravan gaat reizen in Joegoslavië – of misschien Oostenrijk – als einddoel heeft gekozen kan ik de alternatieve route warm aanbevelen.

Zij loopt vanaf Nürnberg via de autosnelweg naar Regensburg. Van hieruit neemt men de E5 en komt in de buurt van Plattling op de autosnelweg (A3) naar Passau. De volgende etappe voert via E5 (ook wegnummer 137) naar de Oostenrijke plaats Wels. Vervolgens loopt de route over de Pyhrnpas



● In het Joegoslavische Nationaalpark bij Plitvice zijn de watervallen van een imponerende schoonheid.

AGENDA

Vandaag:

Maastricht: Stadswandeling o.l.v. VVV-gids, vertrek om 14.00 uur vanaf VVV-kantoor, Vissersmaas 5. Zomermanifestatie 'Op de Thermen' (Stokstraatkwartier), vanaf 20.00 uur optreden fanfare Sint-Hubertus uit Bosscheveld en demonstraties jiu jitsu, boksen en krachtsport... Tot 21.00 uur braderie in de Wolfstraat.

Donderdag 3 juli:

Maastricht: Stadswandeling o.l.v. VVV-gids, vertrek om 14.00 uur vanaf VVV-kantoor Vissersmaas 5. Zomermanifestatie 'Op de Thermen' (Stokstraatkwartier), vanaf 20.00 uur optreden fanfare Sint-Hubertus uit Bosscheveld en demonstraties jiu jitsu, boksen en krachtsport... Tot 21.00 uur braderie in de Wolfstraat.

Sittard: Derde dag avondvierdaagse.

Schimmert: Tweede dag wandelavondvierdaagse over 5, 10 en 15 km, inlichtingen 04404-1595.

Wijre: Orgelconcert door Tjeu Meys, om 20.00 in de Sint Gertrudiskerk.

Thorn: Cultureel Zomer Evenement, om 20.00 uur kamermusiekavond met klarinetensemble Sint-Michaël, ensemble 'Contraint' en Maja Schermerhorn in concert bij kasteelhoeve 'De Grote Hegge'.

Heijen: Noordlimburgse Culturdagen en Volksdansfeest in de feesthal op het Dorpsplein, 20.00 tot 24.00 uur volksdansprogramma voor bejaarden.

Helden: Tweede dag avondwandelvierdaagse, start om 18.00 uur bij gemeenschapshuis te Panningen.

Vrijdag 4 juli:

Maastricht: Zomermanifestatie 'Op de Thermen' (Stokstraatkwartier), vanaf 20.00 uur concert door de Koninklijke Stockheimer harmonie Sint-Elisabeth.

Ulestraten: Fanfare-bingo met optreden van artiesten in het feestpaviljoen.

Sittard: laatste dag avondvierdaagse.

Schimmert: Derde dag wandelavondvierdaagse over 5, 10 en 15 km, inlichtingen 04404-1595.

Beek: Feestweekend t.b.v. muziekcorps Sint-Callistus uit Neerbeek.

Wessem: Havenfeesten in de feesttent nabij de haven.

Weert: Zomeravondbraderie, vanaf 14.00 uur in het centrum.

Thorn: Cultureel Zomer Evenement, cabaret/amusementsavond in concert bij kasteelhoeve 'De Grote Hegge' m.m.v. De Piraten, Jan Boezeroen, Cees en Monique, Henk Wijngaard en Dikke Leo met zijn orkest.

Horst: Feestweekend rond 25-jarig bestaan van fanfare Hegelsom, 14.30 tot 18.00 uur bejaardenmiddag in manege Wienushof.

Jaarverslag ziekenhuis en verpleegtehuis Brunssum

Toename werk groter dan stijging personeel

BRUNSSUM - Het personeel van de stichting H. Gregorius de Grote, waartoe behoren het Sint Gregorius ziekenhuis en het verpleegtehuis Schuttershof in Brunssum, is vorig jaar met 34 personen toegenomen tot 594. Die vermeerdering komt voort uit een toename van full-timers met twaalf personen en van part-timers met 22 personen. „In grote lijnen is er echter nauwelijks sprake van groei en zal mede door de landelijke COZ-beperkingen met hetzelfde personeelsbestand meer werk moeten worden verricht", aldus het jaarverslag „1979 in Vogelvluht" van de stichting.

De volgens het jaarverslag oneigenlijke groei ligt voornamelijk aan een administratieve correctie, aan een groot aantal tijdelijke arbeidsovereenkomsten ter vervanging van personeel dat wegens ziekte afwezig is en in het kader van overheidsmaatregelen om de jeugdwerkloosheid te bestrijden. Naast het „gewone" ziekenhuispersoneel zijn 152 medewerkers die niet in loondienst zijn van de stichting. Dat zijn onder meer 24 arts-specialisten, veertien secretaresses en assistenten, 60 schoonmakers en een twaalfstal stagiaires.

Het aantal verpleegdagen is vorig jaar ten opzichte van 1978 met een kleine 1000 dagen toegenomen tot 76997. Het

aantal is bereikt door 5250 opnamen met een gemiddelde verpleegduur van 14,7 dagen. Voor het verpleegtehuis Schuttershof was het aantal verpleegdagen in 1979 70659; 205 dagen minder dan in 1978.

Merkelbeek regelt sluitingstijden van sportkantines

MERKELBEEK - De kantines van de voetbalclub en de tennisvereniging van Merkelbeek zullen in het vervolg strikt om elf uur 's avonds moeten sluiten. Het college van die plaats heeft een verordening opgesteld om de openingstijden van de kantines van de sportverenigingen te regelen, dit om oneerlijke concurrentie met de horecabedrijven tegen te gaan.

Over het algemeen mogen de kantines niet langer dan tot anderhalf uur na de laatste training o.c. weddijng open blijven; maar in alle gevallen niet langer dan tot elf uur 's avonds.

De Merkelbeekse gemeenteraad komt donderdag in het gemeentehuis bij elkaar om onder andere over de nieuwe verordening te spreken.

Zomers kort

● Het bureau van de Algemene Nederlandse Invalidenbond aan de Streeperstraat te Schaesberg is de gehele maand juli gesloten. Voor spoedgevallen alleen op de dinsdag geopend van 14 tot 16 uur. ● Door de jongerensoos in Vaesrade wordt vrijdag om 19 uur een filmavond gehouden. Bovendien worden de prijswinnaars bekend gemaakt van Oriëntatie '80. De entree is voor de deelnemers f 1,50 en voor anderen 2 gulden. ● De afdeling Amstenrade van de Zonnebloem houdt op 19 en 28 augustus een boottocht. Voor deelname kan men zich vandaag aanmelden bij de heer Linde, Vondstraat 16, tel. 3549. ● De leden van de St.-Ceciliafanfare uit Jaabeek houden zaterdag een ophaalactie van oud-papier. De drumband van de fanfare zal zondag deelnemen aan het drumbandfestival te Treebeek. ● Aan de muziekschool van Beek slaagde voor het examen harmonie- en fanfare-directie met lof der jury de heer Wil Huppertz uit Boltzolt. ● Nieuwe koning van de kruisboogzchutterij St.-Henricus uit Boltzoltzheide werd de heer Wil Souden bij het 40ste schot. ● De prijzen van de loterij van het comité Gehandicapt Kind uit Schaesberg zijn gevallen op de lotnummers 2421, 980, 1936, 2134, 1323, 2056, 1404, 2545, 1549 en 2029. de prijzer zijn verkrijg-

baar op het adres Emmastraat 3 in de Kakert. ● Wethouder Wiel Mulders uit Schaesberg is aangewezen als gemeentelijk commissaris van de vennootschap paardenstalling. ● In het gemeenschapshuis d'r Sjeet te Schaesberg wordt vrijdag om 19 uur een kwajongconcoers gehouden. Om 20 uur is er vrijdag een concours in zaal Preveas te Schaesberg. ● Het kindervakantiewerk te Schaesberg kan vrijwilligers gebruiken. Liefhebbers kunnen zich aanmelden bij Olga Bloem, Hoofdstraat 39 en bij Lies Falise, Dr. Poelsstraat 27. ● Het IVN Voerendaal houdt vandaag een avondwandeling. Vertrokken wordt om 19.30 uur vanaf het kerkplein en deelname is gratis. Verder komen de wekelijkse bijeenkomsten in de maand juli en augustus te vervalten.

Eerste prijs Pipe Band in Vlissingen

HEERLEN - De Coriovallum Pipe Band Heerlen heeft zaterdag in Vlissingen tijdens de Cotinentale Doedelzakwedstrijden de eerste prijs behaald in de grade vijf.

Het was de eerste maal dat de band aan dit soort wedstrijden deelnam. In totaal namen twaalf bands uit Groot-Brittannië, België, West-Duitsland en Nederland in verschillende graden aan deze wedstrijden deel. De jury was in handen van enkele Schotse deskundigen.

Aan Catharinaschool Welten

Zuster Florida neemt afscheid

HEERLEN - Zuster Florida Welting neemt donderdag afscheid van de Catharinaschool aan de Smidsweg in Welten-Heerlen. Na 39 jaar onderwijs, voornamelijk aan zwakbegaafde kinderen, gaat zij in verband met het bereiken van de 65-jarige leeftijd met pensioen. Zuster Florida is een van de werksters van het eerste uur voor onderwijs aan zeer moeilijk lerende kinderen en heeft haar hele leven in dienst van deze vaak vergeten groep jeugd gesteld.

Het afscheidsfeest wordt donderdag groots gevierd. Na een h. mis is er feest aan school met een koffietafel, kring-spelletjes en 's middags toneel. Ouders, vrienden en collega's worden 's avonds tussen zes en half acht in de gelegenheid gesteld zuster Florida de hand te drukken tijdens de receptie in de Catharinaschool.

Sportdag

HEERLEN - Een sportdag voor 500 kinderen organiseren is een hele klus. Toch hebben leerkrachten en oudercomités van de kleuterschool Kleuterweelde en de basisscholen Chr. Eucharistiekus en Christus Koning in Heerlen-Noord dit samen met buurtcentrum 't Heijte op zich genomen. Beide scholen zullen volgend jaar fuseren en vandaar dat nu als afsluiting van het schooljaar deze gezamenlijke

sportdag wordt gehouden. Dat gebeurt vandaag tussen 9 en 13 uur. Bij slecht weer morgen in de scholen zelf.

Kienagenda

Heerlen: 20 uur in het gemeenschapshuis Caumerbron Heerlerbaan door het uniformfonds Prinses Marijké 19.45 uur in het Kegelpaleis door de Brands Op Boys. 20 uur in café Roy's Mezenbroek door c.v. de Batrave 19.45 uur in parochiehuus Sittard door buurtvereniging Mussche mig.

Kerkrade: 20 uur in café 't Wolve door tamboerkorps Ons Genoege. 19.45 uur in het gemeenschapshuis Terwilt selen door de gezamenlijke verenigingen. 19.45 uur in zaal Krings Spekholz herhield door zangvereniging Crescendo. 19.45 uur in club 208 door de mescomité judoclub Nippon.

Heensbeek: 19.30 uur in café de 12 Ambachten door de speeltuinvereniging. 19.45 in ons trefcentrum voor F.C. Heensbeek.

Nieuw-Einde: 20 uur in het gemeenschapshuis Romantica door de gezamenlijke verenigingen.

Eggenhoven: 19.45 uur in het Socio project door het NKV kiencomité.

Brunssum: 20 uur in zaal Oberje door v.v. de Leeuw. 14 uur in het Open Huis door de bejaardenbond.

Nieuwenhagen: 20 uur in het Spaans Kente door S.V.N.

Heksenberg: 19.30 uur in zaal 't Karre wies door de spaarclub.

Boltzolt: 20 uur in de Wilhelmijnzaal door de gymnastiekvereniging.

Treebeek: 20 uur in het jeugdhuis door de gezamenlijke verenigingen.

J. Eenens: 'Besparingen niet aangetoond'

Nut betwist van samenvoeging nutsbedrijven

door niek mertens

HEERLEN - „De in het rapport van de Commissie Concentratie Nutsbedrijven voorgestelde samenvoeging van gas-, water- en stroombedrijven is niet haalbaar. Althans niet op de wijze zoals die in het rapport wordt voorgesteld. De conclusie dat per jaar 200 miljoen gulden kan worden bespaard is voorbarig en ongegrond". Dat is de mening van de Kerkraadse wethouder J. Eenens, voorzitter van het Overlegorgaan Gemeentelijke Nutsvoorziening Limburg.

Het in opdracht van de Commissie Concentratie Nutsbedrijven uitgebracht rapport bepleit onder meer het in leven roepen van grote regionale nutsbedrijven die elk voor hun gebied de distributie van gas, water en elektriciteit verzorgen. Tevens wordt aanbevolen de tarieven voor de nutsvoorzieningen over het hele land gelijk te maken. Per jaar zou hierdoor een besparing van 200 miljoen gulden mogelijk zijn. Bovendien heeft een dergelijke concentratie van bedrijven volgens de commissie het voordeel van uitbreiding van taken.

„De commissie rent te hard van stapel. De voorgestelde besparingen zijn nog niet aangetoond zodat wij er vooralsnog niet in kunnen geloven", zegt wethouder J. Eenens.

Voordeel van het rapport - dat hij gisteren nog niet in zijn bezit had - noemt hij het loskomen van een discussie, „die van principiële aard zal zijn en niet op de bonnetoefening gevoerd zal worden, zoals in het verleden".

Eenens de heer Eenens toont ook gedeputeerde drs. W. Buck zich voorstander van kleinschalige productie- en distributiesystemen mits ze rendabel zijn. Ongelijkheid in tarieven leidt naar zijn zeggen tot grotere inspanning om zo rationeel mogelijk te werken. Of een concentratie van nutsbedrijven de dienstverlening aan de klanten bevordert wordt door hem in twijfel getrokken. Eveneens vraagt hij zich af of een gelijke rechtspositie - die door de commissie als voordeel van een samenvoeging van

nutsbedrijven wordt genoemd - enkel te bereiken is door een dergelijke concentratie.

In de la?

Dat er met betrekking tot de nutsbedrijven veel valt te veranderen staat voor de directeur van de PLEM, drs. P. Beex buiten kijf. Dat deze veranderingen echter moesten uitmonden in het door de commissie voorgestelde uit dat ook dit rapport onaangeroerd uit de la van een bureau komt te liggen, evenals zijn twee voorgangers met betrekking tot de reorganisatie van nutsbedrijven. Wel toont hij zich een voorstander van de eenmaking van de elektriciteitstarieven.

Directeur C.R.T. Kropmans van Limag beschouwt het rapport als een aanmoediging van de samenwerking, zoals die in Limburg de laatste jaren op gang is gekomen en in het belang is van de verbruiker. In hoeverre de nieuwe organisatievorm een bijdrage levert aan de werkgelegenheid en de eenmaking van de tarieven, kan volgens hem pas na een gedegen studie bepaald worden. „Daarvoor is de informatie, waarover we nu beschikken, te summier", aldus T. Kropmans.

Negatieve geluiden zijn eveneens te horen bij de Vereniging van Exploitanten van Electriciteitsbedrijven in Nederland. Deze mist in het rapport een duidelijke bestuurlijke benade-

ring van de herstructurering van nutsbedrijven. Ze heeft de indruk dat de problematiek te veel vanuit een bedrijfs-economische invalshoek is benaderd.

„Annadal" beraadt zich over aanvragen surseance

MAASTRICHT - Het bestuur van het Maastrichtse ziekenhuis Sint Annadal is gisteren in beraad gegaan over het al

Dief nam niet het volle pond

MAASTRICHT - Een nog onbekende dief zag er gisterenocht in hartje-Maastricht vanaf een hele auto te stelen, maar volmond ermee „slechts" de vier wielen te demonteren en weg te nemen. Dit kleinschalig gebeuren werd uitgevoerd op de parkeerplaats van het Lakenweversplein, met Maastrichtenaar A.F. als uiteindelijk gedupeerde.

dan niet aanvragen van surseance van betaling. Volgens woordvoerder Groeneveld van de directie wordt in de loop van vanmiddag de uitslag van dit beraad bekendgemaakt en naar verwachting zal het bestuur vast blijven houden aan zijn beleidsvoorstellen.

Zoals bekend, kampt het ziekenhuis met een schuldenlast van meer dan 90 miljoen gulden. Begin juni lieten directie en bestuur van het ziekenhuis weten dat het vragen van surseance

Oordeel van minister Gehandicapten niet in begeleidingscommissie

DEN HAAG - Minister Albeda van Sociale Zaken vindt het niet nodig in de, onlangs officieel ingestelde, begeleidingscommissie voor het Centrum Beroepsopleidingen Hoensbroek en de stichting Werkenrode tot verzorging van lichamelijke gehandicapten vertegenwoordigers vanuit de gehandicaptenorganisaties op te nemen. Het D'66-Tweede Kamerlid mevr. Wessel-Tuinstra had hem hierom gevraagd.

De intra- en interdepartementale commissies dragen in beginsel een ambtelijk karakter. Gehandicapten zullen wel voor de vergaderingen van de begeleidingscommissie worden uitgenodigd en voor de vergaderingen van de in te stellen technische commissie. Lidmaatschap als zodanig stuit op bezwaren omdat de begeleidingscommissie in eerste instantie een coördinerende taak heeft bij de experimenten in Hoensbroek en Nijmegen.

verdiend een rijverbod zou worden opgelegd gedurende één jaar voor de zaterdagen en de zondagen. De politierechter verving in zijn vonnis de celstraf door een boete van f 1000,- en maakte er vier maanden voorwaardelijke ontslag van plus het „extraatje", dat de officier had gevraagd voor het niet rijden op zaterdagen en zondagen.

Kinderspel

Deze straf was feitelijk nog maar kinderspel bij wat er soms nog meer voor ingewikkelds werd uitgedacht. Er zijn verdachten, die ook zaterdags en zondags voor hun werk moeten kunnen rijden. Met een bus bijvoorbeeld. Niet lang geleden werd een vonnis uitgesproken, waarbij zo'n verdachte wel met een bus tijdens de weekeinden mocht rijden, maar niet met zijn eigen particuliere auto.... En weer een andere veroordeelde mag in het komende jaar alleen maar rijden van huis tot werk. Zonder omwegen.....

VAKBOND EUROPESE OVERHEIDSDIENST:

Eurocontrol niet gediend met voorgestelde Conventie

MAASTRICHT - Ook in de voorstellen om de Conventie van Eurocontrol na 1983 voort te zetten ontbreekt - zoals tot dusverre het geval is - een duidelijke verplichting ten aanzien van de ledenstaten van Eurocontrol om de eenmaal gesloten overeenkomst overkort na te komen en eveneens ontbreekt bij de ledenstaten de verplichting tot parlementaire controle op de nakoming van de overeenkomst; hierdoor kan elke lidstaat zich op elk ogenblik aan het nakomen van zijn verplichtingen onttrekken - zoals ook tot dusverre is gebeurd. Dit schrijft het bestuur van de Vakbond Europese Overheidsdienst in een brief aan de vooravond van de ministersvergadering van Eurocontrol-lidstaten op 8 juli a.s. te Brussel.

De brief is gericht aan de voorzitter van deze ministersvergadering (de zogenaamde Permanente Commissie).

De Nederlandse afdeling van de vakbond te Beek heeft de brief mede gericht tot de vaste commissie voor Verkeer en Waterstaat van de Tweede Kamer, met het verzoek staatssecretaris mevrouw N. Smit-Kroes te bewegen niet mee te werken aan een nieuwe Conventie die de geïntegreerde aanpak van het Europese luchtverkeer voor de komende 20 jaar verhindert.

In Brussel is het voortbestaan van Eurocontrol-Beek als centrum voor alle overvliegende verkeer in het hoge en lage luchtgebied van de Benelux en Noord-Duitsland een van de belangrijkste agendapunten. Daarnaast vormen onder meer de ontwikkeling van een internationale luchtverkeersstroom controle voor het hele luchtgebied van de zeven ledenstaten, de toelating van nieuwe leden tot de Conventie en samenwerking met de EEG zaken van bespreking.

Bindend

De Europese Vakbond (afd. Eurocontrol) vraagt de ministersconferentie een onomwonden antwoord over zaken als centralisering van de luchtverkeersleiding in Europa in Eurocontrol middels verdragen met bindende kracht waarin slechts dispensatie kan worden na verdragen toestemming van het Europese Parlement en/of de nationale parlementen; voorts om het sluiten van een overeenkomst Eurocontrol-EEG en het betrekken van de Europese nationale luchtvaartmaatschappijen bij de Eurocontrol-organisatie. De vakbond is er verder slecht over te spreken dat drie staten die zich bij Eurocontrol willen aansluiten nog niet helemaal gehoord zijn over de nieuw te sluiten Conventie.

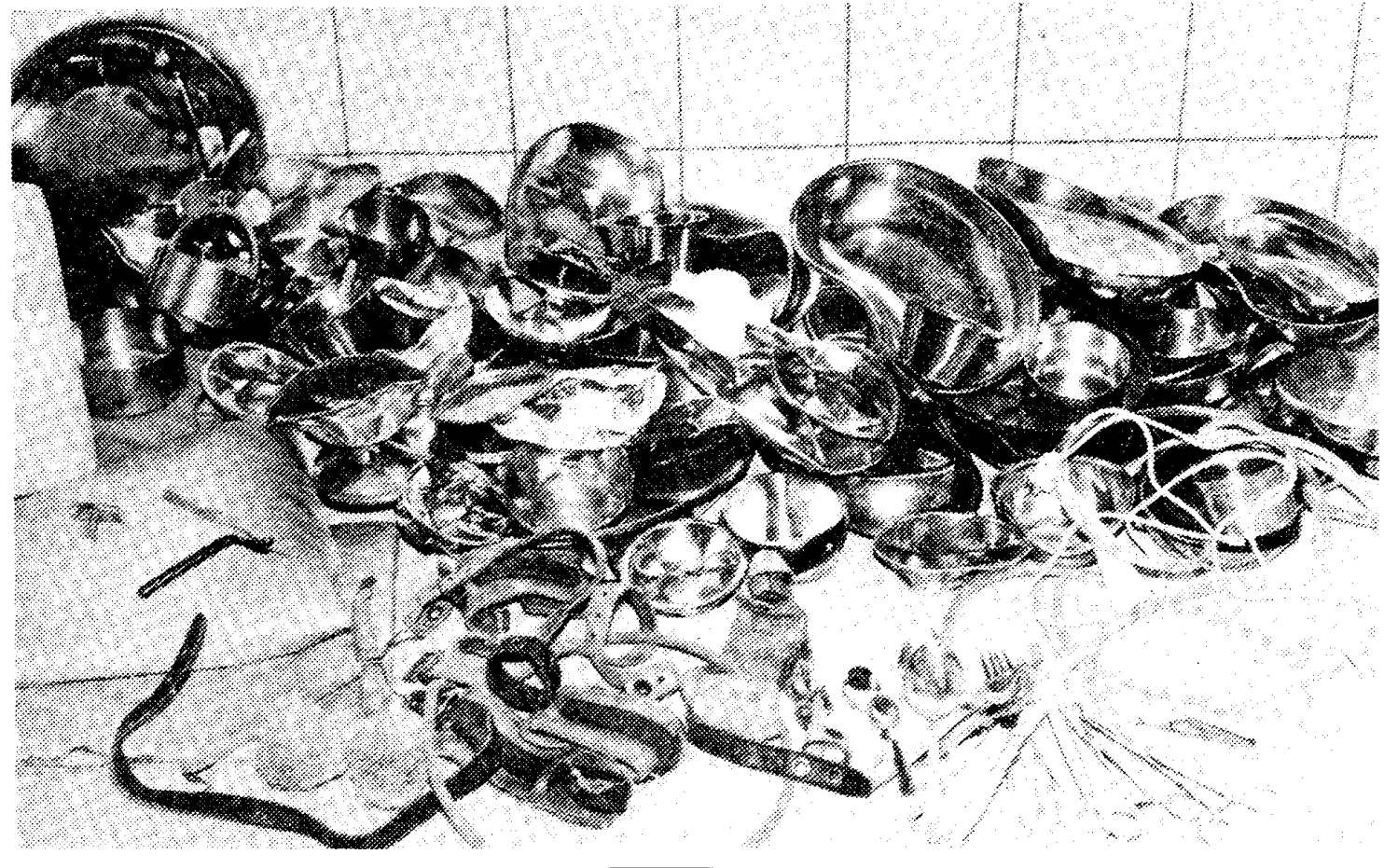
Verwezen wordt naar een advies van de IATA om in Europa alle luchtver-

keersleiding bij Eurocontrol onder te brengen en naar een resolutie van het Europese Parlement van mei 1979 van dezelfde strekking. Herinnerd wordt aan het besluit van 29 april 1980, genomen in Den Haag door Duitsland en de Beneluxlanden om alle luchtverkeersleiding en luchtverkeersstroomgeleiding aan Eurocontrol-Beek toe te delen. Tenslotte wordt erop gewezen dat de Duitse Bundestag op 18 juni jl. zich uitgesproken heeft tegen het weer op nationale basis brengen van de Europese luchtverkeersleiding.

De Europese Vakbond stelt het onbegrijpelijk te vinden, dat in de voorgestelde nieuwe Conventie van al deze zaken niets is terug te vinden en dat zelfs in het geheel geen specifieke taken voor de organisatie zijn gedefinieerd.

Er slingert wat rond in een ziekenhuis...

● Deze foto uit „Goed Verband" toont de hoeveelheid materiaal die in één week uit de waszakken werd gehaald in het Sittardse ziekenhuis.



SITTARD - Meer dan 1200 gulden bedroeg de schade die in één week is veroorzaakt door het laten slingeren van ritsstijven, balpenen en lipsticks in de uniformen van het verplegend personeel in het Sittardse ziekenhuis, zo staat te lezen in de nieuwste uitgave van het ziekenhuisblad „Goed Verband". Als de bij de wasserij ingeleverde uniformen niet vooraf worden gecontroleerd, veroorzaken de in de zakken achtergebleven schrijffattributen en opnaakmateriaal tijdens de wasbeurt niet meer te verwijderen vlekken.

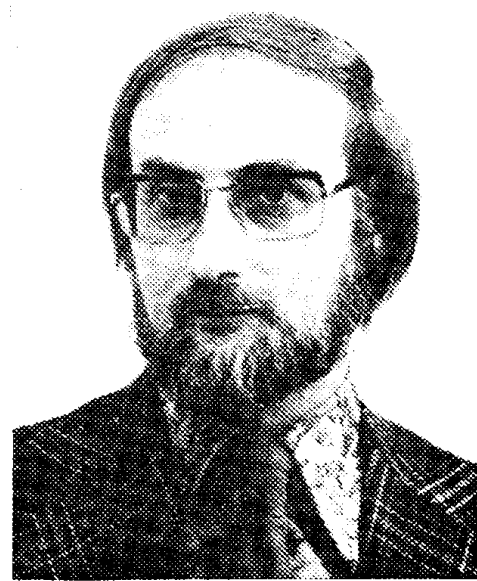
Volgens de chef wasserij is het zoveelste ongelukkig wat er zoal in de waszakken wordt gevonden. Van messen, scharen en afwasborstels tot riemen en soepkommen. De kroon spande onlangs een heuse waskom met een doorsnede van bijna een halve meter! Een volledig bedkussen is trouwens ook niet mis.

De hoeveelheid scharen die gestaag tussen het wasgoed de wasserij binnenkomt is zelfs zo groot geworden dat het uit financieel oogpunt niet verantwoord is die nog te bewaren.

Henk Thonen hoofdredacteur DSM-Magazine

HEERLEN - Redacteur Henk Thonen van het Limburgs Dagblad is benoemd tot hoofdredacteur van DSM-Magazine als opvolger van de heer A. van Aernsbergen, die per 1 maart 1981 met pensioen gaat. De benoeming van de heer Thonen gaat per gelijke datum in. Reeds per 1 oktober zal hij in dienst treden van DSM.

De heer Thonen was 19 jaar in dienst van het Limburgs Dagblad. Aanvankelijk als rayon-redacteur in Kerkrade, later als sociaal-economisch redacteur en de laatste jaren als chef van de feature-redactie, in welke functie hij onder meer de weekendbijlage Vrij-Uit alsmede het Woonblad verzorgde.



PSP-Limburg maant Provincie: Geen adhesie voor het AWACS-project

GELEEN - Het gewestelijk bestuur van de PSP Zuid-Limburg wil dat de provincie Limburg alle verdere medewerking aan het AWACS-project opzegt. In een brief aan Gedeputeerde en Provinciale Staten van Limburg vraagt het PSP-bestuur opheldering over punten als werkgelegenheid en geluidsoverlast. Als eigen conclusies stelt de PSP vast dat er te weinig arbeidsplaatsen voor Limburg mee gemoed zijn en dat de gegevens over geluidsoverlast misleidend zijn.

„Alle onduidelijkheden en twijfels dienen opgeheven te worden", aldus de PSP. In dat kader pleit men ook voor het openbaar maken van de bijeenkomsten van de beleidscommissie die zich met AWACS bezighoudt.

Het PSP-bestuur neemt het de provincie zeer kwalijk dat zij het AWACS-project alle steun verleent met als argument, dat het aan 150 tot 200 Limburgers werk kan bieden. Volgens de PSP is intussen gebleken dat slechts 51 Nederlanders, van wie 24 als bemanning van twee AWACS-toestellen, in aanmerking komen. „Gezien het feit dat hierin hoog gekwalificeerde luchtvaartmensen zijn begrepen hebben we het sterke vermoeden dat AWACS slechts aan een enkele Limburger werk zal bieden", aldus de brief aan GS.

Compositie-opdracht voor Mathieu Geelen

BRUNSSUM - De Limburgse componist Mathieu Geelen heeft van het ministerie van CRM opdracht gekregen een compositie te schrijven voor het schoolorkest van het Romboutscollege te Brunssum. Mathieu Geelen is directeur van het Twents conservatorium. In het kader van die opdracht brengt hij de komende week een bezoek aan het Romboutscollege om de samenstelling van het huidige schoolorkest te leren kennen.

Orgelconcert in Wijre en Mechelen

WIJRE - In het kader van het 90-jarig bestaanfeest van de Nederlandse Organisten Vereniging (NOV) worden twee orgelconcerten op gerestoreerde orgels in Limburg gegeven. Het eerste concert is op donderdag 3 juli om 20.15 uur in de St.-Gertrudiskerk te Wijre. Organist Mathieu Meys, directeur van de Hoensbroekse Muziekschool en voorzitter van de NOV, district Limburg, verzorgt dit eerste concert. Mathieu Meys studeerde aan het Conservatorium te Maastricht bij Kamil d'Hooghe voor de orgelaktes.

Het tweede concert geeft organist Hub Wolfs op donderdag 14 augustus om 20.15 uur op het orgel van de Johannes de Doperkerk te Mechelen. Hub Wolfs is als organist verbonden aan de St.-Seraaskerk te Maastricht. Het op 17 juli geplande concert van Remy Syrier op het orgel van het Stadhuis te Maastricht kan niet doorgaan, omdat het nog onzeker is of de restauratie op dat moment voltooid zal zijn.

De NOV is op 16 januari 1890 door drie indertijd zeer bekende organisten in Amsterdam opgericht, t.w. Jos A. Heyveken, A. Promper en M. van 't Kruijs. Het doel van de vereniging was om een soort pensioenfonds voor organisten te kwaken. Na enkele jaren kwam men tot de oprichting van een mededeelingsblad, het maandblad Orgel, dat in de orgelwereld een toonaangevend en gerespecteerd blad is. De NOV is thans een bloeiende interkerkelijke vereniging met ongeveer 1500 leden, verdeeld over 11 districten.

Maastricht krijgt nieuwe kliniek

MAASTRICHT - Staatssecretaris Veder-Smit van Volksgezondheid en Milieuhygiëne heeft gisteren het Burgerlijk Ambbestuur Maastricht vergunning verleend tot het bouwen van een verpleegkliniek met een capaciteit van 180 bedden. Het nieuwe instituut zal werkgelegenheid bieden aan evenzoveel personen. De kliniek is bedoeld als uitbreiding van het „Klevarie"-complex voor somatische ziektebeelden dat enkele jaren geleden in de Maastrichtse binnenstad werd gebouwd. Het ligt echter in de bedoeling het nieuwe tehuis tot stand te brengen in het oostelijk stadsdeel.

CDJA stelt politiek program op

HEERLEN - Het CDJA-Limburg gaat in de loop van dit jaar een provinciaal politiek programma opstellen.

Dit blijkt uit het juninummer van „Profiel", het blad van de CDA-jongeren in Limburg. In september/oktober moet het concept gereed zijn en in februari 1981 - nog op tijd voor de Kamerverkiezingen van dat jaar - moet het zijn vastgesteld.

Aan de vier regio's van het CDJA is elk een hoofdstuk toegedacht. Binnen deze regio's kan men zich bij centrale adressen melden voor deelneming aan het samenstellen. Dat zijn voor het hoofdstuk „Uitgangspunten" Jack Willems in Susteren, voor „Bestuurlijke vormgeving" Han Hoogma in Maastricht, voor „Aandachtspunten van politiek beleid" Wim Krippenbergh te Baarlo en Henk van Dalen te Eygelshoven en voor „Buitenland" Jo Spätgens te Sittard.

Ontzeggingen

Met veel tolerantie en nog meer begrip voor de moeilijkheden die bepaalde overtreeders van artikel 26 voorgeschoteld krijgen als ze veroordeeld worden tot een onvoorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid, proberen politierechter en officier vaak de gouden weg te vinden, die leidt naar het vermijden van blijvende ontslag uit een betrekking en naar het gevoel, dat verdachte toch niet hebben, dat hij echt gestraft is geworden.

Gisteren stond bijv. J.H. uit Voerendaal voor mr. Nolet, die hem duidelijk maakte, dat een promissie van 2,27 niet minder dan 4½ maal het toegestane was. Dat had J.H. gefokt tijdens bezoeken aan een dansing in Simpelveld en daarna nog in de Heerleense Moortent gleden. Toen de ochtend reeds begon te gloren, reed hij prinsheerlijk door de Willemsstraat in Heerlen. Lekker slingerend, aarzelend bij de kruispunten. Het stopsteken van de politie zag hij gelukkig. De bloedproef wees 2,27 pro mille aan, resultaat van minstens 15 glazen bier. De man bleek automonteur te zijn. Iedereen was er gisteren van overtuigd, dat een onvoorwaardelijke ontzegging - en die had verdachte volgens de officier dik verdiend - ontslag zou betekenen. Mr. Nabben eiste daarom een onvoorwaardelijke gevangenisstraf van twee weken (kan na overleg altijd in vakantie of tijdens weekeinden worden uitgezet) en een voorwaardelijke ontzegging van zes maanden waarbij verdachte bo-

Goedemorgen schat proficiat

met je verjaardag en ik
hopen dat ik nog lang je
engel mag zijn!

Op zaterdag 5 juli a.s. hopen onze ouders en schoonouders

**M. Martens en
E. Martens-Jonkers**

hopen 40-jarig huwelijksfeest te vieren.

Gelegenheid tot feliciteren: van 18.00-19.00 uur in
het zaaltje naast de protestantse kerk St.-Pieter-
straat 3 te Kerkrade-Chevremont.

Hun dankbare kinderen en kleinkinderen.

Kerkrade, juli 1980
Lindenlaan 124.

Frits en Lenny Poelstra

danken alle familie, vrienden en
bekenden voor de vele bloemen en
geschenken, ontvangen bij mijn
25-jarig dienstjubileum.

Fr. Poelstra
V. Galenstraat 40, 6414 RW Heerlen.

Met groot leedwezen geven wij kennis, van het overlijden,
van onze eminente erevoorzitter de heer

Pie Kuipers

Zijn vriendschap, en warme menselijkheid, zullen wij
nooit vergeten.

Bestuur en leden van de
karnavalsvereniging
„De Boschgrave“
Houthem St.-Gerlach.

Na een intens en welbestede leven van zorg en liefde is
vader van ons heengegaan, voorzien van het h. olieles,
zijn lieve vrouw, onze liefste moeder, schoonmoeder,
schoonzuster, tante en nicht

Tonnie Berlie

echtgenote van
JOEP MERX

op de leeftijd van 73 jaar.

Wij vragen een gebed voor haar zielertus.

In dankbare herinnering:

Hoensbroek: **Joep Merx**
Sibbe: **Rosita Wolters-Merx**
Jef Vollers
Manon, Anouk
Familie Berlie
Familie Merx

Hoensbroek, 1 juli 1980

Verlengde Wilhelminastraat 16.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 4
juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozeph te
Passet-Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de r.k.
begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Donderdag om 19.00 uur avondwake in genoemde kerk.

Moeder is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcen-
trum Hoensbroek, Hoofdstraat 100. Gelegenheid tot be-
zoeken van 14.00-15.00 uur en van 19.00-20.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele dat wij van hem
mochten ontvangen, delen wij u mede dat God heden
Zich genomen heeft, na een kortstondige ziekte, in het
Ziekenhuiscentrum Op den Toren te Nuth, voorzien van het
h. olieles, in de leeftijd van ruim 95 jaar, onze lieve en zorg-
vame vader, schoonvader, grootvader, oom en neef

Jan Pieter Wilders

weduwnaar van
MARIA ELISABETH LUILTEN

Wij vragen een gebed voor zijn zielertus.

De diepbedroefde familie:

Brunssum: **A. van Oos-Wilders**
H. van Oos en kind

Geleen: **J.M. Wilders**
C.M. Wilders-Zwart en kinderen

Heerlen: **M.R. Keijbek-Wilders**
J.L.J. Keijbek en kind

Nuth: **G.W. Wilders**
M. Wilders-Batten en kinderen

Familie Wilders
Familie Luitjen

Nuth, 29 juni 1980

Verlengde Leuwerikstraat 7, 6361 VM Nuth

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis,
zal plaatshebben op donderdag 3 juli a.s. om 11.00 uur
in de parochiekerk van St.-Bavo te Nuth.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Daar de overledene is opgebaard in het uitvaartcen-
trum Hoensbroek, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek, bezoeken van
14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

De rozenkrans zal worden geboden woensdagavond om
19.00 uur in de kapel van het bejaardencentrum Op den
Toren te Nuth.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Met droefheid geven wij u kennis dat heden, voorzien
van het h. sacrament der zieken, kalm en vredig van ons
heengegaan, op de leeftijd van 72 jaar, mijn lieve vrouw,
onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster,
schoonzuster, tante en nicht

Aldegonda Beeren

echtgenote van
MARTINUS WESTBROEK

Gedenk haar in uw gebed.

Urmoud: **M. Westbroek**
Urmoud: **Gerard Westbroek-Cosemans**
Grevendijk: **Lilly Wolff-Westbroek**
Peter Wolff
en haar dierbare kleinkinderen

Familie Beeren
Familie Westbroek

Urmoud, 1 juli 1980

Pater Laurentiusstraat 1

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op vrij-
dag 4 juli a.s. om 10.30 uur in de rectoraatskerk van St.-Anto-
nius van Padua te Urmoud, waarna de crematie om 11.30
uur in het crematorium te Heerlen, Instanterweg 10.
Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen con-
doleren.

Tot intentie van onze dierbare overledene zal een avond-
wake worden opgedragen donderdag 3 juli om 19.00 uur in
voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-
Barbaraziekenhuis te Geleen.

Bezoeken dagelijks van 18.00-19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven
deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Voor de betoende belangstelling en het medeleven bij het
overlijden en de crematie van mijn dierbare echtgenoot en
onze vader

Jozef Hendriks

betuigen wij onze oprechte dank.

Mevr. E. Hendriks-Fahren
en kinderen

6409 XN Kerkrade-Hopel, juli 1980.

Kanariestraat 12.

De plechtige zeswekdienst zal worden gehouden op zon-
dag 6 juli a.s. om 11.30 uur, in de parochiekerk van de H.
Pastoor van Arzte Eygelshoven.

DANKBETUIGING

Voor de vele blijk van medeleven ondervonden tijdens
de ziekte en het overlijden van

Henderik van der Zee

betuig ik u mede namens de familie mijn hartelijke dank.
Een bijzonder woord van dank aan de medicus en het ver-
plegend personeel van de Hambosklinik te Kerkrade, af-
deling 5 voor alle zorg en bijstand aan hem besteed, gedu-
rende zijn verblijf aldaar.

Uit aller naam,
J. van der Zee.

Heerlen, juli 1980

Aambosveld 45.

In plaats van kaarten

Dankbetuiging

Gaarne zouden wij iedereen persoonlijk willen bedanken,
maar door de overvloedige belangstelling is dit onmogelijk.
Voor allen die aanwezig waren in de kerk en bij de
begrafenis van mijn dierbare man, vader, schoonvader en
opa

Hendrik Jozef Packbier

en verder voor de h. missen, brieven, condolances, bloemen
en andere blijk van troost, onze hartelijke dank.

Mevr. M. Packbier-ten Lohuis
Kinderen en kleinkinderen

Heerlen, juli 1980

Kanariestraat 9

De zeswekdienst zal gehouden worden op zondag 6 juli
a.s. om 10.00 uur in de St. Gerardus Majellakerk te Heksen-
berg.

Dankbetuiging

Daar het mij onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedan-
ken, spreek ik langs deze weg mijn dank uit voor de vele
blijken van medeleven die ik mocht ontvangen bij de be-
grafenis van mijn dierbare echtgenoot,

Johan Jozef Vaessen

Uw medeleven was voor mij een grote steun.

Mevr. Vaessen-Meis

De plechtige zeswekdienst zal plaatsvinden op zaterdag
5 juli a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van Maria Hulp
der Christenen te Nieuwenhagen.

In plaats van kaarten

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedan-
ken voor de vele blijk van medeleven, ondervonden tij-
dens de ziekte en bij het overlijden van mijn lieve man,
onze vader, schoonvader en opa

Funs Geraets

willen wij u langs deze weg allen oprecht bedanken voor
u brieven, condolances, bloemen en h. missen, alsmede
uw talrijke aanwezigheid bij de uitvaartdienst.

Mevr. F. Geraets
Kinderen en kleinkinderen

6431 VX Hoensbroek, juli 1980

Terveurdtweg 2.

De plechtige zeswekdienst zal gehouden worden op vrij-
dag 4 juli a.s. om 19.15 uur in het oude kerkje aan de Markt
te Hoensbroek.

Dankbetuiging

U, die met zovelen blijk hebt gegeven van uw medeleven
bij de ziekte en het overlijden van mijn lieve man en onze
dierbare vader

Gerardus Johannes Sevriens

zeggen wij daarvoor hartelijk dank. U hebt het afscheid
nemen, van hem die ons zo dierbaar was, verlicht, en ons
getroost. Een bijzonder woord van dank voor de vele con-
dolances, bloemen en troostende woorden.

M. Sevriens-Stassen
en kinderen

Nuth, juli 1980

De Weverstraat 25.

De plechtige zeswekdienst zal plaatsvinden op zaterdag
5 juli, om 19.00 uur, in de parochiekerk van St.-Bavo te
Nuth.

In plaats van kaarten

„Bedankt“ aan alle familieleden, vrienden en kennissen,
voor de grote belangstelling en meeleven, tijdens de ziekte
en begrafenis van mijn man

Huub Baaten

namens Gerda Baaten-Poeters
en Chris en Petra

De zeswekdienst wordt gehouden zondag 6 juli om 9.30
uur in de parochiekerk van St.-Jozef Arbeider te Meerseen.

**De plechtige eerste jaardienst voor onze goede en onverge-
telijke moeder, schoonmoeder en oma**

Helena Packbiers-Coenen

zal gehouden worden op zondag 6 juli a.s. om 10.00 uur in
de parochiekerk van de H. Laurensius te Voerendaal.

Familie J. Schepers-Packbiers

Voerendaal, juli 1980

Mirbachstraat 23.

Bouwvak

Westfalia **AANHANGWA-
GENS.** Vele soorten en model-
len in alle maten. Dassen, Sta-
tionsstraat 6, Kerkrade, tel.
045-450588.

Voor het op maat zagen van al-
le **NATUURSTENEN**, venster-
banktegels, wandtegels, vloer-
tegels, gevelstenen, grind-
gels, betonstenen, raam-
dorpels enz. enz. Exploitatie Mij
Q&Q, Bergweg, Kunrade
Voerendaal, Tel. 04446-3684.

Gebruikte houten **BALKEN** te
koop Matrak, Industrieterrein
Nuth 04447-3738. Ook zat ge-
opend van 8.00-12.00 uur.

Div. gebruikte ijzeren **BAL-
KEN** te k. Matrak, Industri-
terrein Nuth. Tel. 04447-3738.
Ook zat geopend van 8.00 tot
12.00 uur.

Te k. nieuwe **VLOERPLAN-
KEN** f. 15,- incl. btw, Matrak
Industrieterrein Nuth. Tel.
04447-3738. Ook zat geopend
van 8.00 tot 12.00 uur.

Ubscha, Kerkrade-Vink, tel.
045-351232 bez. onze show.

SCHAFTWAGENS bouw-
en chemieketen. Houtbouw
Ubscha, Kerkrade-Vink, tel.
045-351232 bez. onze show.

Dieren

Wij **TRIMMEN** en verzorgen
gedipl. alle rassen honden.
Dierenspecialzaak Cobben-
haegen, Grasbroekweg 42,
Heerlen, tel. 045-725260.

Jonge **HENNEN** aan en tegen
de leg. Tel. 04447-1284, Vagrade
43, Nuth.

Yorkshire **TERRIERTJES** dw.
poedeltjes, dw. tekeltjes, met
s.h., kennel v. Manolito, Wa-
gen 11, Schin op Geul, tel.
04560-1237.

HONDENTRIMSTER komt
bij u thuis uw hond knippen
en scheren. Mevr. Stokvis,
Heulendestr. 3, Brunssum,
tel. 267036 en 254011.

Te k. wegens omstandigheden
BOSTAL teef, melden na 19
uur, Kerkstr. 33, Nieuwenha-
gen.

Goed tehuis gezocht voor jon-
ge **HOND** 5 mnd. oud, Ierse
setter m. pap. Na 15.00 uur.
Grachtstr. 111, Kerkrade.

Te k. Welsh **PONY** (merry) 1
jaar + dichte aanhanger gesch.
voor honden vervoer en aqua-
rium. com. 50x40x40.
Tulpstr. 53, Vaezrade.

HONDEHOKKEN en pluim-
veehokken v.a. f. 195,-. Hout-
bouw Ubscha, Kerkrade-Vink,
tel. 045-351232 bez. onze show.

Te k. perzische **KAT** met stam-
boom. Urmoudstr. 38, v. Tree-
beek.

Enige en algemene kennisgeving

Na een langdurig, moedig gedragen lijden, is van ons heengegaan
onze onvergetelijke

Willem Cornelis Vonder

magnetiseur

Familie Vonder
G.C.M. Linde-Brüning
Jaap Linde

De crematie heeft in alle stilte plaatsgevonden.

Heerlen, 26 juni 1980

De Vossekuil 97

Diep bedroefd, maar heel erg dankbaar voor de fijne man en pap die we hadden,
hebben wij vandaag, vrij onverwacht afscheid moeten nemen van hem.
In de leeftijd van 77 jaar is mijn lieve man, onze goede vader, schoonvader, opa,
broer, zwager, oom en neef zacht en kalm van ons heengegaan.

Willem Jan Godfried

echtgenoot van

Paula Anna Lindvers

Haanrade: Mevrouw P.A. Godfried-Lindvers
Newmarket, Canada: Annie Laumen-Godfried

Maastricht: Wiet Laumen, Carol en Leslie
Ingo Stouthart-Godfried

Pierrefonds Ovest: Bert Stouthart, Pauline en Marion

Canada: Kitty Wintgens-Godfried
Alfons Wintgens en Chantalle

Schaesberg: Achille Godfried
Marlies Godfried-Lemmens, Ilya en Achille

Schaesberg: Nico Godfried
Els Godfried-Wetzels en Milly

Familie Godfried
Familie Lindvers

Meuserstraat 102

6464 EJ Kerkrade, 29 juni 1980.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op vrij-
dag 4 juli a.s. om 11.00 uur, in de parochiekerk van het Heilige Hart te Haanrade.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Donderdag, 3 juli, zal er tot zijn intentie om 19.00 uur de avondmis worden opgedra-
gen in voornoemde parochiekerk.

Pap ligt opgebaard in de rouwkapel van het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade.

Bezoeken dagelijks van 17.00 tot 18.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te
willen beschouwen.

Met verslagenheid geven wij, mede namens zijn vrouw, kennis van het plotseling
overlijden van onze medewerker

Fred Th.D. Douwes

geboren te Arnhem op 25 november 1933

echtgenoot van

Caroline Lopez Cervantès

Permanent adres: Munstergelen, Europastraat 10.

Hij overleed op 23 juni 1980 te Celaya, Mexico, waar hij geruime tijd werkzaam was
bij de bouw en opstart van een chemische fabriek.

De begrafenis vond plaats te San Miguel de Allende, Mexico op 25 juni j.l.

Bedroefd, maar dankbaar voor alles wat zij voor ons geweest is,
delen wij u mede, dat heden na een kortstondige ziekte nog vrij
onverwacht van ons is heengegaan voorzien van de h. sacramen-
ten, in de leeftijd van 66 jaar, mijn lieve echtgenote, onze goede
zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, tante en nicht

**Maria Cornelia
Florack**

echtgenote van

**Franciscus Hubertus
Scheffer**

F.H. Scheffer
Miena en Jan Snijders-Scheffer
Feus en Eef Scheffer-ter Linde
Minus en Marie Scheffer-Wolters
Sjeng en Koos Scheffer-Verstappen
Fien Scheffer-Thomissen
Hendrik en Marianne Scheffer-Verstappen
Karlien en Peer Wolters-Scheffer
Agnes en Jimmy van Die-Scheffer
Gerardus en Maria Scheffer-Reneerkens
Wies en René Lutgens-Scheffer
en haar kleinkinderen en
achterkleinkind

Familie Florack
Familie Scheffer

Maastricht, 30 juni 1980

Vinkenslaag 93

Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart Scharner-
weg - Maastricht op donderdag 3 juli a.s. om 14.00 uur, waarna
begrafenis op het r.k. kerkhof Oostermass.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Avondmis heden woensdag om 19.00 uur in voornoemde pa-
rochiekerk.

De overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Sassen, St.-
Maartenslaan 44-48, Wyck-Maastricht, bezoek van 17.00 tot 19.00
uur.

Maartenslaan 44-48, Wyck-Maastricht, bezoek van 17.00 tot 19.00
uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze
annonce als zodanig te willen beschouwen.

Goed tehuis gezocht voor
prachtige Duitse STAANDE
langharig, 8 mnd. oud, Kerme-
ding, voorzien v. alle pap.
Goedkoop. Na 18.00 uur, bel-
len 045-353034.

Te k. wegens inkrimping van
kennel **DWERGPOEDEL-
TJES** en Yorkshire terriertjes.
Langstr. 50, Schimmert.

Moosje **AFGHAN** te k. lang-
harig. Tel. 043-31440.

Gratis af te halen, Duitse **HER-
DER** 2 jr. oud, Rennemistgr.
47, Hrl. Heerlerheide.

„Alcoholcontrole op maandagmorgen zou bijzonder verontrustend zijn”

„Rijden onder invloed volks-criminaliteit”

door niek mertsens

MAASTRICHT - „Het grootste probleem van het rijden onder invloed is, dat men er geen probleem van maakt”. Met die zin opende in 1970 prof. Bianchi het boek „Alcohol en wegverkeer”. Vermoedelijk heeft hij hiermee niet alleen de voornaamste oorzaak van het rijden onder invloed genoemd, maar tevens de reden waarom het verschijnsel zo moeilijk te bestrijden is. Het enige dat juist er tegenover kan stellen, is een doelmatig opsporingsbeleid: door prikacties de trappingskans vergroten. En ieder die naar het casino gaat om te gokken, weet, dat hij kan verliezen. Zo ook bij het rijden onder invloed van alcoholische dranken. „Als je weet dat je je rijbewijs nodig hebt, moet je het niet op het spel zetten”. Althans, dat is de mening van de Maastrichtse officier van justitie mr. Van Opstal, die dagelijks geconfronteerd wordt met overtredders van artikel 26 van de Wegenverkeerswet.



● Mr. Van Opstal: „Heden gij, morgen ik...”

Wel voegt hij er al snel aan toe dat hij niet is „aangenomen” om mensen de w.w. in te sturen. Dat het echter vaak van komt, geeft ook niet ergens een onbevredigend gevoel. Maar Vrouwe Justitia moet recht spreken, al kunnen de persoonlijke omstandigheden de balans minder ver doen doorslaan. „Maar komt het niet uit de lengte, dan zal het uit de breedte moeten komen”, zegt mr. Van Opstal, voor wie vaststaat dat een lichtere bestrafing een maatschappelijk onrecht zou betekenen. Dat alcohol en verkeer niet samen gaan, staat voor hem buiten kijf. Tenzij men onder alcohol één of hoogstens twee borreltjes verstaat. Onderzoekers hebben echter uitgezonden dat een zeer geringe hoeveelheid spirituelen sti-

mulerend (maar ook wel: onderdrukkend) kan werken op de geestestoestand. Zeker in een tijd dat men onder spanning staat. Dat alcohol de verkeersveiligheid dan ook niet bevordert, is niet verwonderlijk. In dit opzicht kan rijden onder invloed volgens de Maastrichtse officier dan ook niet anders dan als een maatschappelijk kwaad gekwalificeerd worden waartegen de justitie moet strijden.

Verantwoordelijkheid

Een moeilijke strijd, want ze staat alleen. De meerderheid van de bevolking ziet het problematische er niet van in. Getuige hiervan de beweringen van menige verdachte achter het verdahtenhekje dat je met een promilla-ge van meer dan twee een auto kunt

besturen, en dat zelfs zonder moeite... „Maar voor het bestuigen van een auto is meer nodig dan het induiven van het gaspedaal en het trekken aan het stuur”, zegt mr. Van Opstal. En als je naar de oorzaken van aanrijdingen kijkt - alcohol neemt daarin een belangrijke plaats in - heeft hij ontegenzeggelijk gelijk. Vergroting van de subjectieve verantwoordelijkheid noemt hij dan ook als belangrijkste, niet-justitieel middel om het rijden onder invloed aan te pakken. De mensen wijzen op de gevaren van alcohol in het verkeer. Met name de jongeren vormen naar zijn mening een groep, die meer actief benaderd zou moeten worden met voorlichting over alcoholgebruik, en dan niet alleen met betrekking tot het verkeer. Echter, ook het verplicht stellen van theoretische kennis over drankge-

bruik op het rijexamen zou volgens hem effect sorteren. Daar alcohol nog steeds een onvervangbare plaats in het leven van vele mensen inneemt - bijkins de statistieken stijgt het verbruik op een, zoals Van Opstal het noemt, schrikbarend progressieve manier - en daar de bestraffingskans nog steeds niet groot te noemen is, zal rijden onder invloed voorlopig tot de „folk-crimes” blijven behoren. Mr. Van Opstal: „En in geval van een betrapping overheerst nog steeds de gedachte: „Heden gij, morgen ik”, en dat in alle lagen van de bevolking, zowel bij mannen als bij vrouwen”.

Politieterreer

Zoals gezegd, het enige middel dat justitie ter beschikking staat, is het verhogen van de opsporingsactiviteiten. Toch heeft Van Opstal tegen het, zoals hij het noemt „doodcontroleeren” een apathie. Dit zou volgens hem niet alleen betekenen dat er een enorme politie-uitbreiding vereist is, maar tevens dat er een ware politieterreer gaat volgen op dronken bestuurders, waarvan „nuchtere” rijders de dupe worden. Hij toont zich dan ook meer een voorstander van alcoholacties, die af en toe op een door de politie zelf te bepalen plaats en tijdstip gehouden worden. Kortom: prikacties met de bedoeling potentiële rijders onder invloed van het plegen van een misdrijf af te houden. Een filosofie, die geheel past binnen de preventieve functie waar de politie in de criminaliteitsbestrijding steeds meer nadruk op legt.

Het aantal dronken bestuurders dat zich zelf „verraadt”, mag volgens mr. Van Opstal niet onderschat worden. Ook hier zijn het de kleine, in ogen van politiestanders vaak onbenullige „dingen”, die de politie menigmaal op het spoor zetten van een „26-er”. De officier: „Weiflend rijden, met koud weer het raampje open laten, te vroeg afremmen, trottoirbanden raken, bochten veel te ruim nemen, geen richting aangeven, verkeerd voorschrift... Alleen aanwijzingen die kunnen duiden op alcoholgebruik”.

voorlichting. „En de voorlichting die wel gegeven wordt, wordt niet gelezen”, zegt Van Opstal, die vervolgt: „Op het moment dat de nieuwe Alcoholwet in 1974 werd ingevoerd, kende ieder de toegestane promillage en wist elke autobestuurder te vertellen wat de stelregel over het gebruik was; nu weet bijna niemand het meer”.

Utopisch

Echter, ook de verstandige autobestuurder die zich, na een avond borrelen, met twee promille in zijn bloed naar huis laat rijden, is de volgende morgen niet geheel „schoon”. „Want voordat men weer op een promillage van 0,5 zit, zijn 15 uur verlopen”, rekent de officier uit. Zijn verwachting is dan ook dat het resultaat van een alcoholcontrole op een maandagmorgen bijzonder verontrustend zijn.

Dat het uitbannen van alcohol in het verkeer een utopische gedachte is, staat voor Van Opstal als een paal boven water. Dan zou je naar zijn mening het alcoholgebruik in zijn geheel moeten uitbannen. Gezien de plaats die het geestrijke veld in onze maatschappij inneemt, acht hij dit niet mogelijk. „Sociaal contact schijnt gepaard te moeten gaan met het gebruik van alcohol. Zeker in een tijd waarin mensen meer vrije tijd krijgen en deze onvoldoende weten op te vullen, lijkt alcohol een oplossing te zijn voor alles en nog wat”, aldus de Maastrichtse officier, die benadrukt dat verkeerloosheid zeker een factor is die in Zuid-Limburg een belangrijke rol speelt.

Chr. Mavo Heerlen-Noord

HEERLEN - Aan de Kon. Julianaschool voor Chr. Mavo te Heerlen-Noord slaagden de volgende leerlingen: Mavo III, Elly Cox Heerlen; Manuella Hermans Treebeek; Mavo IV, Hanneke van der Meer, Maria K. Heerlen; Hanneke Offermans Heerlen; Andrea Paassen Heerlen; Leon Peters Heerlen; Lutina Jben Heerlen; Mechelien v.d. Weerden Heerlen. Mavo IV, Diane v.d. Akker Brunssum; Irma Bakker Heerlen; Johan Bakker Heerlen; John Bakker Brunssum; Naomi v.d. Bisen Heerlen; Betty Bolleman Heerlen; Johan Boersma Brunssum; Jos Borrel Heerlen; Yvonne Bras Heerlen; Eric Bresser Oirsbeek; Ronald du Chatinier Treebeek; Scarlet du Chatinier Heerlen; Alice van Cleef Heerlen; Stef van Dijk Heerlen; Eelco Dijkstra Heerlen; Hanneke Dijkstra Treebeek; Philo Doek Brunssum; Rob Doelen Brunssum; Anita Eyer Amstenrade; Nicole Franken Heerlen; Rosanna Frau Heerlen; Eddie Gosselaar Treebeek; Jolanda Gravez Heerlen; Frank Halmans Heerlen; Jolita Heeren Heerlen; Raymond van Hek Heerlen; Frank Horst Treebeek; Klaas van der Horst Treebeek; Marjon Huipertz Heerlen; Niels Jansen Heerlen; José Jaskier Schinnen; Gina Jongbloed Brunssum; Vildan Kapar Nuth; Theo Keulen Treebeek; Bob Koedood Heerlen; Mechelien Koenen Heerlen; Wim Koenen Heerlen; Anita van Kreveld Heerlen; Mirjam Laven Heerlen; Jos Linsen Nuth; Daan Meijer Heerlen; Frans Merken Heerlen; Brigitte Mevissen Nuth; Monique Michiels Treebeek; Françoise Moonen Heerlen; Lieke van Noord Heerlen; Marc Peters Heerlen; Jolanda Plietger Treebeek; Robert Ploeger Heerlen; Monja van Riel Brunssum; Linda Reul Heerlen; Marion Roth Heerlen; Hans Rovers Brunssum; Yvonne Slagter Heerlen; Henk Smid Heerlen; Conny Snijder Maasticht; Jan Stoter Brunssum; Harm van der Veen Heerlen; Martien Verhaere Heerlen; Thea van der Veer Treebeek; Albert Vos Heerlen; Rob Wesdorp Heerlen; Maarten de Wilde Heerlen.



● Jan van Rooy uit Heythuysen krijgt het eerste diploma van de heer Van Kemenade.

Oud-minister dr. J. van Kemenade in Heythuysen:

„Middenschool is geen wonderolie”

HEYTHUYSEN - „Een rondje middenschool zit erop”. Dat zei de projectleider van de Heythuyssense middenschool, Henk van Nuenen, tijdens de uitreiking van de eerste diploma's aan zestig scholieren. Oud-minister van onderwijs dr. J. van Kemenade, die persoonlijk de diploma's uitreikte, hield de leerlingen voor ogen dat zij de afgelopen vier jaar de kar van de onderwijsvernieuwing hebben getrokken „in het besef van verantwoordelijkheid en rechtvaardiger onderwijs”.

De zestig scholieren van de Heythuyssense middenschool ontvingen van de heer Van Kemenade een diploma, een profielbeschrijving en een zogenaamd dossioma. „Ik ben niet naar Heythuysen gekomen als vader van de middenschool”, zei de oud-minister. „Julie en Julie ouders hebben de middenschool gemaakt en niet die uit Den Haag. Julie hebben de steentjes bijgedragen voor de vernieuwing van het onderwijs. De leerlingen hebben de schotten doorbroken van de verschillende soorten onderwijs”, aldus dr. J. van Kemenade. Het huidige onderwijsstelsel heeft volgens de oud-minister zeer grote nadelen. „De kinderen worden veel te vroeg tot een keuze verplicht.

Een keuze die zeer ingrijpend is. Hierdoor worden sociale verschillen in onze samenleving ten onrechte in stand gehouden”.

Zeker nu de samenleving een geweldige beroep doet op de mensen, moet volgens de heer Van Kemenade de school iedereen de kans geven zich te ontplooiën. „De middenschool is geen Haarlemmerolie. Maar de middenschool speelt wel in op de interesseverschillen voor zoveel mogelijk kinderen”.

Benoemingen bij zusters

SITTARD - Bij de zusters van de Goddelijke Voorzienigheid is zuster Hubertina (me. Jettien), totnu toe provinciale overste van de congregatie in Nederland, benoemd tot algemeen econome met als standplaats het moederhuis in Crehen (Bretagne). Tot haar opvolgster in Nederland is benoemd zuster Pauline (me. Houtvast), die momenteel directrice is van het bejaardencentrum in het Midden-Limburgse Herten. Zuster Pauline zal van Herten verhuizen naar Sittard. Voorheen was zij reeds afdelingshoofd in het Sittardse ziekenhuis.

Geslaagd

BOCHOLTZ - Aan de Katholieke Universiteit van Nijmegen slaagde voor het doctoraal examen Nederlandsrecht de heer Jacques Smeets te Bocholtz.

(ADVERTENTIE)

Als u snel bent hebt u deze fraaie, rijk geillustreerde gids-voor-beter-wonen voor maar

8,50



Spaarsbank Limburg geeft honderden tips om uw woning beter en sfeerrijker te maken (en... zonder dat dit veel kost!). Wie tegelijk een Spaar-Selektrekening opent krijgt f 7,50 premie kado.

spaarbank limburg steeds attent voor elke klant

Hoofdkantoor: Markt 17-18, 6211 CJ Maastricht, Tel. (043) 84 12 22
Districtskantoor: Prinsenhofstraat 3, 5911 BL Venlo, Tel. (077) 11555
Kantoren in: Ambly, Beek, Berg en Terblijt, Blerick (3), Borgharen, Bunde, Cadier en Keer, Eijsden, Heer (3), Maastricht (19), Meerssen, Roermond, Sittard (3), Tegelen, Vaals, Valkenburg, Velden en Vianen (4).

Auto's en motoren

VESPA-SCOOTERS te k. iets voor liefh. 3 st. + res. motorblok en onder. Vpr. f 150,-. Tel. 045-311514.

77 FORD Transit diesel, rondom ramen, voor v. trekk. en v. 1ste eigenaar. Tel. 045-41466.

T.k. ACHTERAS v. Ford 12M gesch. v. bouwjaarheer. Tel. 045-43496 na 19 uur.

T.k. OPEL Ascona 16S, bj. '73, i.g.st., onderh., vpr. f 1250,-. Tel. 045-1147.

T.k. Alfa Romeo Alfusid T1 i.g.st., bj. '77, tel. 04448-1411 na 18 uur. In de Cramer 120 Heerlen.

T.k. exkl. SPORTWAGEN voor liefh. Matra 530 LX kunstst. carr., zuinigste Ford motor, 2 dig. targaak, bj. 12/72, vpr. f 4500,-. Lindepl. 18/19 Brunssum, tel. 252327.

MAICO 80 MC 440, 1 weke alt. sonderpreis, Heino Buse, 5100 Aacheb brand 09-49241520187.

Te koop onder garantie en service OPEL Ascona 19S type 80 f 13.500,-. Opel Rekord 20S 4drs. luxe '78 f 15.250,-. Opel Rekord 19S luxe '78 f 14.250,-. Ford 1600 L '78 f 9750,-. BMW 518 '76 f 12.500,-. Simca 1000 Rally 1 '78 f 5650,-. Audi 80 L '76 f 6250,-. Granada 4-drs. GL '77 f 12.500,-. Ford 1600 L '76 f 9250,-. Toyota Carina vele acc. '77 f 8250,-. Kadett 1200 S met gas '76 f 6500,-. Ascona 1600 S '78 f 10.250,-. Ascona 1600 S '76 f 7750,-. Ford Escort 1300 sport '73 f 1950,-. Inruil financ. garantie. Autohandel Leo Franken, Ganzeweide 59, Heerlenheide, tel. 045-216475.

Te k. lichtbl. Ford Escort 1.3 GL, bj. '75, pr.n.o.k. Na 17 uur. Tel. 045-258457.

Te k. lelijke EEND bwj. 73, Vriehedepark 28, Heerlen, tel. 045-216282.

Te k. MITSUBISHI Celeste, Kennedystraat 38, Heerlenbroek na 18.00 uur.

Te k. TOYOTA Starlet 5-versn. incl. radio, kmst. 37000 bj. laat '78, benz.verbr. 1.15, nw.pr. f 14.000,- z.g. onderh. als nw. pr. f 8700,-. Incl. 04402-6226.

Te k. BMW 316 '78 m. gasinst. incl. serv. acc. Tel. 04495-4084.

Te k. MINI 1000 kl. met groen bj. '80 t.e.a.b. Past. Beckersstr. 11, Spaubeek.

Te k. OPEL Kadett LS Coupé, i.g.st., inr. mog. Dorpsstr. 19, Bingleirade, tel. 04492-2421.

Te k. YAMAHA XT 500, bj. 79, z.g.a. Tel. 045-259114. Moenstr. 5, Brunssum. Na 18 u.

Te k. DATSUN 100A de Luxe, bj. '74, Bern. Pothaaststr. 38, Vink-Chévermont, tel. 045-453368.

Te k. weg. omstandigh. DAT-SUN 120Y, bj. 75, in red. staat. Pr. n.o.k. Sluiterstr. 17, Brunssum, 045-255823. Na 17 u.

Te k. RENAULT 5TL, bj. 73 f 1950, Mercedes 250, bj. 71 f 1950, Ford 1600, bj. 74 f 2550. 04490-15406 of 21659.

Te k. RENAULT 4L, bj. 11de mnd. 76, kmst. 51.000, i.g.st., vpr. f 3600. Te bevr. 04497-1255.

Te k. OPEL Kadett 1200, 78, mel. groen, radio, i.g.st., vpr. f 7200. Tel. 04490-21882.

PEUGEOT 504 GL, 75, m. schuifl., pracht auto, slechts f 5250. Mozartstr. 25, Sittard.

Te k. BMW Touring 1600, 3-drs., bj. dec. '73, i.g.st. Pr. Irenestr. 77, Kerkrade, tel. 045-457129.

Te k. MITSUBISHI Galant 1600, bj. mei 1977, tel. 432179 tuss. 20 en 22.00 uur.

Te k. ALFAUD. Koopje, bj. 75, f 2000. Iepenstr. 52, Brunssum.

Te k. excl. mooie CHEVROLET Monza Town Coupé, 4 cyl, bwj. '78, evt. inr. mog., tel. 045-316390.

RENAULT 5L, bwj. '76, i.g.st., met radio, 100% in orde. Gunstige prijs, Lindestr. 11 Schaesberg (Kaker).

Te k. GOLF GTI, bj. 77, 58.000 km, i.g.st., m. schuifl. Belboomweg 34, Stein.

Te k. Ford Granada GLS m. sportwiel en sportstuur, 11e mnd. 75, m. lpg, f 4650. Kruisstr. 40, Broeksittard, 04480-19148.

KADETT 79 special 9000 km f 6900. Simca 1100 5 drs. 77 f 2400. Simca 74 f 5200. BMW 525 74 op gas. BMW 320 76 z. mooi. BMW automaat 76 2002 f 8900. BMW 2002 75. VW 1303 74. Ascona 75 blauw. Ascona 1600 S 74 f 2750. Peugeot 504 74 f 3500. Capri 1500L 72 f 1250. Golf 55 72 f 700. Golf L 76. Golf L 75 f 5800. Manta 71 f 1250. Toyota 30 75. Datsun 73 4drs. f 1500. Kadett 73 nw. model. Ford Taunus model 74 f 2900. Gar. en inruil Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig Hrl., tel. 721268.

BMW 2500, bj. 74, i.g.st. Te koop. Te bevr. tel. 04494-51852.

Te k. PUCH Maxi bwj. '80. Kreidler bwj. '75. K. Hovenstr. 8, Ubach o. Worms.

T.k. PUCH Maxi 1979 met sterwiel. Prijs n.o.k. inruil Zuna mog. O. Nassaust. 19 Heerlen, tel. 713468.

Te k. HONDA brommer bj. '78 i.g.st. Moet weg weg. aansch. auto. Tel. 045-420935, Hagedoornstr. 37, Heerlen.

Te k. BATAVUS Bronco, z.g.a.n., 1 jr. oud met verz. Vpr. f 650,-. Tel. 045-251379.

T.k. ZUNDAPP, Kreidler en Yamaha vanaf f 550,-. Amerstr. 4, Heerlen-Beersdal.

Te k. Sachs CROSSMOTOR 50cc, Leliestraat 5, Vaesrade na 17.00 uur.

Te k. SNORFIETS 1 jr. oud. Z.g.a. f 275,-. Eikstr. 31, Passtaud.

Te koop FLANDRIA 4 versn. Stationstr. 3, Klimmen, f 350,-.

VESPA bromfiets te k. Dir. v.d. Vennestraat 27, Kerkrade, tel. 458724.

Te k. KREIDLER RMC bj. '78, mooi, Lichtenbergstr. 13, Kerkrade, tel. 045-459388.

Gevonden/verloren

Ontlopen grijs-bruine HOND 26-6. Tegen bel. ter. te bezorgen. Tel. 315432. Nieuwenhagestraat 11, Ubach o. Worms.

WEGGELOOPEN omg. Langeberg Brunssum langh. TECKEL, t.b.t.b. Tel. 045-251958.

Verloren autoweg Heerlen-Maastricht blauwe MOTO-ROVERALL, d.d. 25-6. Tel. 045-215835. Gruttostr. 11, Heerlen.

Diversen

Verdien duizenden gulden per jaar en ga ook voordelig op LPG-AUTOGAS rijden. Nu tijdelijk bij aanschaf v.e. compl. ingebouwde LPG-instl. 100 l gratis. Alleen garage Vitesse, Bovagbedrijf, Nieuwenhagen (7 minuten v. Heerlen), tel. 045-256148 bgg 045-250932.

Tijd. uw eerste 5 RIJLESSEN a f 20,- ples, bij autorijsschool John Jansen, bel. 045-25244 en wij komen u vrijbl. inl. of kom u aan op Stadhoudersstr. 11 te Brunssum.

Autorijsschool L. Stokvis biedt u een deskundige RIJOPELEIDING. Lessen in schakel en automaat. Bel vrijblijvend voor inl. Heulenderstr. 8, Brunssum, tel. 045-257036.

Rijksgast. MI Nieuwe Stijl AUTORIJSCHOOL Veco, tijdel. aanb. eerste 10 lessen a f 25,- per les, daarna f 35,- p. les, Bolderik 42 Brunssum, tel. 045-256148 bgg 045-250932.

Voor een getapt glas hier of een partij groot of klein bel dan PARTYSERVICE. Verhuur v. biertapinstall. voor feestjes thuis, scholen en bedrijven, tevens v. uw party, verhu. v. video incl. KTV's m. muziek of sexbanden tevens verz. v. warme en koud buffetten en al uw dranken m. glaseres. Partyservice J. Italiaander, tel. 045-724630 b.g.g. 721732.

AUTOWINDSCHERMEN. (geen tocht meer). Jalouzieën, caravanspiegels, hoezen en vachten enz. enz. enorme sortering. S.A.S. Autoshop. Nobelstr. 61, Heerlen, tel. 712113. Parkeren vóór de zaak.

Voor inlichtingen over hypnose of magnetisme of behandelingen Postbus 32, 6430 AA - Heerlen.

Geld en goed

TOONDERSPAARCERTIFICATEN van rijwiel eke Ned. bank verzilveren wij u contant tegen dagwaarde. E.P.M. Corp. S.A. Hoolstraat 28, Voerendaal, tel. 04446-3296/3393.

Onderwijs

Autorijsschool L. Stokvis biedt u een deskundige RIJOPELEIDING. Lessen in schakel en automaat. Bel vrijblijvend voor inl. Heulenderstr. 8, Brunssum, tel. 045-257036.

Landbouw

Te k. unieke partij BIELZEN, lengte 2,80 m. Landgoed Den Dekker, Born, tel. 04498-2424.

TRACTORBANDEN o.a. Kiebert, Pirelli e.a. Dubbeluchtwielen en rubber stalmatten, J. Rouwette Klimmen, 04405-1286.

Voor wie met de auto op vakantie gaat..

Hoewel we anders ook gewoon van doorsmeerbeurt naar doorsmeerbeurt rijden, sta je vlak voor de vakantie toch even stil bij wat de auto weer presteren moet.

Dat is ook goed. Want meestal wordt hij in alle opzichten zwaarder belast. Willen we onderweg niet met pech komen te staan, dan zijn wat voorzorgsmaatregelen best op hun plaats.



Onbezorgd op weg.

Overleg bij de garage even wat handig kan zijn aan reserveonderdelen mee te nemen. Zekeringen en reservelampjes sowieso. Maar ook een ventilatorriem en zelfs een pechvoorruit kan ver van hier een uitkomst zijn.

Weet u inmiddels al waar u in het buitenland verblijft? Mocht u nog niet gereserveerd hebben, dan biedt Amro Reizen, ook voor het hoogseizoen, nog volop keuze.

Fruit. En af en toe eruit.

Maak thuis een routebriefje waarop de nrs van autosnelwegen, de namen van verkeerspunten en steden staan. Met de onderlinge afstanden erbij weten de kinderen ook ongeveer waar ze zijn. Ze hebben 't toch al moeilijk en warm achterin.

Fris fruit i.p.v. plakkerig snoep wil de dorst nog wel eens mijden. Misschien dat hun favoriete muziek mee op cassette kan. Hebben ze al een eigen recordertje, denk dan aan wat extra batterijen. Maar vooral: vaak on-

derweg er eens uit. Laat ze even lekker dollen bij een rustig parkeerterrein. Ook voor de bestuurder is wat beweging van belang.

Cheques en verzekeringen.

Natuurlijk gaat u niet op pad zonder reis- of Eurocheques, buitenlands geld en de nodige autopapieren. Denk aan geldige groene kaart en Europees schadeformulier. Verzeker u ook tegen andere ongemakken: neem een goede reisverzekering, de Amro Reisverzekering.

Pluspunten hiervan zijn:

- een speciaal kinderpakket tegen lage premies
 - premies vanaf f 1,10 voor volwassenen
 - gratis geld meeverzekerd tot f 250,- of f 500,- per volwassene en
 - een half jaar "nieuwwaarderegeling".
- Dwz. dat u voor bagage die niet

ouder is dan een half jaar, een uitkering krijgt op basis van de nieuwwaarde. Maak dus vooraf een lijstje van wat u aan waarde bij u heeft. Méér van dit soort tips vindt u in Amro's "Wijs op Reis" brochure.

Wist u bijv. dat als uw auto alleen W.A. verzekerd is, er voor de duur van uw vakantie een aanvullende verzekering bestaat? De autocasco- en pechverzekering.

Wijs op Reis.

Voor cliënt en niet-client ligt bij de Amro Bank de brochure "Wijs op Reis". Gratis. Haal hem even. Hij staat vol wetenswaardigheden. Wat er ook in staat: hoe u in het Frans of Italiaans of Engels aangifte doet als u cheques verloren bent. Of hoe u automatisch Nederland kan bellen, om te zeggen: "Jongens, we hebben het nog nooit zo fijn gehad!"



WIE VAN 6-12 AUG. IN ERMEN LAND IS
SAIL '80 AMSTERDAM!
PROGRAMMAS A F5- BIJ DE AMRO BANK

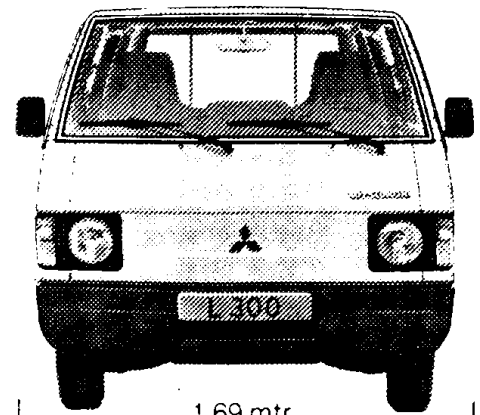
Tips, reizen, reisverzekeringen, reischeques en buitenlands geld bij van de Amro Bank.

BIJ ONS BESTELT U NOG 'NS WAT VOOR

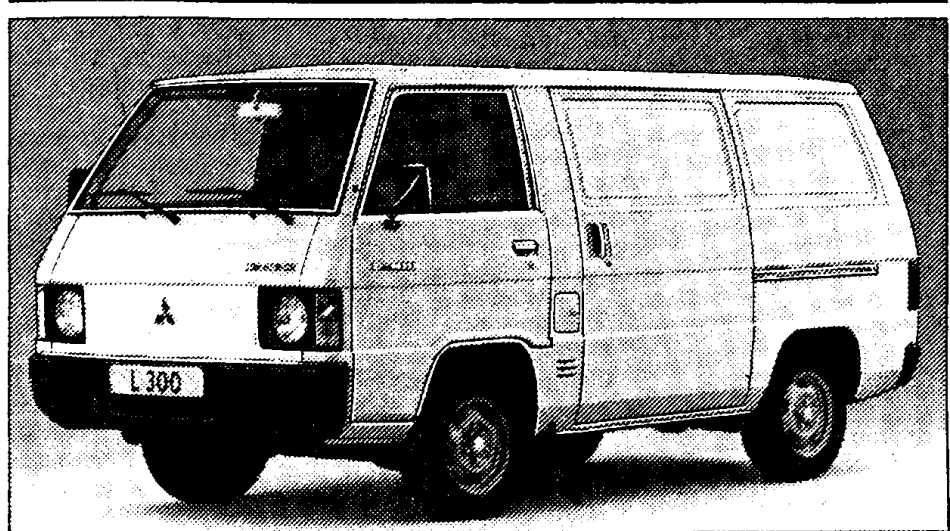
NIEUW

11.250,-*

Ruim 4 kuub door een gaatje van 170 cm. Wat telt bij een bestel, zijn de laadruimte, de buitenmaten en het laadvermogen. Voor de Mitsubishi L 300 kunnen we de cijfers voor zich laten spreken. Want die zijn verbazend genoeg. Zijn laadruimte is 4,2 kuub groot. En toch heeft hij aan een gaatje



van 170 cm. in het verkeer genoeg. Terwijl zijn vracht bijna 800 kilo netto mag wegen.



deuren. Dat scheelt bij het laden en uitladen. Ook al omdat de openingen 86 cm. breed zijn. De achterklep is zo groot als de auto zelf. En een flinke volwassene kan er rechtop onder staan.

Prestaties en comfort van een personenauto. De kabine is ruim, compleet en comfortabel.

een top van 130 km per uur, zodat u de nodige reserve heeft. We mogen dus ook nog eens van een echte SnelBestel spreken.

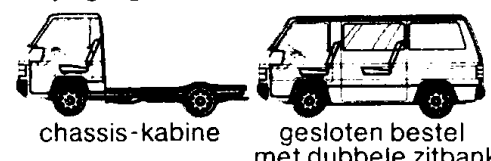
Kleine investering voor groot gemak. De L 300 is te bestellen voor de speciale introductieprijs van f 11.250,-. Iedereen die zich de laatste tijd op bestelwagengebied georiënteerd

heeft, zal toegeven dat dat super-konkurrend is.

Goede eigenschappen, veel mogelijkheden. De L 300 is maar 4 meter lang. En heeft een draaistraal van 4,4 meter. Daardoor manoeuvreert hij uiterst behendig en vraagt maar een piepklein parkeerplaatsje. In de tank gaat 55 liter.

En daarvoor geeft de 1600 cc motor een enorme aktieradius. Een gasinstallatie valt op ideale manier in te bouwen, zonder verlies van laadruimte. En op het oersterke chassis kan aan elke bijzondere bestelwens worden voldaan. Standaard wordt de L 300 geleverd als afgebeeld en als gesloten bestel met dubbele zitbank en binnenkort ook als minibus. De L 300 heeft voldoende aan één grote beurt om de 20.000 km.

*Introductieprijs excl. B.T.W. af Sassenheim. Wijzigingen voorbehouden.



MITSUBISHI L 300; DE GESTAALDE BESTEL.

Kom hem bekijken bij uw Mitsubishi dealer:

Beek/Genhout Automobielbedrijf N. Gelissen, Hubertusstraat 49, tel. 04402 - 1054

Heerlen Auto Kleijnen, Passartweg 35 a, tel. 045 - 212035

Kerkrade Auto Kleijnen, Locht 193, tel. 045 - 411561

Maastricht/Amby Autobedrijf Jacob, Bergerstraat 11-13-15, tel. 043 - 626970

Roermond Jabé Roermond B.V., Wilhelminalaan 5, tel. 04750 - 29346

Schinnen Autobedrijf W. Kees, Dorpsstraat 64, tel. 04493 - 1721

Sittard Jabé Sittard B.V., Industriestraat 25, tel. 04490 - 19664

Stramproy Automobielbedrijf Vanda B.V., Wilhelminastraat 29 a, tel. 04956 - 1786

Onroerend goed

BOCHOLTZ, halfvrijst. woonh., c.v. en gar., bwj. 72, eiken aanb. keukens, woonk., w.c., 3 slpk., badk., douche, w.c., zolder, geïsol. Vrp. f 165.000,- k.k. Tel. 045-441628.

SCHAESBERG te k. van part. halfvrijst. woonhuis m. 120 m2 bedrijfsruimte, inrit, zij- en achtertuin. Inl. tel. 045-313075. Particulier vraagt te koop in de omgeving van Sittard of Geleen een liefst ouder WOONHUIS met tuin. Prijs tot 130.000,-. Contant geld. Br. o.n. 1771 LD Heerlen.

Te k. halfvrijst. WOONHUIS te Amstenrade f 109.000,- tel. 045-252579.

Bouwwak

STEMAT materieel verhuur: gesloten containers, dragline, schotten, stalen riplaten, pompen tot 300 m/h, compressoren tot 20 m³/h, el. verdeelkasten. Hoensbroek, Stationstraat 142, tel. 045-217458-217528.

Wij verhuren alle MACHINES en hulpgereedschappen voor de bouw, verbouw, bestratingen, grondverdringing enz. Bouwmachines Damoiseaux BV. Ind. terrein De Bietel 108, Heerlen, tel. 045-411930.

IJzer en PROFIESTAAL, stalen balken op maat. Konstruktief bedrijf Kraft, Gatestraat 56, Nieuwenhagen, tel. 045-311345.

KANTELEUREN, Fa. Straten, Geulle. 23 standaardmaten direct uit voorraad leverbaar, evt. op maat gemaakt en/of met ingebouwde loopdeuren. Absoluut de laagste prijs. Eyksweg 18, Geulle, tel. 04461-1044.

Gaat u verbouwen? Huur BOUWMATERIALEN bij Hollanders BV, Nijverheidsstraat 20, Hoensbroek, tel. 045-214192/218532, Langs de Hey 20, Sittard, tel. 04490-23030.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwlijsten en betonmolens bij Hollanders BV, Nijverheidsstraat 20, Hoensbroek, tel. 045-214192/218532, Langs de Hey 20, Sittard, tel. 04490-23030.

U vraagt! Wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES, Hollanders BV, Nijverheidsstr. 20, Hoensbroek, tel. 045-214192/218532, Langs de Hey 20, Sittard, tel. 04490-23030.

TUINTEGELS uit voorraad, grindtegels, bielen, bloembakken, straatklinkers en kinderokjes. Van Hees BV, Buizerdweg 6, industrieterrein Abdisbosch-Ubach over Worms, tel. 045-310511.

1970 - 1980 10 jaar Euroslagerijen

Sensationeel lage prijzen

GEBR. HALVE HAAN p. stuk
of **RIBJES** hele kilo
of **VARKENSNIERTJES** hele kilo

1.98

LAMSPOULET hele kilo
of **FRICANDELLEN** 10 stuks
of **GROTE ROOKWORST** per stuk

2.98

SOEPPLEES M.B. hele kilo
of **SLAVINKEN** 6 stuks
of **VERS MAGER SPEK** hele kilo

3.98

TAM KONIJN hele kilo
of **KUIKENBOUT** hele kilo
of **KALKOENBOUT** hele kilo

4.98

KALFSGEHAKT hele kilo
of **KALFSBORST M. BEEN** hele kilo
of **KALFSBRAADWORST** hele kilo

5.98

EXTRA AANBIEDING:

KALFSLEVER hele kilo **9.98**
zolang de voorraad strekt

Donderdagavond is koopavond.

BRUNSSUM
Julianastraat 24
SITTARD
(Sanderbout)
Veerstraat 42
HEERLEN
Heerlebaan 108

EURO

SLAGERIJEN

GEOPEND:
woensdag van
12.00 u. tot 18.00 u.
donderdag van
8.00 tot 21.00 uur
vrijdag van
8.00 tot 18.00 uur
zaterdag van
8.00 u. tot 15.00 u.

Tourvisie van Jan Janssen

Je kon het zien aankomen. Hennie Kuiper lag al enkele dagen op de loer om zijn slag te kunnen slaan. Op de kasseien in de Hel van het Noorden greep hij zijn kans, maar eens te meer moest hij aan den lijve ondervinden dat Bernard Hinault er op staat om deze Tour de France vanaf het eerste moment tot aan de finish in Parijs te controleren. Het was bekend dat Hinault een uitstekend sprinter is, de beste papieren heeft in de bergen en in de tijdritten onverslaanbaar is, maar dat Hinault nu ook nog eens op de Noordfranse kasseien met de besten uit het peloton meekan, moet zonder meer iedereen hebben verbaasd. Op zijn eentje reed Hinault naar de ontsnapte Kuiper toe om hem vervolgens ook nog eens kansloos te laten in de eindsprint.

Velen hebben het Hinault kwalijk genomen, dat hij Kuiper niet de ritzege heeft willen gunnen. Als beloning voor zijn moedige rijden door de Hel van het Noorden. Maar dat is natuurlijk lareikeuk. Een Tour de France is nu eenmaal geen klaverjassclub. Wanneer Kuiper Hinault in de straten van Lille in de eindsprint zou hebben verslagen, zou dat erg ongeloofwaardig zijn overgekomen. Van de tien keer verslaat Hinault tien keer Kuiper in de sprint. Dus ook nu. Ik vind overigens wel, dat de inspanning die Kuiper heeft geleverd in deze vijfde etappe maar erg karig is beloond. Wanneer Kuiper aan de finish vijf tot zes minuten zou hebben gepakt op de concurrentie, dan zou het die krachtsinspanning (want geloof me dat er op de kasseien flink wat kracht wordt gevraagd) waard zijn geweest. Niet alleen moest Kuiper ditmaal Hinault in zijn onmiddellijke omgeving dulden, maar bovendien heeft hij op mannen als Zoetemelk niet die afstand kunnen nemen die hij zich ongetwijfeld had gewent. Dat Zoetemelk niet mee in de slag is gegaan, begrijp ik niet. Hij had er toch alleen interesse bij om met Hinault mee te gaan. Voorlopig moet ik derhalve concluderen dat Joop op dit moment gewoon niet beter kan.



Ik ben het overigens met Bernard Hinault volkomen eens, dat een dergelijk traject zoals gisteren moest worden afgelegd niet langer in een moderne Tour de France past. Gelukkig zijn er geen rare dingen gebeurd, maar het is toch echt niet denkbeeldig dat vijftig kilometer Noordfranse kasseien een definitieve uitschakeling kunnen inhouden, voor welke renner dan ook. Vroeger waren alle wegen in

het Tour de France-traject erg slecht. Je had derhalve de kans om de volgende dag terug te kunnen komen. Dat kan nu niet meer. De wegen zijn nu allemaal prima berijdbaar en daarom vind ik de „Hel“ niet langer meer op zijn plaats.

Die grandioze prestatie van Bernard Hinault heeft overigens wel tot gevolg dat we ons zo langzamerhand toch maar eens serieus moeten gaan bezighouden met de strijd om de tweede plaats. De winnaar van deze Tour staat – als er geen al te gekke dingen meer gebeuren – voor mij wel vast. Jammer, maar het is niet anders. Voor de concurrentie is vanaf vandaag alleen de tweede plaats nog maar weggelegd. Dat wordt een strijd tussen een man of zeven, acht. De vraag daarbij is alleen wel wie er van deze coureurs in de komende dagen een terugslag zal krijgen.

Tot nu toe heeft het in deze Tour vrijwel dagelijks onophoudelijk geregend, terwijl er bovendien nog eens flinke afstanden moesten worden gereden. Dat werkt erg slopend. Ik geloof dan ook, dat de groten vandaag een wapenstilstand zullen sluiten en dat in de rit naar Compiègne de knechten aan de beurt mogen komen om wat Tourglorie te vergaren. De wedstrijd van vandaag is er ook naar.

Lévitan wijzigt parcours

Van onze verslaggever

LILLE – Felix Lévitan, de Tourdirecteur van wie bekend is dat hij nauwelijks of geen rekening houdt met de wensen van renners en ploegleiders, heeft bakzell gehaald. Na de ontberingen die het peloton tussen Luik en Lille moest ondergaan, oordeelde hij het tijd om zijn starre houding te laten varen. Hij wijzigde de route van de etappe Lille-Compiègne (vandaag) zodanig dat weliswaar de afstand hetzelfde blijft als oorspronkelijk gepland, maar dat de ergste kasseistroken in de eerste 20 kilometer worden vervangen door een ander weggedeelte.

Raleighs gingen in medogenloos gevecht ten onder

KUIPER:

duivel in de Hel

LILLE – Een afschuwelijke marteling. Zo was de strijd op de glibberige kasseipaden. Meedogenloos, angstaanjagend en dramatisch was het gevecht, waarin het aan stukken gescheurde peloton bovendien moest afrekenen met weersomstandigheden die van de etappe Luik-Lille een gevaarlijke tocht maakten. De Raleighs van Peter Post gingen in deze helse slag ten onder. Tegenover deze nederlaag stond het ijzersterke rijden van hun landgenoot in Franse dienst.

Peter Post: „Geen excuses”

door peter de jonge

LILLE – Voor de Raleigh-ploeg van Peter Post lijkt het grote spel in de Ronde van Frankrijk uit. De vernietigende nederlaag, die kopman Joop Zoetemelk in de duivelse rit over de kasseien van Noord-Frankrijk moest incasseren, is aangekomen als een verwoestende vuistslag van Mohammed Ali. De verslagenheid was enorm en het kostte moeite om via fraaie hersenspinsels de indruk te vestigen, dat Zoetemelk nog niet reddeloos verloren is. De grandeur van Post was op slag verdwenen. In zijn hotelkamer wenste hij rust.

„Ik ben al vanaf vanmorgen half acht bezig. Ik ben nat. Ik wil in bad en gaan eten”, klonk het, terwijl hij met een verkrampte glimlach zo vriendelijk mogelijk probeerde te blijven. Na enige aandringen kwam het hoge woord er toch uit. „Joop had erbij moeten zitten. Ik aanvaard geen excuses”, zei hij. „Hors. Maar vrijwel direct herstelde de Amstelvener die felle uitval. „Ik weiger in paniek te raken. Anders zouden we vijf volle dagen pure bluf hebben gespeeld en ik wil niet alles overboord zetten. Tweeënhalf minuut is nog geen tweeënhalf uur.”

Joop Zoetemelk verweerde zich. „De eerste drie keer ben ik steeds in twee- of derde positie op de kasseistroken terecht gekomen. Alleen de keer daarna was ik ongeveer twintigste. Normaal gesproken nog niet slecht, maar er viel een gat en de materiaalwagen kwam ertussen. Toen er iemand in de groep voor ons leek reed, konden we er niet meer langs”, zei hij. „Toch wilde hij niet zover gaan om de schuld van zijn falen volledig op het conto van de hinderlijk aanwezige materiaalwagen te schuiven.”

• LILLE – „Geen excuses voor Joop”, bulderde Peter Post na de rit van Luik naar Lille. Toch werden Zoetemelk gisteren verontschuldigingen aangeboden. Die kwamen van Jean Court, voorzitter van de jury. Via een communiqué, dat door Felix Lévitan werd voorgelezen, excuseerde Court zich voor een fout in de startvolgorde tijdens de individuele tijdrit van maandag. Toen startte niet Jean-Luc Vandenbroucke achter Zoetemelk, maar Hinault. Omdat hem dat in ver-
warring had kunnen brengen, wilde de jury duidelijk maken dat men spijt had van die omwisseling.

Hennie Kuiper rukte op naar de voorste gelederen van het klassement, dat weliswaar aangevoerd blijft door Rudy Pevenage, maar in welke rangschikking Bernard Hinault steeds nadrukkelijker zijn macht en aspiraties toont. De Caesar van de wegrensport en de superfavoriet om voor de derde achtereenvolgende keer de Tour te winnen, maakte in de laatste meters korte metten met Hennie Kuiper. De heldenrol van de dag – waarin Ludo Delcroix op het laatste door een leuke band zijn winstkansen verspeelde – werd overigens gedeeld door Hinault en zijn laatste metgezellen.



Wiel Verheesen in de Tour

Bernard Hinault, die als enige van de koplopers terug kwam na een leuke tube in het laatste uur, sprak ondanks de voor hem zo succesvolle dag een vernietigend oordeel uit over de organisatie van 's werelds grootste wielerevenement. „Het is absurd om een karavaan over wegen van dit kaliber te drijven”, zei de Breton. „Ik heb reeds enkele jaren beweerd, dat zelfs een klassieker als Parijs-Roubaix niet meer tot de moderne wegrensport behoort. Voor een eendagskoers zijn er niettemin nog factoren die zo'n barre rit rechtvaardigen. In een etappewedstrijd liggen de zaken anders. Brute pech, waartegen niemand bestand is, kan in luttele seconden van een kanshebber een uitgeschakelde deelnemer maken. Klimmers hebben kans dat ze zo'n grote achterstand oplopen, dat ze niet eens meer aan de bergen hoeven te denken. En hoe moeten de Spanjaarden zich voelen op weggetjes, die nog uit de vorige eeuw stammen?”

Spits

Het was een zelfverzekerde Hinault die deze woorden sprak, na een etappe waarin Rudy Pevenage geleider bleef. Hennie Kuiper dacht er anders over. Hij liet duidelijk blijken dat hij de slag op de kasseien tot een onderdeel van het cyclisme beschouwt. „In de hel van het noorden heb ik altijd goed gereden”, liet hij ten overvloede weten. „Vorig jaar, toen de etappe in Roubaix eindigde, was ik er zeker van dat ik met de eersten zou binnenkomen. Opeens was er zoveel gemanoëuvreer op de smalle kasseistroken, dat ik uit het voorste gelid verdween. Toen ik me naar de spits had geworsteld, waren de vorige gevolgen. Dit keer liet ik me niet verrassen.”

Hennie Kuiper dwong bewondering af. Hij voelde opeens weer dat heel wleerminnend Nederland aan zijn voeten zou liggen, als hij uit de slijtagelag kostbare winst zou veroveren. „Toen we na de eerste kasseistroken met acht man op kop reden, vond ik het niettemin jammer voor Zoetemelk dat hij er niet bij was. Ik vroeg nog aan Johan van de Velde: waar is Joop? In dergelijke situaties telt echter de keiharde wet van de wielersport. Het gevecht gaat door, vooral wanneer renners als Zoetemelk, Lubberding, Agostinho, Ciquielion, Nilsson en Van Impe vooraan ontbreken. Als dan bovendien nog Pollentier en Verlinden door een leuke tube worden weggeslagen, is er geen houden meer aan. Trouwens vorig jaar wachtte ook niemand op mij!”

Plicht

Pollentier en Verlinden waren niet de enigen in de kopgroep die tijdens de moordende slofphase terrein moesten prijsgeven. Leo van Vliet, die zich in de laatste 50 kilometer met wereldkampioen Jan Raas aan de zijde van Johan van de Velde, bevond, kreeg ook een leuke tube. Daarna volgde de episode waarin ook de drager van de regenboogtrui zich in dienst stelde van een ploegmakker. Jan Raas stond onmiddellijk een wiel af, toen Van de Velde de lucht uit een van de tubes hoorde sissen. Een grootscheids daad waarover de wereldkampioen simpel opmerkte: „Het was niets anders dan mijn plicht. Trouwens, heb je het ooit anders bij ons meegemaakt?”

• Jo Maas gistermorgen voor de start van een etappe die voor hem op een bittere teleurstelling zou uitlopen. Naast hem rechts: Jean Toso van de Puch-ploeg.

Foto: ROEL CUSTERS

Kans

Hoewel hij Bernard Hinault „een superkampioen” noemde, wilde Kuiper zich niet bij de alom heersende overtuiging neerleggen dat de Tour bij voorbaat een verloren zaak is zo lang de Franse crack zijn klasse blijft tonen. „Hinault is een probleem voor ons allemaal, maar hij is een mens zoals iedereen. We moeten de strijd voortzetten, alhoewel iedereen natuurlijk op de eerste plaats aan zichzelf denkt. Je gelooft toch niet dat ik wegsprong uit de kopgroep omdat Zoetemelk er niet bij was? Ik vocht gewoon voor mijn eigen kans”, aldus Kuiper.



• Hennie Kuiper: op het moment dat deze foto genomen werd (nog) een moedige, eenzame strijder in de Hel.

Jo Maas in de achterhoede Fred de Bruyne: „Voor hem lijkt het verkeken...”

Van onze verslaggever

LILLE – „Het is een krankzinnige situatie”, zei Jo Maas over de strijd die uitgevochten werd in de Hel van het Noorden. „Wanneer je niet bij de eersten zit als de kasseien bereikt worden, kun je het wel vergeten. Levensgevaarlijk”. Jo bereikte de finish als 71ste op circa acht minuten, hoewel de jury vasthield dat Maas (en niet zijn Belgische ploegmakker Eddy Schepers) als 20ste op 2 minuten en 13 seconden was binnengekomen. De correctie op de fout van de jury, die trouwens meerdere rugnummers verwisselde, zal vandaag beslist worden. In het algemeen klassement is Jo Maas in ieder geval na de grauwe middenmoot afgezaakt. Zijn achterstand op gele truidrager Pevenage bedraagt (als de correctie heeft plaatsgevonden) ruim 17 minuten. „Toch geef ik de moed niet op”, aldus Jo tegen zijn ploegleider Fred de Bruyne. „Vorigjaar stond Agostinho aanvankelijk ook ver achteraan. Toch eindigde hij nog als derde”.

Fred de Bruyne toonde zich zwaar ontgoocheld over de Limburgse Tour-revelatie van vorig jaar. „Jo kan het bijna vergeten”, zei de chef d'équipe van DAF-Trucks. „Hij klaagt weliswaar over de risico's en de verraderlijke koerswijze op de kasseien, maar de Tour de France is een competitie. Je moet vechten om je doel te bereiken. Als je niet oplet-tend rijdt, kun je het wel vergeten”. De Bruyne had overigens behalve Eddy Schepers alleen nog Guy Nulens in het eerste pelotonnetje dat ruim twee minuten na Hinault in Lille arriveerde.

De wedstrijdcommissarissen hadden grote moeite met het opmaken van de uitslag omdat een gedeelte van de renners door vuile shirts niet of nauwelijks te identificeren is. Bovendien hadden talrijke renners over hun truien regencapes, dan wel extra truien aangetrokken, waardoor de rugnummers geheel onzichtbaar waren geworden.

Thurau blootsvoets

Van onze verslaggever

LILLE – Didi Thurau behoorde tot degenen die bij loting werden aangewezen om na afloop van de etappe Luik-Lille op dopingcontrole te verschijnen. Lucien van Impe moest eveneens een

plasje doen onder toezicht van de dienstdoende arts. Zoals gebruikelijk werd het aantal renners dat urine inleverde, gecompleteerd door de leider van het algemeen klassement (Rudy Pevenage) en de nummers een en twee van de rit (Hinault en Kuiper).

Vergeleken met zijn collega's kwam Didi Thurau als een verloren zoon uit de Rode Kruis-caravan. Geen ploegleider, geen auto van Puch, niets stond er in de kletsniet finishstraat op hem te wachten, nadat

hij zijn urine had ingeleverd. Blootsvoets en zonder trainingspak liep hij enkele minuten rond, totdat er eindelijk iemand van zijn team hem oppikte en naar het hotel bracht.

UNIEK VAKANTIEVOORDEEL VAN DOSS, DUS!

HOUT

CENTRALE VERWARMING

SANITAIR

BOUWMATERIALEN

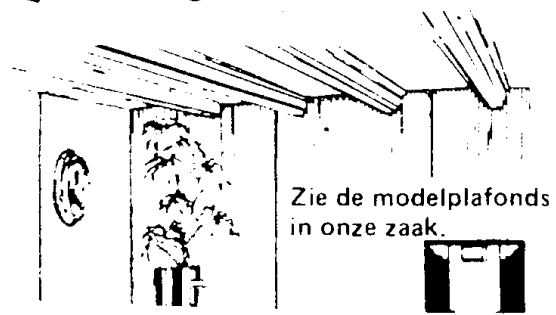
Schrootjes

Grenen schrootjes
10 mm Dik, 60 mm werkend,
lengtes van 2,40, 3,00,
3,30 en 3,60 m.
Vakantieprijs p.m. **1,09**

Grenen schrootjes
10 mm Dik, 85 mm werkend,
lengtes van 2,40, 2,70, 3,00, 3,30,
3,60, 3,90 en 4,20 m.
Vakantieprijs p.m. **1,39**

Eiken finer stuikschroten
10 cm Werkende breedte.
Vakantieprijs p.m.2 **45,-**

Plafondbalken



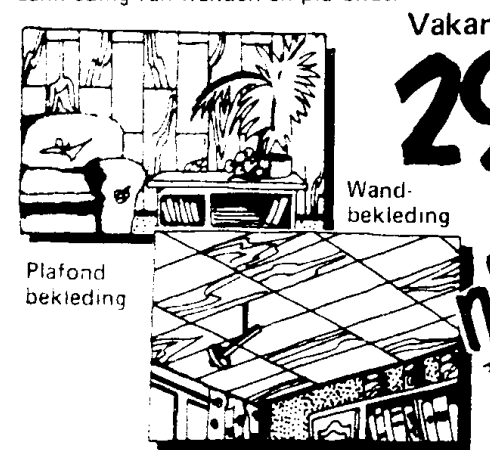
Kinderplankjes
Kompleet met sierlijsten
en bevestigingslatten
73 x 60 mm p.m.
100 x 60 mm p.m.
100 x 70 mm p.m.
Vakantieprijs **9,50**
10,95
11,95
Prijs geldig t/m 8 juli

Vullatten

Ruig 11 x 32 mm, Vakantieprijs p.m. **0,50**
Ruig 18 x 35 mm, Vakantieprijs p.m. **0,60**
Ruig 24 x 35 mm, Vakantieprijs p.m. **0,70**
Geschaafd 16 x 32 mm, Vakantieprijs p.m. **0,65**

TOPWOOD®

Edelgefinete panelen, voorzien van
messing en groef, geschikt voor exclusieve
aankleding van wanden en plafonds.



Chipwood tegels

40 x 40 cm, 6mm Dik, ideaal voor vloer,
wand en plafond.
Normaal per tegel 1,99
Vakantieprijs **1,69**

Echt eiken Vouwdeur

200 x 92 cm, licht-, midden-
en donkereiken.
Normaal 330,-
Vakantieprijs **275,-**

CV Ketel Crane



Type 0924, capaciteit
14.600 - 20.600 kKcal,
met Giveg-keur
Adviesprijs 990,-
Vakantieprijs **899,-**

CV buis
Dunwandig elektrolytisch verzinkt.
Geschikt voor CV-installatie met
knelfittingen.
Ø 12 mm p.m. **1,45**
Ø 15 mm p.m. **1,65**
Ø 22 mm p.m. **2,15**
Ø 28 mm p.m. **3,10**

CV leidingisolatie

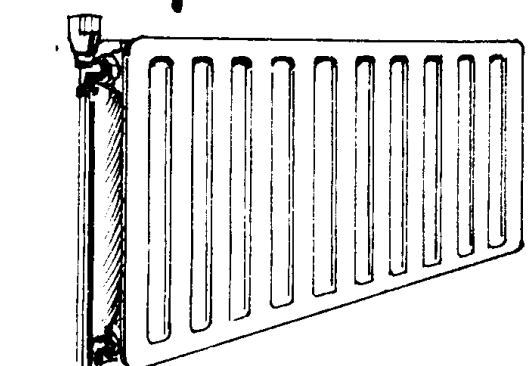
Zeer eenvoudig aan te brengen.
Vakantieprijs **2,70**

Voor buis 15 mm, per mtr.,
normaal 3,60

Voor buis 22 mm, per mtr.,
normaal 4,05

Voor buis 28 mm, per mtr.,
normaal 4,40

Veha paneelradiatoren



Kunnen wij meestal leveren binnen 48 uur,
in de meest voorkomende maten tegen scherp
konkurrerende prijzen.

CV pomp

Merk "Grundfos", type UM/UP 25
Vakantieprijs **139,-**

Wij leveren ook complete cv-installaties
binnen 1 week. Uitvoeringen: of gelast, of
koper gesoldeerd, of met knelfittingen
Vraag vrijblijvend offerte.

Vaillant badgeyser

Type Mag 250/7 TZ,
kompleet met garnituur en
magneetontsteking.
Adviesprijs 580,-
Vakantieprijs **460,-**

Messing knelfittingen

In voorraad in de
meest gangbare
modellen en maten
van 12 mm t/m
28 mm.

Komplete badkamer

bestaande uit wastafelcombinatie met eengats-
mengkraan en syphon; closetcombinatie met
laaghangend reservoir A/O-, P- of S- uitlaat, excl.
deksel; badkuip met poten 1,70 m; badmeng-
kraan, afvoergarnituur
met syphon en overloop.

Vakantieprijs

Wit en currygeel vanaf **390,-**
Bahamabeige en mosgroen vanaf **499,-**
Orcaesblauw vanaf **599,-**
Honing- en bronsbruin vanaf **899,-**

Closet combinatie MET LAAGHANGEND RESERVOIR

A/O-, P- of S- uitlaat, excl.
deksel.
Wit, vanaf **99,-**
mosgroen, bahamabeige, currygeel,
balibruin vanaf **159,-**

Closet reservoir

WIT LAAGHANGEND
normaal 69,-
vanaf **49,-**

WIT HOOGHANGEND Closet reservoir

met trekkoord.
kompleet.
Normaal 59,-
Vakantieprijs **39,-**

Duobloc SPHINX

A/O-, P- of S- uitlaat, excl. deksel.
Wit normaal 239,-
Vakantieprijs **199,-**

demonstratie Circle-mix®

dé eengreepsmengkraan met KIWA-keur,
die nooit kan lekken en die zo
verassend voordelig is.

Circle-mix is de serie eengreepsmengkranen met
de revolutionaire regelpatroon, waardoor de
keuze van open naar dicht en van warm naar
koud water slechts met een greep wordt gere-
geld.

- Zuinig met energie
- Nooit meer vernieuwen van kraanleertjes
- Absoluut lekvrij
- Geruisloos
- 5 Jaar garantie
- Op ieder warmwatertoestel aan te
sluiten, dus ook op geisers.
- Verrassend laag in prijs.



Wastafelmengkraan voorzien van schuimstraal-
mondstuk.

Bijvoorbeeld:
Vakantieprijs **139,-**

Steenstrips



Steenstrips
Geel, rood, Hollands-bruin, Oudhollands,
appelbloesem en Gelders-bont. Normaal
p.m.2 24,- Nu per m2 **19,90**
Vakantieprijs
Handvorm v.a. 30,- p.m.2

Tegellijm

Zak van 25 kg. Normaal 28,45
Vakantieprijs **22,-**

Kurken wandtegels

30 x 60 cm. Uitvoering in
mix en Toscana.
Normaal p.m.2 9,45
Vakantieprijs p.m.2 **4,90**

PVC Dakgoot

10 cm Breed.
Normaal p.m. 3,80
Vakantieprijs p.m. **2,65**

Voegsel

1 kg Wit of grijs in zak.
Vakantieprijs **2,15**

5 kg Wit of grijs in zak.
Vakantieprijs **7,15**

2,5 kg In zak in de kleuren
bahamabeige, mosgroen,
camel, Royal Bleu, licht-
bruin, donkerbruin of
zwart. Vakantieprijs **5,40**

Fibron



Het wandtapijt uit de emmer.
Eenvoudig aan te brengen in één
enkele bewerking. Bedekt barsten.
Makkelijk te verwijderen. Nu in 9
warme kleuren.
Prijs per bus (2 m²) **29,90**
Vakantieprijs

Latex

Emmer Latex
5 kg Wit. Normaal 12,50
Vakantieprijs **7,95**

Trapleuningtouw

Trapleuningtouw
Normaal p.m. 7,50
Vakantieprijs **6,30**

GOED- KOOP GELD?

Alleen bij Florijn Krediet B.V.
Wij zijn eerlijke kredietbemiddelaars met eerlijke tarieven in de krant.

Vergelijk vooral de persoonlijke lening-tarieven

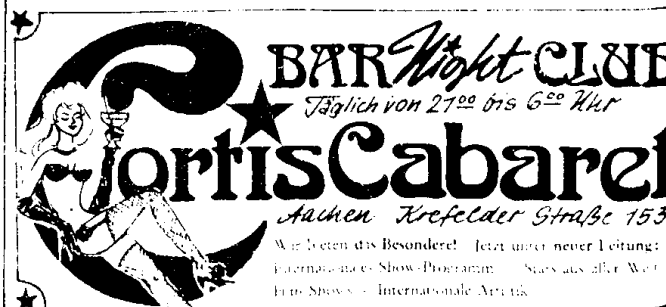
geleend bedrag	Conti- nu	Persoonlijke leningen - 36 krediet mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	120 mnd.	180 mnd.	240 mnd.
5.000,-	100,-	179,-	145,-	127,-				
7.500,-	150,-	263,-	213,-	182,-				
10.000,-	200,-	348,-	279,-	239,-				
15.000,-	300,-	516,-	414,-	353,-	244,-	202,-		
20.000,-	400,-	682,-	545,-	463,-	321,-	265,-	237,-	
25.000,-	500,-	852,-	681,-	579,-	398,-	328,-	293,-	
30.000,-	600,-	—	817,-	694,-	475,-	391,-	349,-	

FLORIJN KREDIET B.V.

045 - 256380

Merkelbeekerstraat 12 - 6441 KL Brunssum

EERLIJKE KREDIETBEMIDDELAARS



Bij de vleeshouwers
gevestigd bij
Vroom & Dreesman
te Brunssum
wordt op korte termijn
gevraagd een

CHEF SLAGER

Ook jonge enthousiaste slagers met vakdiploma en
leidinggevende capaciteiten komen voor deze functie
in aanmerking.

Voor uitvoerige informatie dient u een telefonische
afpraak te maken met onze regiomanager dhr. J.
v.d. Aarssen te Eindhoven, tel. 040-539790.

HULSBERG

te koop boerderij met huisweide

bestaande uit woonhuis, stallen, schuur, tuin, erf en bod-
gaard, samen groot 6710 m².

Zeer gunstig gelegen en voor meerdere doeleinden geschikt
aan de Valkenburgerweg te Hulsberg.

Vraagprijs f 350.000,- k.k. Te bevr. Kerkstraat 30, Hulsberg

In de Honigmanstraat
(tussen Postkantoor en Station)
in Heerlen staan uitstekende
ANWB-OK-Inruilauto's
voor U klaar.....

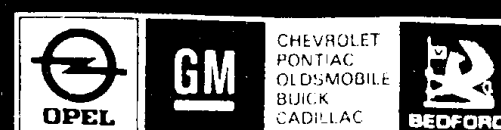
Canton-Reiss houdt daar een grote show
van jonge inruilauto's.

U vindt er alle merken voorradig. ANWB-
keuring, OK-garantie en Canton-Reiss
staan borg voor alle zekerheid!

Ga maar na:

- Volledige garantie in heel Nederland op
onderdelen en arbeidsloon
- 14 Testdagen, waarna U nog kunt ruilen
- GMAC-financiering wordt ter plekke voor
U geregeld.

Canton Reiss
„waar u auto's met service koopt“



HORECA
ter overname
aangeboden:

SITTARD-centrum
- café met terras en woning. Huur f 1.080 per
maand. Overn. rest. met woning. Koopprijs pand
f 285.000,-. Wtg.premie 35%.

SITTARD
- buiswast met verenigingen en woning. Huur
f 1.000,- per maand. Overnameprijs inventaris
f 17.500,-.

Informatie alleen schriftelijk
of persoonlijk bij:

Horeca-Bureau
- bijdr. 15.00.

Kantoor: Daalstraat 28a
6165 TM Geleen
Tel. 0494-45727

't Belangrijkste kantoor
voor de Limburgse
horecamarkt.

geopend: maandag 13-18 uur
dinsdag t/m vrijdag 9-18 uur
zaterdag 9-17 uur
donderdag koopavond tot 21 uur

Prijzen geldig t/m 15 juli a.s.
incl. BTW
Ruime parkeerplaats t.o. de zaak

GRATIS
BEZORGEN

DOSS Doe het zelf b.v.

Fons en Jan van Dosselaar, Nieuwstraat 46a Hoensbroek, tel. 045-214195

De droom van een idealist...

Eens was de Tour de France van Frankrijk alleen. Zoals destijds de avondlijke bals musette op Quatorze Juillet, de Jeu de Boules op een dorpspleintje in de Midi en het ochtendlijke glaasje blanc aan een of andere toog alleen voor de Fransen was. Nu is de Tour een fenomeen, een wereld op zich. Een smeltkroes van menselijk prestatievermogen. Op het atletische en organisatorische vlak. De Ronde van Frankrijk is in de loop van haar bestaan sterk veranderd. De commercie deed haar intrede, verdreef de nationale equipes en bracht er merkenploegen voor in de plaats. De Tour is de Tour niet meer, zeggen bepaalde habijtues. Kritisch wijzen ze naar FELIX LEVITAN, een der twee directeurs. Sinds hij (mede) aan de macht kwam, zo klinken de verwijten, is de romantiek grotendeels verdwenen. „Is het niet beter te spreken over een Tour de l'Europe?“, meent H. BALTUS (Heerlen). En hij onderstreept het feit dat het tegenwoordig de gewoonte is dat de Tour zich ook buiten Frankrijk manifesteert. Een drietal jaren geleden, in de startplaats Fleurance, dronk ik eens met de andere Tourdirecteurs JACQUES GODDET een apéritif.

Zittend op een barkruk in ons hotel, beleeden we samen onze heimwee naar de tijd van de landenploegen. Het was toen dat „le vieux patron“ zich liet gaan en zich overgaf aan dagdromerij. „Het zou ideaal zijn“, zo sprak hij met enigszins lispelende stem, „als eens in de vier jaren weer nationale equipes aan de Tour zouden deelnemen. Je zou het kunnen vergelijken met het wereldkampioenschap voetbal. Eens in de vier jaren landenploegen, niet alleen in de Tour maar ook in de Ronde van Italië...“ Een fantastisch toekomstbeeld, dat echter nooit realiteit zal worden. Het was een droom van een man die momenteel aan zijn zesenvestigste Tour bezig is, een begoocheling van een idealist. Goddet lacht te opeens, die middag aan de bar. Als wilde hij zich excuseren voor misplaatste nostalgie. De Tour is een keiharde zaak (gevoelen), kost thans circa zes miljoen gulden, dient strak gemanaged te worden, waarbij aan de commercie een hoofdrol is toebedeeld. Omdat dat een absolute noodzaak is (geworden). Er zijn Tourveteranen die, de ogen sluitend voor de realiteit, de macht van het geld in de Ronde verfoeien. KEES PELLENAARS bijvoorbeeld. Op zijn bekende



● JACQUES GODDET, bezig aan zijn zesenvestigste Tour... Foto: ROEL CUSTERS

schilderachtige wijze zei De Pelle eens: „Als je tegen Levitan zegt: je krijgt een miljoen gulden als je de

renners op een kerktoeren laat finishe, dan is hij onmiddellijk akkoord. Als je hem vervolgens ver-

telt dat niemand weet hoe de renners weer van die kerktoeren moeten afkomen, dan zal Levitan er zich niet druk om maken, maar opmerken: dat zien we dan wel...“ Geld. De kurk waarop het Tour-circus drijft. Het manna der renners. Elk jaar opnieuw gaan monsieur Levitan en zijn naaste medewerkers de boer op om sponsors te strikken. Geldschietters die in ruil voor hun poen in het grootste wielersportevenement ter wereld reclame mogelijk maken. In de moderne professionele sportwereld een normale zaak, dacht ik zo. Al schijnt men dat o.m. in de Nederlandse voetbalsport nog niet voldoende te beseffen en trekt men er, in weerwil van monsterachtige financiële tekorten, voor bijvoorbeeld shirtreclame hautain de neus op. Levitan is wijzer en legt voor (bijna) elke sponsor de rode loper uit. Om de geldbrengers te gerieven biedt monsieur Levitan „patronages“ aan. Er worden bijvoorbeeld klasseringen ontworpen voor de strijdigste renner, voor de vriendelijkste renner (al is die in de boezem van zijn ploeg een etter van een vent), voor de elegantste renner (al loopt die in z'n burgerkloffie verformd rond) enzovoort, enzovoort. De sponsors begunstigen die klasseringen met premies. Betaalde reclame dus. Dat hoort, om schrijver H. VINDERS (Kerkrade) van antwoord te dienen, allemaal bij het circus, bij de facade van het fenomeen. Lezer Vinders vroeg of de

krant dagelijks de winnaars van die (bij)klasseringen kan publiceren. In de mate van het mogelijke zullen we dat zeker doen. Ik kan u bijvoorbeeld meedelen dat JO MAAS tijdens de tijdrit in en rond Francorchamps werd uitgeroepen tot de „veiligste renner“ van de dag, wat dat ook mag betekenen. De eer bracht Maas 500 Franse franken op. Diezelfde dag werd mister GRAHAM JONES, lid van de Peugeotploeg, de vriendelijkste hardfietser bevonden. Kassa: 300 franken voor Graham. En in de Waalse tijdrit CLAUDE CRQUIELION zag men de elegantste pedaalridder. Kassa: 250 franken voor Claude. Zo gaat dat...

Uit reacties van televisiekijkers moet ik concluderen dat NOS-commentator MART SMEETS gisteravond weer eens pedant is geweest. Ik heb het van horen-zeggen, want ik luister nooit naar die man. Om de eenvoudige reden dat hij mij op wielersportgebied niets te zeggen heeft. Ben ik echter goed geïnformeerd, dan moet de heer Smeets met de zwaarte van de schitterende eindfase van de etappe Luik-Lille enigszins overhoop hebben gelegen. Als dat inderdaad zo is, als hij werkelijk Felix Levitan in het belachelijke getrokken heeft („Die man heeft, gezeten in een auto, makkelijk praten“), dan dient vastgesteld te worden dat deze commentator van de wielersport op de weg niet veel begrijpt...

TOUR

DIALOG
met
nino tomadesso

Tourteller

Etappe-uitslag

Vijfde etappe, Luik-Lille 248,3 km:
 1. Hinault (Renault) 8 uur. 3 mind., 22 sec. (gem. 30,945 km/uur); 2. Kuiper (Peugeot) z.t.; 3. Delcroix (IJSboerke) 8.04.20; 4. Bertin (Renault) 8.05.33; 5. Van Calster (Splendor) 8.05.35; 6. Kelly (Splendor); 7. Bazzo (La Redoute); 8. Vandenbroucke (La Redoute); 9. Gauthier (Mercier); 10. Bernaudeau (Renault); 11. Jones (Peugeot); 12. Nulens (DAF Trucks); 13. Chassang (Renault); 14. Jonkers (Boston); 15. Peret (Peugeot); 16. Legeay (Peugeot); 17. Christian Seznec (Mercier); 18. Bossis (Peugeot); 19. Bourreau (Peugeot); 20. Schepers (DAF Trucks); 21. Martin (Mercier); 22. Bonnet (Renault); 23. Linder (Peugeot); 24. Simon (Peugeot); 25. Arbes (Renault); 26. Loos (Marc); 27. Hoste (Marc); 28. Lubberding (Raleigh); 29. Zoetemelk (TI Raleigh); 30. Pollentier (Splendor); 31. Priem (TI Raleigh); 32. Raas (TI Raleigh); 33. Van Vliet (TI Raleigh); 34. Knetemann (TI Raleigh); 35. Langerijs (DAF Trucks); 36. Oosterbosch (TI Raleigh); 37. Stamsijder (DAF Trucks) 8.19.41.

Algemeen klassement

1. Pevénage (IJSboerke) 28 uur. 2 min. en 7 sec.; 2. Bazzo (La Redoute) op 1 min. en 4 sec.; 3. Hinault (Renault) op 3.28; 4. Kuiper (Peugeot) op 6.47; 5. Lubberding (TI Raleigh) op 7.06; 6. Zoetemelk (TI Raleigh) op 7.11; 7. Claes (IJSboerke) op 7.20; 8. Van de Velde (TI Raleigh) op 7.48; 9. Vandenbroucke (La Redoute) op 7.48; 10. Bernaudeau (Renault) op 8.57; 11. Bonnet (Rsmult) op 9.26; 12. De Muynck (Splendor) op 9.47; 13. Chassang (Renault) op 10.01; 14. Pollentier (Splendor) op 10.07; 15. Seznec (Mercier) op 10.15; 16. Martin (Mercier) op 10.15; 17. Peret (Peugeot) op 10.31; 18. Nilsson (Mercier) op 10.48; 19. Nulens (DAF Trucks) op 11.17; 20. Simon (Peugeot) op 11.21; 21. Jones (Peugeot) op 11.23; 22. Verlinden (IJSboerke) op 11.35; 23. Schepers (DAF Trucks) op 12.02; 24. Kelly (Splendor) op 12.25; 25. Knetemann (TI Raleigh) op 12.49; 26. Agostinho (Puch) op 13.50; 27. Van den Haute (La Redoute) op 13.50; 28. Loos (Marc) op 14.07; 49. Schipper (Marc) op 18.27; 53. Jonkers (Boston) op 19.20; 61. Raas (TI Raleigh) op 20.25; 68. Oosterbosch (TI Raleigh) op 22.53; 75. Van Vliet (TI Raleigh) op 24.34; 85. Langerijs (DAF Trucks) op 26.45; 99. Priem (TI Raleigh) op 31.38; 104. Stamsijder (DAF Trucks) op 33.14.

Dagploegenklassement

1. Renault (Hinault, Bertin, Bernaudeau en Chassang) 3 uur 20 min. en 1 sec. 32 punten; 2. Peugeot (Kuiper, Jones, Peret en Legeay) zelfde tijd. 44 punten; 3. IJSboerke (Delcroix, Verlinden, Claes en Rudy Pevénage) 32.20.59; 7. Raleigh (Lubberding, Zoetemelk, Van de Velde en Priem) zelfde tijd 133 pnt.

Ploegenklassement

1. Renault 117 uur 10 min. en 10 sec.; 2. IJSboerke 117.15.29; 3. TI Raleigh 117.16.09.

Bergklassement

1. Van den Broucke 29 pnt.; 2. Van Impe 17 pnt.; 3. Jones 16 pnt.; 4. Pollentier 11 pnt.; 5. Hinault 9 pnt.

Jongerenklassement

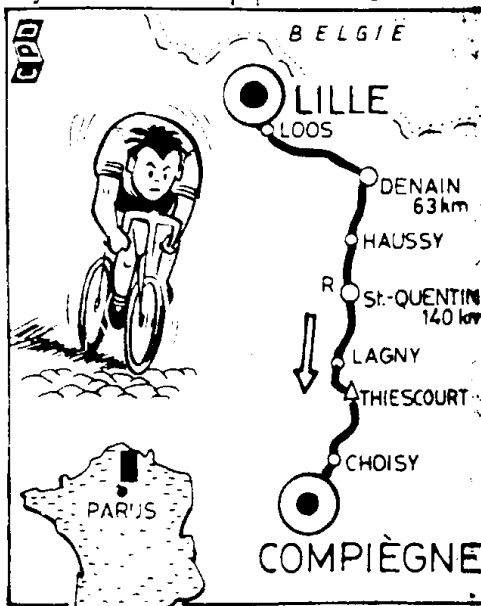
1. Claes, 2. Van de Velde, 3. Barnaudeau.

Puntenklassement

1. Bazzo 111 pnt.; 2. Bertin 110 pnt.; 3. Hinault 87 pnt.; 4. Rudy Pevénage 86 pnt.; 5. Raad 78 pnt.

De prijs voor de strijdigste renner werd toegekend aan Hennie Kuiper.

2 juli. 6e etappe - 219 km.



● BOSKOOP - Jos Lammertink heeft de tweede etappe van de Zes van Rijn en Gouwe, een zesdaagse voor beroepswielrenners op zijn naam gebracht.

Regen grote spelbreker op Wimbledon Record Borg en stunt van Fibak

Van onze tennismedewerker

LONDEN - De hevige regenval speelt ook parten op Wimbledon. Fibak en Gerulaitis kunnen daarover meepraten. Zij moesten tot driemaal toe aan hun partij beginnen. In het heren enkelspel zijn zeven van de acht kwartfinalisten bekend. De partij Connors-Pfister werd na 6-4 en 5-5 afgebroken; de winnaar ontmoet Tanner. De overige drie kwartfinalepartijen zijn: Borg-Mayer; Fibak-Gottfried en McEnroe-Fleming. Bij de dames zijn drie van de vier halve finalisten bekend. De partij Navratilova-King werd na de eerste set - 7-6 voor Navratilova - eveneens afgebroken vanwege de niet ophoudende regenbui. De winnaar van de partij Navratilova-King speelt tegen Evert en Cawley tennist tegen Austin.

Andrea Jaeger is er niet in geslaagd om de halve finale van het dames enkelspel te bereiken. Haar opponente in de kwartfinale, Chris Lloyd-Evert, bleek veel te sterk voor haar. De score doet een groter klasseverschil veronderstellen dan op de baan tot uiting kwam.

Chris trok zich niets aan van het onbevangen spel van haar tegenstandster en wist zo de onderlinge score op 2-0 in haar voordeel te brengen. De verwachting is echter dat Jaeger spoedig zal zorgen dat deze stand in haar voordeel zal worden gedraaid. Zij weet zich niet zoals gisteren, daarbij terzijde gestaan door haar coach Owen Davidson, die haar persoonlijke begeleider is en met wie zij ook in het gemengd dubbelspel van Wimbledon optreedt. Opvallend was wel dat de twee enige punten voor Jaeger steeds tot stand kwamen in de eerste servicebeurt van Evert.

McEnroe

De enige andere wedstrijd die in het eerste regenloze tijdperk van gisteren tot een eind kwam was het enkelspel van John McEnroe tegen de Zuidafrikaan Kevin Curren. De 7-5, 7-6 geeft aan dat McEnroe slechts met een break in de eerste set de winst wist te grijpen. Het enkelspel tussen Vitas Gerulaitis en Wojtek Fibak werd voor de tweede keer onderbroken op een zeer ongelukkig moment. Met de score 6-3, 5-3

van de dag ervoor beginnend, wist Gerulaitis snel met 6-4 de tweede set te winnen. Fibak won daarna de beide volgende sets met 6-3 en op 6-5 in zijn voordeel in de vijfde set moest men stoppen. Na de hervatting waren er nog drie games nodig om Fibak in de kwartfinale te brengen. Hiermee is Borg niet de enige Europeaan die zo ver gekomen is.

Record

Borg brak met het bereiken van de kwartfinale, waarvoor hij de Hongaar Balazs Taroczy met 6-1, 7-5, 6-2 versloeg, het record van Laver. Hij heeft nu 32 enkelspelen op rij op Wimbledon gewonnen en lijkt nog niet aan het einde van zijn latijn. In het damesdubbelspel bereikte het duo Stove/Shriver de kwartfinale door Jones/Morse met 6-0 en 6-3 te kloppen.

Uitslagen: Dames-enkelspel kwartfinales: Lloyd-Jaeger 6-1, 6-1.

Heren enkelspel, vierde ronde: McEnroe-Curren 7-5, 7-6, 7-6; Fibak-Gerulaitis 3-6, 4-6, 6-3, 6-3, 8-6.

Dames dubbelspel, derde ronde: Barker/Kiyomura-Newton/Walker 7-5, 7-6.

Heren enkelspel, vierde ronde: Fleming-Parun 6-3, 6-2, 6-7, 7-6.

Dames enkelspel, kwartfinales: Cawley-Turnbull 6-3, 6-2.

Dames dubbelspel, kwartfinales: Austin-Stevens 6-3, 6-3.

Dames dubbelspel, derde ronde: Stove/Shriver-Jones/Morse 6-0, 6-3.

Heren dubbelspel tweede ronde: Curren/Denton-Gullikson/Gullikson 2-6, 6-3, 4-6, 6-2, 6-2.

Heren dubbelspel, derde ronde: Lloyd-Lloyd 6-1, 6-2, 6-4.

Autoracerij voorbij voor Regazzoni

BAZEL - De formule-1-coureur Clay Regazzoni zal op 10 september naar huis mogen terugkeren, na zijn verpleging in een Bazels ziekenhuis. Regazzoni is nog steeds verlamd aan beide benen, na zijn ongeluk tijdens de Grote Prijs van West-Amerika in Long Beach. Hij zal niet in staat zijn ooit nog deel te nemen aan autoraces.

FC Basel

BAZEL - FC Basel is voetbalkampioen van Zwitserland geworden. Op de laatste competitiedag won de club op eigen terrein met 4-2 van Zürich.

Olympische Spelen in Moskou Stenge naleving van veiligheidsmaatregelen

MOSKOU - Drie weken voor het begin van de Olympische Spelen hebben de Russische autoriteiten een veiligheidsscherm rond het gehele gebeuren opgetrokken dat zijn weerga in de Olympische geschiedenis niet kent. De strengheden van de maatregelen heeft zelfs buitenlandse, die reeds vele jaren in de Russische hoofdstad wonen en gewend zijn bij het binnenkomen van bijna elk openbaar gebouw een identiteitskaart te moeten tonen, onaangenaam verrast.

De bedoeling van de veiligheidsmaatregelen, waarover met geen woord is gerept in de Russische pers, is niet alleen om terroristische acties te voorkomen, maar veel meer om contact tussen de buitenlandse bezoekers en de bevolking schier onmogelijk te maken. De organisatoren van de Spelen hebben in het verleden herhaaldelijk benadrukt dat een van hun belangrijkste bedoelingen is - en dat wordt gesymboliseerd door de lachende mascotte Misja de beer - de vriendschap tussen de volkeren te versterken. Betrouwbare bronnen in Moskou stellen echter dat bij de tienduizenden jongeren, die zijn gerecrueteerd om te helpen bij de spelen als kelner, schoonmaker,

gids, tolk, secretaresse en tientallen andere banen, strenge instructies hebben gekregen niet te verboderen met de buitenlandse bezoekers.

Kauwgom

Teneinde de waarschuwingen meer kracht bij te zetten zijn gewezen op het gevaar van venerische ziekten, die men zou kunnen oplopen door het contact met buitenlandse. Ouders zijn gewaarschuwd hun kinderen geen kauwgom van buitenlandse te laten aannemen omdat dit snoepgoed vergiftigd kan zijn.

Angst

De angst van de autoriteiten voor politieke en ideologische „besmetting“ van de Russen is evenwel aanmerkelijk groter dan bezorgdheid voor het lichamelijke welzijn. Een belangrijke reden daarvoor is de boycot-roep, die is gedaan door de Amerikaanse president Carter.

„Soviet news“, een publikatie van de Russische ambassade in Londen heeft de CIA beschuldigd van het speciaal trainen van groepen Russische sprekende anti-Olympische saboteurs, die de Olympische Spelen moeten verstoren. Volgens Soviet News zouden de anti-Olympische plannen van de CIA o.a. bestaan uit het uitdelen van strooibiljetten, posters en lectuur tijdens de spelen alsmede het verstrekken van T-shirts, tassen, jassen en paraplu's bedrukt met slagzinnen over mensenrechten en foto's van Russische dissidenten.

Kooppmans vierde op WBC-lijst

MEXICO STAD - Op de wereldranglijst van de World Boxing Council (WBC) voor de maand juli staat Rudi Kooppmans bij de half-zwaargewichten als vierde genoteerd. De Fries, die vrijdag 11 juli in Differdangen zijn Europese titel verdedigde tegen de Luxemburger Fred Serres, heeft voor zich staan als uitdager van wereldkampioen Matthew Saad Muhammad. Lotté Mwale (Zambia), en de Amerikanen Jerry Martins en Alvaro Lopez.

KLASSE OP DE KASSEIEN?



Dextro Energen is pure druivesuiker, wordt onmiddellijk in het bloed opgenomen en geeft direct meer energie.

Dextro druivesuiker: pure energie.

Schrijf aan Postbus 7080, 3502 KR Utrecht voor gratis brochure Dextro Energen

BATTERIJEN.

Zaklantaars, radio's speelgoed... u kunt het zo gek niet opnoemen of de Hema heeft er precies de batterijen voor.

Van de halve Engelse staaf van 75c t/m het pakje met 4 penlights van 2,25. En nu extra voordelig want elke 2e batterij of elk 2e pakje penlights tijdelijk 25c goedkoper.

Voorbeeld: monocol 1,5 volt voor o.a. radio of klok van 1,-

TIJDELIJK 2 VOOR 1,75

HEMA

KOPEN BIJ PRIJS-SLAG IS SPAREN VOOR DE VAKANTIE

450 gr. DE BETUWE AARDBEEN-CONFITURE EXTRA

adviesprijs 275

179

CURVER KOELBOX

adviesprijs 1695

1695

OP=OP

inhoud: 25ltr.

MAASTRICHT

HENRIC VAN VELDEKE-COLLEGE

Aylvaan 9 - 6212 BA Maastricht
Tel.: 043-11141

vraagt m.i.v. 1 augustus 1980

DOCENT(E)

Nederlands: 11 lessen 1e gr. (wordt m.i.v. februari 1981 19 lessen)

Engels: 8 lessen 1e gr.

Muziek: 6 lessen 1e of 2e gr.

Economische wetenschap: 26 à 29 lessen (1e gr.)

Sollicitaties met gegevens omtrent opleiding, bevoegdheden, ervaring en curriculum vitae zo spoedig mogelijk te richten aan:

de secretaris van het Bestuur „Katholiek Onderwijs Maastricht“, Postbus 169, 6200 AD Maastricht (s.v.p. met vermelding „Veldeke-College“ in de linkerbovenhoek van brief en enveloppe).

Van de sollicitanten wordt verwacht dat zij een positieve bijdrage willen leveren aan het levensbeschouwelijke vormingsdoel van de katholieke school.

Afschrift van de sollicitatiebrief gelieve u zo spoedig mogelijk te zenden aan de rector van de school, drs. C. J. Meijer.

Contacten/clubs

Meer als gisteren minder dan morgen. PUCKVERENIGING, ingesteld voor ontspanning van uw zakenrelaties op niveau. Een omweg waard, open van 12 tot 23 uur, dinsd. t.m. v.v. van 11 tot 23 uur, Sint Bernardusstr. 17, O.L. Vrouwplein Maasparking, Maastricht.

Huwelijk

Zoekt u een RELATIE - man/vrouw vriend en/of vriendin? Wij helpen u hier graag mee en geven gratis inlichtingen. Schrijf naar postbus 3025 Tilburg en u krijgt per omgaande in gesloten enveloppe nader bericht.

Leuke sport. LERAAR (185, 31 jr., ongeh.) zoekt aardige j.v. (kind g.b.) voor fijne duurzame relatie. Brief m. foto onder nr. 1767 L.D. Heerlen.

Jongeman 24 jr. zkt ser. kennis met MEISJE. Br. m. foto postbus 85, Vaals.

Wil SARAH, zich a.u.b. met mij in verbinding stellen!

HEER 55 jr. ler. wisk. zkt. vrouw 40-55 jr. wed. z.k. geen bezw. Liefst ruimdenkend, nuw. onder huw. voorw. Moet lief en degelijk karakter hebben. Hij beschikt over bescheiden kap. en auto. Hobby reizen en Engels. Br. met foto op erew. ret. Br. o. no. SH 506.

Monique, nadere KENNISMAKING gewenst. Br. onder nr. LD Sittard 8 866.

Jongeman 29 jr. zoekt nette VRIENDIN. Brieven met foto o.e.r. naar postbus 2091, 6201 CD Maastricht.

Tot vanavond op de GEZELLIGHEIDSAVOND voor alleenstaanden. Café-dancing „Het witte paard“, t.o. station Nuth, bewijs van alleenstaand verplicht.

Hrl.Soc. ver. van ALLEEN-STAANDEN. Heden woensdag weer onze gezellige dansen contactavond met muziek van d.j. Richard v. uitn. het bestuur „Chalet Treebeek“, n. leden uitreksel uit het persoonsregister verplicht.

Kunstschilder zoekt VROUW v. middelb. leeft. (als hobby schilderen) om een team te vormen. Periodiek reizen. Wil ook kleine kamer huren voor weekend studio. Br.o.nr. 934 LD Brunssum.

Wed. jeugdij uiterlijk, goed milieu, zacht karakter, hou van humor en gezell. ook van een avondje dansen, maar geen baryte zkt. ser. kennis met dit HEER in het bezit zijnde van een auto in de leeft. van 55 tot 60 jr. Schuld. gesch. geen bezw. Br. o. nr. SH 507 LD Hrl.

Lerares, 61 jaar, wedw., zeer goed milieu, zkt. kenn.m. met een HEER van hetzelfde niveau. Voertaal Frans. Br. o. nr. GE 154 LD Geleen.

Vakantie

Betrouwbare CARAVAN-OC-CASIONS! Sport Tillemans, Heerenweg 338, Heerlen, Grote Weg Brunssum-Heerlen.

JACHTWERF Snijders, Markt 36a, accessoires motoren Korte weg 14, werkplaats boten Maastricht, tel. 043-14652 of 629530. Dufout surfplanen en kleding, spec. aanb. in Johnson en Yamaha motoren, Pega trailers.

CARAVANSHOW van vovw-tour en stacaravans o.a. Alpenkreuter, Esterel (vaste wanden), Bürstner Flipper-City en Flipper Lux, Eifeland, Eriba, Munsterland, Wolf, 6 merken stacaravans. Diverse mooie gebruikte caravans. Caravan-import Feijts, Hoofdstraat 76, Amstenrade-Oirsbeek, 04492-1880.

Te huurte koop VAKANTIE-BUNGALOWS, op camping in België, incl. 04977-2139.

Steeds keuze uit 60 CARAVANS, nieuw en gebruikt. Corvan BV, In de Cramer 1, Heerlen. Tel. 045-717868.

T.k. BOOT merk Volvo „Penta“, 4.50 m. lang, 130 pk., binnenboordmotor, b.w.j. 77, type winner, 4pers., compl. met trailer, radio cass. en geh. water uitrust., als nieuw. Meidoornstr. 23 Lindenhoeve-Geleen.

Te k. TRIGANO vouwwagen i.z.g.st. J. Jongenstr. 3 Schaesberg.

Door omstandigh. te h.v. 5-12 juli compl. ing. CARAVAN v. voortint in Heimbach-Eifel, tevens na 16 uur. Tel. 045-721780 b.g.g. 316082.

voor vakantie of camping

LEIK VOOR DE KINDEREN!

de bekende KUIFJE STRIPVERHALEN

adv.prijs 188

200 gram **NESCAFÉ EXTRA** **899**

adv.prijs 178

pak 130 gr. **KNORR AARDAPPEL PUREE** **99**

NIEUWE OOGST!

IMPORT ALPHA'S AARDAPPELEN **2 1/2 kilo 189**

adv.prijs 259

200 gram **UNOX COCKTAILWORSTJES** **199**

adv.prijs 214

200 gram **UNOX SMAC** **159**

blik 0.33 liter **RAAK FRISDRANK** **59**

blik 0.33 liter **CLASSE ROYAL BIER** **59**

500 gram **REMIA CAMPING-MARGARINE** **169**

pot 200 gr. **CAFITA KOFFIECREMER** **169**

EXPORT KWALITEIT

453 gram HOMBURG ACHTERHAM **499**

GROENTE

potjes 370 ml

doperwt/wortelen, wortelen of sperziebonen

69

BISKWIE CROQUETTES

2 rollen voor:

89

PRISVERLAFING!

KILO-DIEPVRIES PATAT

129

kom snel! OP=OP

TERRASSTOEL

stapelbaar

37.95

HIBACHI OP WIELEN

+ BARBECUESET 2495

RONDE BARBECUE

9.95

ALLEEN GELDIG IN FILIALEN MET EEN FRUIT-en GROENTEADELING

NIEUWE OOGST!

2 kilo NAVEL SINAASAPPELEN **398**

KILO PERZIKEN **298**

HOLLANDSE TOMATEN PER KILO **129**

ONWAARSCHIJNLIJK LAGE ELMO-PRIJZEN!!

uw gulden bij PRIJS-SLAG ouderwets-veel waard

JAC. HERMANS PRIJS-SLAG JAC. HERMANS

HEERLEN, winkelcentrum Het Loon, Apollolaan 22. HOENSBROEK, Akkerstraat 282-286. HEERLE-MAASTRICHT, Burg. Cortenstraat 8. VAALS, Sneeuwberglaan 20. KERKRADE, Hoofdstraat 91. SITTARD, Leyenbroekerweg 1. ROERMOND, Wilhelminaplein 10.

Kostuums .. 69.-

Kolberts .. 49.-

Pantalons o.a. demi-stretch .. 29.-

Regenjassen .. 49.-

Jacks .. 29.-

overhemden, dassen, sokken etc. voor absolute stuntsprizen

Japonnen .. 15.-

Blazers .. 29.-

Rokken .. 10.-

TWEED-KOSTUUM 60,-

GEEN PASJE NODIG! ALLE PRIJZEN ZIJN INKLUSIEF B.T.W.

KONFEKTIEVERKOOP ELMO (LIMBURG) Komeetstraat 25, TREEBEEK.

vanuit het voormalige fabriekspand van MANTIF

Dagelijks geopend van 9.00-18.00 uur. Maandag v.a. 13.00 uur zaterdag van 9.00-17.00 uur. Tel.: 045-217260

Alle koopavonden geopend

de verkoopruimten zijn voorzien van AIRCONDITIONING

Konfektieverkoop Komeetstraat 25

Emma Mijn

vanuit Heerlen lijn 5-5A 7

vanuit Brunssum lijn 5-5A 7

vanuit Sittard lijn 5-5A 7

vanuit Geleen lijn 7

Zo kunt u ons vinden

immanuskerk

Rume parking

0.1 v.w. van de H. Rozemarijn

Schinnen

Esso pompstation

Bushalte stoptrein Emma

Antiek

ANTIEKBEURS Valkenburg, Centrum Cocarde-Casino, 9.10.11.12 en 13 juli alleen 's avonds geopend van 16.30 - 22.30 uur, secretariaat tel. 01803-4662.

Vertrouwd antiek kopen? Dat kan alleen maar bij Antiekhandel WIJSHOFF B.V., 2000 m² showroom staat barstensvol. Antiekhandel Wijshoff B.V., Amsternradestraat 9, Hoensbroek (winkelcentr.) Tel. 045-211976.

Antieke KAST orig. ant. hanglamp en klokkenstel en kleingoed. Tel. 045-222268.

Antiek, kom eens vrijbl. binnen kijken. Misschien hebben wij wat u zoekt. Meubels en kleingoed. Irenestr. 22, Spaubeek.

Zondag 6 juli a.s. LUKSE MARKT te Schin op Geul van 10 tot 18 uur, aan het Ljubljaplein. Inl. 045-310025.

Diversen

Voor snelle kleuren-tv-REPARATIE met vooraf prijsopgave. Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830, erkende, gedipl. Philips-Blauwpunkt-, Saba-, Loewe-Opta-service.

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53 (v.d. oude Streperberg), Schaesberg, tel. 045-315921.

GOEDKOOP GELD SJO JORISSEN

	48x	60x	2e hyp. 120x	2e hyp. 180x	cont. cred.
6000	172,-	148,-			120,-
10000	279,-	238,-			200,-
15000	413,-	352,-	243,-	201,-	300,-
20000	544,-	463,-	320,-	264,-	400,-
25000	680,-	579,-	397,-	327,-	500,-
30000	816,-	694,-	474,-	390,-	600,-
35000			551,-	453,-	
40000			628,-	516,-	

Alle tussenliggende bedragen mogelijk t.m. f. 100.000,-. Overlijdensrisico gedekt tot f. 20.000,- (PL, CC). 2e hypotheek t.m. 240.000. Continuïteitsrente en aflossing inbegrepen. Onze tarieven zijn eerlijk en betrouwbaar. Kom voor een deskundig advies even langs op ons kantoor Hommerterweg 130, Hoensbroek of bel 045-219691 of 045-224070 (uw intermediair).

Prijsstip
OUDERWETSE PRIJZEN
BIJ HUNKEMÖLLER

Panty korset.
 Kleur: skin.
 Maten: B, C 75/95
 Normale prijs 64,95

Playtex
49,-

Funkioneel korset
 en panty korset.
 Kleur: skin.
 A, B, C, D-cup.
 Normale prijs 119,-

postunette
79,-

Batisten pyama
 in diverse
 kleuren. Polyester
 katoen 65/35.
 Maten: S, M, L, EL.

20,-

Normale prijs 24,95

STEENGOED ONDERGOED
 van een bekend Nederlands merk

HEMDEN 7.50
 Normale prijs 12,95

PANTYSLIPS 7.-
 Normale prijs 9,95

Vernieuwde
 cross-beha.
 Kleur: wit, skin.
 Maten: B, C 75/85
 Normale prijs 9,95

8,-

Panty van satijn
 elastiek met
 versterkt voor-
 pand.
 Kleur: wit, skin.
 Normale prijs 15,95

13,-

hunkemöller

KREDIET

Krediet op langere looptijd mogelijk. Overlijdensrisico ge-
 dekt tot f 25.000,- à f 40.000,-. Geen bijkomende kosten.
 PL en CC. Overname goedlopende leningen mogelijk.
 Leningen worden door ons meestal dezelfde dag thuisbe-
 zorgd.

Persoonlijke leningen				2e Hypotheken				Doort. Kr.	
48x	60x	96x		10000	240x	180x	2%		
5000	152	131	100	15000	180	133	200		
8000	236	202	152	20000	236	264	400		
9500	278	238	178	25000	292	327	500		
14500	418	357	266	30000	348	390	600		
17500	502	428	318	40000	460	516	-		
24000	684	583	432	50000	636	679	-		
27500	782	666	493	60000	827	883	-		
30000	852	726	537						

Bedragen zijn rente incl. aft. **Bel: 04494-51359**

SCHMIDT's
 Schmidt's financieringen - assurantien
 Gespecialiseerd credietbemiddelaar
 Narcissensingel 18, 6163 EC Geleen
 Kantoortijden van 9.00 tot 21.00 uur.

Da's pas laag!

Iglo spinazie
 pak 450 gram **129**

Ola Swiss roll
 per stuk 200 gram **279**

Proset hairspray
 bus 380 gram

Heinz sandwichspread
 pot 295 gram **269**

Hak wortel- of selderij salade z.z.
 pot 370 cc **118**

Hols Donatin
 zak 2 1/2 kg **695**

Sunmaid rozijnen
 zak 9 doosjes **189**

Haust toast
 groot of klein/pakje **89**

Mölny T luier
 pak 24 stuks **650**

Wattenstaafjes
 doos 200 stuks **269**

Plastic bekercs
 set 4 stuks **295**

Katja drop
 zak 300 gram **265 225**

Nobo minisprits
 pak 30 stuks **209 179**

Peijnenburg Parel kandijkoek
 per stuk **205 169**

Gevulde koeken
 pak 6 stuks **198 159**

ALTIJD LAAG GEPRIJSD!

Gouda's Glorie mayonaise
 pot 620 gram

Olvarit babyvoeding blauw
 potje 150 gram

COOP maaltijdsoep
 blik 850 gram

Tricel fosfaatvrij wasmiddel
 pak 2 kilo

Similac, Almiron A/B of M2
 blik 900 gram

CA 80-27



De dagelijkse dingen bij COOP!

COOP dop-erwten
 zeer fijn/blik 850 gram **159**

Robijn was-verzachter
 flakon 1 1/2 liter **298**



Delmonte halve perziken of abrikozen
 2 blikken à 410 gram **318**



Da's pas vers!

Halskarbonade kilo **77**

Ribkarbonade kilo **95**

Haaskarbonade kilo **105**

Magere speklappen kilo **39**

Vers gehakt half-om kilo **59**

Verse konijnebouten kilo **85**

Gebraden gehakt 100 gram **6**

Casselerib 100 gram **14**

Cervelaat special zwan 100 gram **13**

Jonge tuinbonen kilo **89**

Sperzieboontjes 500 gram **179**

Jonge wortelen per bos **159**

Zoete pruimen ca. 500 gram **129**

Krentenbrood 400 gram p. st. 194 **17**

Snijdervloerbrood 800 gr. p. st. 204 **17**

Mini pistolets per 6 stuks 119 **9**

Strooiselpuddingvla 795 **64**

Saté in pindasaus 3 stokjes 198 **159**

Vissticks 10 stuks 198 **159**

Spinazie 600 gram 119 **89**

Delmonte ananas 10 hele schijven 567 gram p. blik 198 **14**

Domex tisjoe toiletpapier 4 rollen per pak 299 **22**

Coca Cola of Teb 4 blikken 324 **298**

Halfvolle melk literpak 113 **89**

Heineken pils 6 blikken slechts **55**

FA deo roller 495 **32**

Prijswijzigingen als gevolg van overheidsmaatregelen voorbehouden.
 Aanbiedingen geldig uitsluitend in de filialen van Co/op Zuid-Limburg